

AMTLICHE MITTEILUNG DER STADT WÖRGL  
RM12A039476 / 6300 WÖRGL / ÖSTERR. POST AG / POSTENTGELT BAR BEZAHLT

06/JUNI 2021

# STADTMAGAZIN

GESCHICHTEN, FAKTEN UND NEUIGKEITEN AUS WÖRGL

Wörgl hat ein Stadtradio  
Mehr dazu auf Seite 8

# Zeit für ein neues Konto!

Jetzt Konto und Kreditkarte  
im 1. Jahr gratis.\*



**30€  
Bonus**  
bei Kreditkarten-  
Neuabschluss\*\*

\* Gültig von 6.4. bis 30.9.2021. Das Gratisangebot umfasst das Kartentgelt für eine private s Mastercard oder s Visa Card First, Gold oder Platinum (Haupt- oder Zusatzkarte) und gilt für ein Jahr ab Vertragsabschluss. Nach Ablauf des ersten Jahres kommen die gültigen Konditionen der Sparkasse zur Anwendung. Nähere Informationen dazu finden Sie auf der Website Ihrer Sparkasse. Preisbasis: 1.4.2021.

\*\* Gültig von 6.4. bis 30.9.2021. Das Angebot gilt für eine private s Mastercard oder s Visa Card First, Gold oder Platinum (Haupt- oder Zusatzkarte) bei erstmaliger Bestellung (d. h. es wurde für die KartenbestellerIn vorher noch keine s Kreditkarte eröffnet). Der 30-Euro-Bonus wird nach 3-maliger Zahlung mit der s Kreditkarte auf die s Kreditkarte gutgeschrieben.

**Aufgrund der fortschreitenden Ereignisse im Zusammenhang mit dem Corona Virus bittet die Redaktion sämtliche in dieser Ausgabe des Stadtmagazins angeführten Veranstaltungstermine unter Vorbehalt zu betrachten.**

**Nähere Infos unter: [www.stadtmarketing.woergl.at](http://www.stadtmarketing.woergl.at) oder [www.woergl.at](http://www.woergl.at)**

Auch bittet die Stadtgemeinde Wörgl, sich laufend auf der Homepage der Stadtgemeinde Wörgl unter [www.woergl.at](http://www.woergl.at) zu informieren!

Für die Stadtgemeinde Wörgl: BGMin Hedi Wechner

## Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Leserinnen und Leser

Die Stadt steht vor vielfältigen Aufgaben! Eine davon ist die Schaffung von Kinderbetreuungseinrichtungen. Vor allem die Kleinsten brauchen besondere Obhut. Derzeit warten an die dreißig Kinder auf einen Platz in einer Kinderkrippe. Nächstes Jahr sollen zwei neue Kinderkrippengruppen im Zentrum von Wörgl entstehen. Für etwa dreißig weitere Kinder sollen bis zum Jahr 2025 Räumlichkeiten für zwei weitere Kinderkrippen- und vier Kindergartengruppen errichtet werden. Wir haben uns hier bereits an dem Bedarf orientiert, der in den nächsten Jahren zu erwarten ist. Um kurzfristig Plätze für Kinder unter vier Jahren zu schaffen, werden wir auch die Zusammenarbeit mit privaten Kinderbetreuungseinrichtungen anstreben.

Auch unser Pflichtschulzentrum bedarf dringend mittlerweile einer Erweiterung. Neue Lehr- und Lernformen und steigende Schülerzahlen machen eine Erweiterung unumgänglich. Außerdem hat die COVID-Pandemie gezeigt, dass zusätzliches Raumangebot wichtig ist, um das nötige Abstandhalten zu gewährleisten.

Der Architekturwettbewerb für die Errichtung der Fußgängerzone wurde ausgeschrieben. Vom Angather Weg bis zur Fritz-Atzl-Straße soll die zukünftige Fußgängerzone reichen. Für diesen Bereich wurde ein „Realisierungsteil“ ausgeschrieben. Sollte in späteren Jahren der Wunsch entstehen, eine Erweiterung der Fußgängerzone ins Auge zu fassen, haben wir einen „Ideenteil“ angegliedert, der die gesamte Bahnhofstraße und auch die Speckbacher-Straße bis zur Hauptkreuzung umfasst, damit die zukünftige Fußgängerzone und der Verlauf der übrigen Bahnhofstraße als architektonische Einheit empfunden werden können. Umgesetzt wird lediglich der „Realisierungsteil“ von der Fritz-

Atzl-Straße bis zum Angather Weg. Weiters wird natürlich auch die Gestaltung des Bahnhofsvorplatzes in die Überlegungen einfließen müssen. Allerdings ist sie keine Aufgabe der Stadt.

Selbstverständlich werden nach Beendigung der Ausschreibung alle Anwohner eingeladen, um das Projekt zu begutachten. Verkehrstechnische Notwendigkeiten und Rechte der Anrainer wurden bereits in die Ausschreibung einbezogen, Anregungen werden immer noch berücksichtigt werden können.

Für unsere Feuerwehr muss ein neues Tanklöschfahrzeug angeschafft werden, dessen Kosten eine halbe Million Euro wohl überschreiten werden. Der Austausch des Wagens wird notwendig, weil das gegenwärtige Fahrzeug in die Jahre gekommen ist und der Mannschaft für die Wörglerinnen und Wörgler treue Dienste geleistet hat.

Diese Verpflichtungen gegen die Menschen in unserer Stadt und weitere, die noch auf uns zukommen werden, können wir gut erfüllen, obwohl die Corona-Pandemie auch unser Budget empfindlich belastet.

Sehr geehrte Leserinnen und Leser, gestatten Sie mir am Ende eine persönliche Bemerkung. In den Medien wurde kolportiert, die „Erhalter“ des WAVEs seien mit ihrer Forderung nach einer Sanierung der Wörgler Wasserwelt nicht erfolgreich gewesen. Tatsächlich war den „Befürwortern“ kein Erfolg beschieden. Die „Erhalter“ sind nämlich ausschließlich Sie, die Bürgerinnen und Bürger dieser Stadt. Sie jedoch haben erkannt, dass es andere Aufgaben gibt, die eine Kommune unter allen Umständen zu erfüllen hat. Der Erhalt eines Regionalbades gehört nicht dazu.

Im Übrigen entspricht es nicht der Wahrheit, dass das Grundstück, auf dem sich das WAVE befindet, bereits verkauft sei oder ein Käufer feststehe, wie manche Gemeinderäte nicht müde werden zu behaupten. Jeder, der die Gemeindeordnung nur ansatzweise kennt, weiß, dass Veräußerungen von gemeindeeigenen Grundstücken ausschließlich über einen Beschluss des Gemeinderates erfolgen können.

Bitte bleiben Sie gesund und genießen Sie den Frühling. Möge er uns mit Wärme, Sonnenschein und (hoffentlich) wieder mit Besuchern im Biergarten verwöhnen.

Ihre Bürgermeisterin  
Hedi Wechner




# Caritas – Haussammlung von 21. Juni bis 09. Juli 2021

Leider konnte im März die Caritas Haussammlung auf Grund der Corona-Situation nicht stattfinden. Die Haussammlung findet deshalb ausnahmsweise im Juni 2021 statt! Denn gerade jetzt benötigen immer mehr Menschen Hilfe und Unterstützung von Caritas und Pfarre.

## MIT IHRER SPENDE LINDERN SIE NOT IN IHRER REGION.

Die Caritas hilft Menschen in unserer unmittelbaren Nachbarschaft. In der gesamten Erzdiözese Salzburg ist die Caritas nahe bei den Menschen.

## IHR BEITRAG MACHT HILFE MÖGLICH.

In der Corona-Krise hat sich gezeigt: Not kann jede und jeden treffen, von heute auf morgen. Kinder, ältere Menschen, alleinerziehende Mütter und Väter sowie Menschen mit Behinderung sind am stärksten betroffen. Ihnen hilft die Caritas mit Ihren Spenden – zum Beispiel mit



Foto: Caritas

Lebensmittelpaketen, Gutscheinen oder finanzieller Unterstützung aus dem Solidaritätsfonds. Alleinerziehende unterstützen wir mit Zuschüssen zu Miet-, Strom- und Heizkosten sowie beim Kauf von Schulmaterialien. Kindern, Mindestpensionistinnen und -pensionisten können wir mit Zuzahlungen zu medizinischen Bedarfen helfen.

## 40% DER SPENDENGELDER BLEIBEN IN IHRER PFARRE.

Wenn Sie selbst Hilfe brauchen, haben Sie keine Bedenken sich an die Pfarre zu wenden. Selbstverständlich wird Ihr Anliegen diskret behandelt.

## 60% DER SPENDEN WERDEN VON DER CARITAS DAZU VERWENDET, MENSCHEN IN SCHWIERIGEN LEBENSLAGEN IN DER REGION ZU UNTERSTÜTZEN.

Als Ansprechpartnerinnen und -partner stehen den Menschen in Not das jeweilige Caritaszentrum, die Caritas Sozialberatungsstellen und die Pfarrcaritas gerne zur Verfügung.

## SPENDEN SIND DRINGEND NÖTIG.

Unterstützen Sie bitte die Haussammlung 2021!

Wir danken Ihnen herzlich für Ihre Spende und bitten Sie, die Sammlerinnen und Sammler gut aufzunehmen!

# Zentralpersonalvertretung mit neuer Führung

Die Zentralpersonalvertretung der Stadtgemeinde Wörgl hat seit November 2019 mit Biljana Vrzcic eine neue Obfrau. Sie steht einem Gremium von 8 Mitgliedern vor, das sich um die beruflichen, wirtschaftlichen, sozialen, kulturellen wie auch gesundheitlichen Interessen der Bediensteten kümmert. Ein großes Aufgabengebiet, setzt sich die Zentralpersonalvertretung mit dem Stadtamt/Komma, Seniorenheim, Kindergärten/Krabbelstube sowie Bauhof/Schulen/Sportstätten/Waldaufsicht aus insgesamt vier Dienststellen mit rund 320 Bediensteten zusammen. Für Vrzcic Auftrag und Herausforderung zugleich, zumal auch die Wahlbeteiligung von 62,60% die Wichtigkeit der Zentralpersonalvertretung für die Beschäftigten im Stadtdienst beweist. Das ZPV-Team v.l.n.r.: Walter Altmann (Seniorenheim), Horst Casazza (Bauhof/Schulen/Sportstätten/Waldaufsicht), Elke Aufschnaiter (Obfraustv., Seniorenheim), Biljana Vrzcic (Obfrau, Seniorenheim), Ruzica Pujic (Bauhof/Schulen/Sportstätten/Waldaufsicht), Nina Schöpf (Stadtamt/Komma), Stefan Peschta (Kindergärten/Krabbelstuben), Claudia Pumpfer (Stadtamt/Komma).

Sprechstunde bei Biljana Vrzcic: Freitag von 9.00 Uhr – 13.00 Uhr im EG des Seniorenheimes



Foto: Stadtgemeinde Wörgl

## INHALTSVERZEICHNIS

Stadt	3 - 21
Wirtschaft findet Stadt	22 - 29
Leben findet Stadt	30 - 59
AdaBei	60 - 61

## IMPRESSUM

Herausgeber und für den Inhalt verantwortlich: Stadtgemeinde Wörgl, Bgm. Hedi Wechner. Redaktionelle Leitung & Ansprechpartner: Stadtmarketing Wörgl, Telefon 05332/7826114, redaktion@stadt.woergl.at. Medieninhaber und Verleger: Werbeagentur Haaser&Haaser, Bahnhofstraße 53, 6300 Wörgl, Telefon 05332/74545. Anzeigenverkauf: Haaser&Haaser, Tel. 05332/74545, stadtmagazin@haaser-haaser.cc., www.stadtmagazin-woergl.at, Titelbild: Pixabay. Auflage: 24.000 Stk. Erscheint 12x jährlich in Wörgl, Söll, Wildschönau, Angath, Angerberg, Kundl, Kirchbichl, Hopfgarten, Itter, Bad Häring, Mariastein, Brixlegg, Kramsach, Reith i. A., Rattenberg, Breitenbach, Radfeld.

# ÖBB: „Willkommen am neuen Erlebnisbahnsteig“ in Wörgl

Eine spektakuläre Ausstellung zum Ausbau der neuen Unterinntalbahn im Raum Schafotenau – Radfeld bieten die ÖBB seit Montag, den 3. Mai 2021, an. Am eigens dafür geschaffenen Erlebnisbahnsteig am Hauptbahnhof in Wörgl können Anrainer und Interessierte die Planungsdetails des Großprojektes interaktiv erforschen.

Die Planung und der Bau einer neuen Eisenbahn sind immer äußerst spannende und herausfordernde Vorhaben. Die Komponenten Mensch, Natur und Technik werden hier auf einzigartige Art und Weise miteinander verknüpft. So auch bei der neuen Zulaufstrecke zum Brenner-Basistunnel (BBT). Mit dem eigens dafür geschaffenen neuen „Erlebnisbahnsteig Brenner-Nordzulauf“ am Hauptbahnhof Wörgl, bieten die ÖBB spannende Einblicke in ihre Planungswerkstatt. Die Besucherinnen und Besucher lernen hier verschiedene Aspekte des Eisenbahn Neubauprojektes Schafotenau – Radfeld näher kennen. Auf neun interaktiven Stationen werden der europäische Kontext des Vorhabens, die verkehrliche Aufgabenstellung, der Planungsprozess und die Planungsdetails, der Projektraum, die Geologen, der Erschütterungsschutz sowie verschiedene Baumethoden näher beleuchtet. Die Ausstellung ist selbsterklärend und lässt sich ohne Hilfestellung leicht bedienen. Der Erlebnisbahnsteig Brenner-Nordzulauf ist seit Mai täglich von 07.00 – 19.00 Uhr bei freiem Eintritt geöffnet. Ausstellungssprachen sind Deutsch und Englisch.

## HOCHWERTIGE AUFBEREITUNG UND INTERAKTIVE IMPULSE

Die architektonisch hochwertige Aufbereitung und zahlreiche interaktive Impulse sollen die Ausstellungsbesucher neugierig machen. Ist ein Themenfeld von Interesse, so besteht die Möglichkeit, auf Bildschirmen und auch durch Experimente weitere Eindrücke und Informationen zu erhalten. Der gesamte Projektraum Schafotenau – Radfeld ist als Geländere relief dargestellt. Planungsinformationen lassen sich auf Knopfdruck abrufen. Ebenso beeindruckend ist die Präsentation der geologischen Schichten. Beim Berühren von Materialproben wird das Vorkommen des jeweiligen Gesteins auf einem Geländeschnitt visuell hervorgehoben. Wenn man bedenkt, dass ein Eisenbahntunnel bis zu 13 Meter Tunneldurchmesser aufweist, so werden die technischen Herausforderungen erfahrbar.

## ERÖFFNUNG DECKT SICH ZEITLICH MIT WICHTIGEN PROJEKTFORTSCHRITTEN

Die Eröffnung des Erlebnisbahnsteigs Brenner-Nordzulauf am Hauptbahnhof Wörgl deckt sich zeitlich mit wesentlichen Projektfortschritten. Im Abschnitt Schafotenau – Radfeld erwar-



Foto: ÖBB/Cerhard Berger

ten die ÖBB in den kommenden Monaten den Bescheid zur Umweltverträglichkeitsprüfung Grundsatzgenehmigung. Und im gemeinsamen grenzüberschreitenden Planungsraum mit der Deutschen Bahn ist vor wenigen Tagen die Entscheidung zugunsten einer Trassenvariante gefallen. Die Planungen am Brenner-Nordzulauf werden durch EU-Fördergelder im Ausmaß von bis zu 50 Prozent unterstützt.

## COVID-19 VORGABEN SIND ZU BEACHTEN

Aufgrund der aktuellen Gesundheitssituation kann die Ausstellung am neuen Erlebnisbahnsteig in Wörgl derzeit leider nicht durch Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der ÖBB persönlich betreut werden. Die ÖBB ersuchen daher alle Interessierten, beim Besuch des Erlebnisbahnsteigs die geltenden Abstandsregeln zu anderen Personen einzuhalten und die bereitgestellte Handdesinfektion zu verwenden. Im gesamten Bahnhofsbereich, dies gilt auch für die Bahnsteige, ist das Tragen eines Mund-/Nasenschutzes (FFP2-Maske) vorgeschrieben.

## ÖBB INVESTIEREN HEUTE RUND 480 MILLIONEN EURO IN REGIONALE TIROLER PROJEKTE

Die ÖBB als regionaler Wirtschaftsmotor leisten auch im Bundesland Tirol einen wichtigen Beitrag für die Sicherung und Schaffung von Arbeitsplätzen. In der Finanzierungsperiode von 2021 bis 2026 stehen in Tirol laut Rahmenplan der Bundesregierung rund 3,4 Millionen Euro zur Verfügung. Alleine im heurigen Jahr werden 478 Millionen Euro in die Tiroler Bahninfrastruktur investiert. Zudem werden bei den ÖBB in Tirol bis zum Jahr 2026 über 1.300 Fachkräfte gesucht. Mit einem breiten Investitionsprogramm wollen die ÖBB wieder volle Fahrt aufnehmen und den Wirtschaftsstandort Österreich vorantreiben. Wie ÖBB-Vorstandsvorsitzender Andreas Matthä zuletzt im Rahmen der ÖBB-Bilanzpressekonferenz für das Jahr 2020 betont hat, stehen die ÖBB bereit und haben für die Periode von 2021 bis 2026 einen umfassenden Investitionsplan

von mehr als 25 Milliarden Euro vorgelegt. Ein Großteil davon – 20,6 Milliarden Euro – geht in den Ausbau der Bahninfrastruktur sowie von erneuerbarer Energien. Überdies werden im Bereich Personenverkehr mit 3,4 Milliarden Euro erhebliche Mittel in die Modernisierung und Aufstockung der Zugflotte gesteckt. Nicht zuletzt wird auch in neue klimafreundliche Nachtzüge zum Ausbau des ÖBB-Nightjet-Netzes investiert. Rund 1,5 Milliarden Euro sollen in den nächsten sechs Jahren in die Digitalisierung des Bahnsystems fließen. Durch Projekte wie die grafische Sitzplatzreservierung oder die Wegfinder-App, gekoppelt mit den ÖBB360°-Angeboten für die erste und letzte Meile. Fazit: Jeder Euro an direkter Bruttowertschöpfung generiert über die Auftragnehmer einen weiteren Euro an heimischer Bruttowertschöpfung. Der Multiplikator-Effekt liegt daher überdurchschnittlich bei 1:2 – der österreichweite Mittelwert beträgt 1,56.

## ÖBB: HEUTE. FÜR MORGEN. FÜR UNS.

Als umfassender Mobilitäts- und Logistikdienstleister haben die ÖBB im Jahr 2020 insgesamt 287 Millionen Fahrgäste und über 95 Millionen Tonnen Güter klimaschonend und umweltfreundlich an ihr Ziel gebracht. Denn der Strom für Züge und Bahnhöfe stammt zu 100 Prozent aus erneuerbaren Energien. Die ÖBB gehören mit rund 97 Prozent Pünktlichkeit im Personenverkehr zu den pünktlichsten Bahnen Europas. Mit Investitionen von über drei Milliarden Euro jährlich in die Bahninfrastruktur bauen die ÖBB am Bahnsystem für morgen. Konzernweit sorgen knapp 42.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter bei Bus und Bahn sowie zusätzlich rund 2.000 Lehrlinge dafür, dass täglich rund 1,3 Millionen Reisende und rund 1.300 Güterzüge sicher an ihr Ziel kommen. Die ÖBB sind Rückgrat des öffentlichen Verkehrs und bringen als Österreichs größtes Klimaschutzunternehmen Menschen und Güter sicher und umweltbewusst an ihr Ziel. Strategische Leitgesellschaft des Konzerns ist die ÖBB-Holding AG.

# Aus der Sicht unserer Gemeindevertreter Gedanken zur Fußgängerzone



Foto: west.fotostudio

Wörgler Grüne  
Catarina Becherstorfer

Endlich kommt sie – die von uns Grünen seit langem geforderte Fußgängerzone in der Bahnhofstraße! Es wird zwar zunächst nur der nördliche Teil vom Bahnhof bis zur Fritz-Atzl-Straße vom motorisierten Verkehr befreit, doch das ist ein Anfang. Ein Anfang, der endlich Räume für FußgängerInnen und nicht-motorisierte VerkehrsteilnehmerInnen schafft, der uns aufatmen und die AnrainerInnen ruhiger schlafen lässt. Ein Anfang, der eine Fortsetzung nach sich zieht, sodass wir in einigen Jahren ein deutlich verkehrsberuhigtes Zentrum in unserer Stadt haben werden.

Schluss mit der stinkenden, lärmenden Verkehrslawine, Schluss mit den aufgemotzten Autos, die nur aus Lust am Autofahren unendliche Kreise durch die Innenstadt ziehen, oft mit deutlich überhöhter Geschwindigkeit. Schluss mit Autos, die auf der Suche nach einem der wenigen Parkplätzen „vor der Haustüre“, ebenfalls mehrere Runden drehen.

Endlich ist echtes Flanieren angesagt, das wir inzwi-

schen auch schon als Probetrieb im Rahmen einiger Veranstaltungen kennengelernt haben (Bauernmarkt, Night Shopping, etc.). Bänke könnten zum Verweilen einladen, die Menschen zum gemeinsamen Austausch anregen, ohne konsumieren zu müssen. Schattenspendende Bäume könnten eine angenehme Atmosphäre schaffen.

Die Zeit ist nun reif für viele, schon vor Jahren ausgesprochene Grüne Ideen!

Was uns Grünen in der ersten Umsetzung allerdings fehlt, ist die Umkehr der Einbahn, die von den ExpertInnen empfohlen wurde: der Verkehrsfluss sollte nicht weiterhin von der Bahnhofstraße in die Fritz-Atzl-Straße geleitet werden, sondern in der umgekehrten Richtung, um das Zentrum auch wirklich ausreichend vom Verkehr entlasten zu können. Dies wurde jedoch im Gemeinderat mehrheitlich abgelehnt. Hoffentlich gibt es hier noch im Zuge des gesamtheitlichen Verkehrskonzeptes ein Einlenken...



Foto: Hannes Dabernig

Liste Hedi Wechner  
Emil Dander

Fußgängerzonen sollen, vor allem in engen, überfüllten Stadtzentren, mehr Freiraum für die Bewohner schaffen und gleichzeitig als Verweil- und Kommunikationsräume genutzt werden können. Des Weiteren sind sie eine sehr gute Möglichkeit den Kraftfahrzeugverkehr zu beschränken und zu beruhigen. Sie haben somit einen positiven Effekt auf wichtige wirtschaftliche, gesellschaftliche und kulturelle Faktoren.

Für die Bewohner ergeben sich in diesem Zusammenhang wesentliche Verbesserungen ihrer Lebensqualität, im speziellen was die Thematiken Lärmbelastung und Luftemissionswerte angehen. Soweit die Theorie!

In der Praxis hat die Stadtgemeinde Wörgl derzeit einen Architektenwettbewerb zum Thema „Neugestaltung Fußgängerzone Bahnhofstraße Wörgl“ im Abschnitt Angatherweg bis Höhe Fitz Atzl Straße ausgelotet, der sich primär mit der Ausgestaltung der damit geschaffenen Freiräume für die Bevölkerung beschäftigt. Dies basiert auf einem Verkehrsgutachten, welches im

Gemeinderat seine mehrheitliche Zustimmung fand. Parallel dazu beschäftigt sich eine Arbeitsgruppe mit professioneller Begleitung an dem Projekt „flächendeckende Verkehrslösungen für Wörgl“ welche obig angeführten Ergebnisse übernimmt und die Verkehrsberuhigung in der Innenstadt – in den Bereichen restliche Bahnhofstraße, Speckbacherstraße, Innsbrucker Straße sowie die angrenzenden Plätze – in Form einer Begegnungszone weitertreibt.

Ich bin zuversichtlich, dass all diese Maßnahmen, welche heuer noch ihren Abschluss finden, den Wörglerinnen und Wörglern vorgestellt werden, und nach Maßgabe der finanziellen Möglichkeiten der Stadtgemeinde sehr rasch in eine Umsetzungsphase übergeleitet werden. Persönlich ist es mir eine Herzensangelegenheit, betreue ich doch dieses Resort nun seit mehr als 20 Jahren. Ich bin der festen Überzeugung, dass die Entscheidung zur Einrichtung einer Fußgängerzone im unteren Bereich der Bahnhofstraße richtig ist. Also packen wir es an....



Foto: Marco Riedmann

Junge Wörgler Liste  
Michael Riedhart

Die Sinnhaftigkeit einer neuen Fußgängerzone in Wörgl

Das Thema Bahnhofstraße führt erneut zu Diskussionen in der Stadt Wörgl. Einst eine der beliebtesten Einkaufsstraßen im Bezirk, wenige Jahre später von leerstehenden Räumlichkeiten geprägt. Als Ziel gilt es, den Stadtkern so attraktiv wie möglich zu gestalten – neben der Errichtung des pompösen Gartenpavillons stellt sich die Frage, ob eine Fußgängerzone dazu beitragen wird.

Aufgrund der derzeit mangelhaften Infrastruktur – fehlende Gastronomiemöglichkeiten und Parkplatz- sowie Verkehrslösung – ist aktuell von einer Implementierung ohne ein konkretes Konzept abzuraten.

Studien betonen die Wichtigkeit einer sorgfältigen Planung und weisen ausdrücklich auf die Gefahren einer undurchdachten Gestaltung hin. Viele Geschäfte sind auf Kunden angewiesen, die nur einen kurzen Zwischenstopp einlegen, um schnell Kleinigkeiten zu besorgen. Als Beispiel gelten hierbei Bäckereien, Apotheken, Floristen, Lebensmittelgeschäfte und noch

viele andere. Bei einer eingeschränkten Erreichbarkeit bleiben die Kunden aus und der Handel verzeichnet in Folge Umsatzrückgänge. Ebenso steigt die Belastung der Umfahrungsstraßen.

Die Vor- und Nachteile einer Fußgängerzone sind genau abzuwägen. Solange es mehr Verkaufsflächen am Stadtrand als im Zentrum gibt, weder ein Parkleitsystem noch ein Gastronomie- und Verkehrskonzept vorliegt und Wörgl auch über unzureichende touristische Anziehungspunkte verfügt, ist aktuell von keiner Sinnhaftigkeit einer Implementierung der Fußgängerzone zu sprechen.

Experten müssen herangezogen werden, um voreilige Entscheidungen in Zukunft vermeiden zu können. Insbesondere ist hier auf die Parkplatzgestaltung im letzten Jahr hinzuweisen. Nun erneut rund 1,5 Millionen Euro für die Fußgängerzone zu investieren, ohne dabei die Risiken abschätzen zu können, ist grob fahrlässig, da für viele Wirtschaftstreibende nach der Coronapandemie die Existenz am Spiel steht.



Foto: Ascher

Fraktion Bürgerliste Wörgl  
Dr. Andreas Widschwendner

Wie man bei vielen mit Wörgl vergleichbaren Städten sehen kann, ist eine Fußgängerzone immer eine Aufwertung für die jeweilige Lebenssituation, Gemeinschaft und Lebensqualität einer Stadt. Leider fehlen in Wörgl aufgrund jahrzehntelanger Versäumnisse in der städtischen Verkehrspolitik die Voraussetzungen dafür. Grundlegend wird sein, dass durch Verbesserungen für die Einen keine Verschlechterungen, für die Anderen (Anrainer, GZW, Seniorenheim, Ärzte, usw.) eintreten dürfen.

Unbestritten ist jedoch, dass eine Fußgängerzone, ganz gleich wie groß und in welchem Umfang sie ausgeführt wird, zur Belebung einer Stadt und zur Anhebung der Lebensqualität, vor allem im Stadtzentrum, führen würde. Eine gut funktionierende Fußgängerzone ist auch für die dort angesiedelten Geschäfte / Betriebe langfristig von Vorteil, wobei hier jedoch der richtige Branchenmix und auch die entsprechende Ausstattung mit Cafés und Gastronomiebetrieben wichtig wäre.

Um diese auch für Wörgl erstrebenswerten Ziele zu erreichen, muss als erstes ein Masterplan zur Verkehrspolitik für die Zukunft der gesamten Stadt unter Einbindung sämtlicher Interessensgruppen (Anrainer, Wirtschaft, Ärzte, MieterInnen, EigentümerInnen, Politik, von Umleitung betroffene BürgerInnen, usw.) erstellt werden. Die Ergebnisse eines solchen Masterplans ergeben dann Einzelergebnisse, die dann umgesetzt werden können.

Aktuell bestehen keine Gründe und keine Veranlassungen, ohne genügend professionelle Vorbereitung sofort zu handeln und Teile der Bahnhofstraße in eine Fußgängerzone umzugestalten. Die nächstes Jahr bevorstehende GR-Wahl kann und darf in diesem Zusammenhang kein Grund sein.

Die von der Stadtführung, ausgehend von den aktuellen Planungen, genannten 1,4 Mio. EUR an Kosten jetzt dafür aufzuwenden, wobei man gerade das WAVE wegen ähnlicher Beträge schließen will, zeugt nicht von Weitsicht und strategischer Planung. Man sollte besser weniger Geld, das dafür sofort, in einen städtischen Meinungsbildungsprozess mit allen betroffenen Gruppen investieren. Über diesen Meinungsbildungsprozess haben alle WörglerInnen das Recht, generationsübergreifend an den entsprechenden Projekten mitzuwirken.

Am besten wäre wohl die Gründung einer TASK-Force, die die Aufgaben einer professionellen Projekt- und Prozesssteuerung in diesem Zusammenhang übernimmt

Wir sind für unsere Wörglerinnen und Wörgler da und nicht für politische Denkmäler. Gerade in Zeiten wie diesen muss man genau überlegen, welches Geld man für welche Projekte verwendet. Unsere Aufgabe als Politiker ist es in Generationen zu denken und nicht für einen kurzfristigen Erfolg.

Zusammenfassend ist festzuhalten, dass grundsätzlich die Fußgängerzone in der Bahnhofstraße ein Thema werden kann. Momentan ist sie kein Thema, da die Voraussetzungen hierzu fehlen. Noch einen Murks mehr kann und darf sich Wörgl nicht leisten.

Oberstes Ziel der Stadtführung muss es sein, endlich die Wörgler Bevölkerung in solche Millionenentscheidungen einzubinden und auf breiter Basis mit guter Kommunikation und Bevölkerungsbeteiligung das Beste für Wörgl zu erreichen.



Arbeitet seit Monaten an der Umsetzung des neuen Stadtradios: Das Kernteam mit Eva Teißl, Andi Winderl, Andi Madersbacher und Ramon Kohlmann

Foto: Stadtgemeinde Wörgl

# Radio WÖRGL + dein neues Webradio der Stadt WÖRGL

**N**ach langer Vorbereitungszeit ist nun der neue Informationskanal der Stadtgemeinde Wörgl ab dem 1. Juni online. Radio Wörgl+ sorgt mit einem vielseitigen Musikangebot für gute Laune und will in den nächsten Monaten sein Informationsangebot sukzessive ausbauen. Ziel ist es, Radio Wörgl+ zu einem interaktiven und individuellen Radio mit Sendungen zum Nachhören zu entwickeln.

Die Stadtgemeinde Wörgl hat in den vergangenen Jahren ihre Informationskanäle stetig ausgebaut, mit dem Ziel, allen Gesellschaftsschichten wie auch Altersgruppen innerhalb kürzester Zeit wichtige Informationen ins Haus zu liefern. So wurde neben dem Stadtmagazin das Social-Media-Angebot stetig erweitert, mit WIB (Wörgl im Bild) eine zusätzliche Informationsplattform aufgebaut.

## PROGRAMMGRUNDSÄTZE SOLLEN RADIOARBEIT LEBENDIG MACHEN

Die Vermittlung von Radioarbeit ist eine zentrale Forderung, um den grundsätzlichen Ansprüchen gerecht zu werden. So soll im Rahmen von Kooperationen mit dem Verein komm!unity wie auch der Medien-HAK in Wörgl Jugendlichen unter anderem das Entstehen von Radiosendungen nähergebracht werden. Auch haben Interessierte nach einem Einführungs- und Ausbildungslehrgang die Möglichkeit, sich redaktionell in die Radioarbeit einzubringen.

## „DU ENTSCHEIDEST!“ – MIT RADIO ZUM NACHHÖREN

Und das rund um die Uhr, 24 Stunden täglich. Denn Radio Wörgl+ lässt Ihnen die Wahl und bietet mehrere Infoplattformen gleichzeitig an. So werden im Hauptsendeprogramm längere Informationsbeiträge mittels eines Teasers kurz angekündigt. Ist Ihr Interesse geweckt, können Sie diesen Beitrag unter [www.radiowoerglplus.at](http://www.radiowoerglplus.at) ganz einfach genießen. Das Hauptmusikprogramm bleibt davon unberührt und läuft für alle anderen Hörer und Hörerinnen weiter. Ein Beispiel gefällig: Während am Sonntag die Bewohnerinnen und Bewohner des Seniorenheimes in Wörgl den Gottesdienst um 10 Uhr via Radio beiwohnen können, bleibt das Musikprogramm für Sie unberührt. So ist es den Radiomachern von Radio Wörgl+ möglich, gleichzeitig ein abwechslungsreiches Musikprogramm und In-

formation aus allen Genres anzubieten. Apropos Musikprogramm: Dieses umfasst alle Hits von den 50ern bis hin zur Gegenwart. Ob Oldies but Goldies, Evergreens oder Schlager. Für jeden Musikgeschmack etwas.

## RADIO WÖRGL+ IST KOMMERZIELL AUSGERICHTET

Dies ist eine Grundvoraussetzung für die Umsetzung des Programmauftrages. So wird mittels Premium-Sponsoren und Werbepartnern der Radioauftrag ohne Fördermittel der Stadt umgesetzt. Dass keine politischen Abhängigkeiten geschaffen werden, dafür sorgt ein bereits installierter Redaktionsrat, der für sämtliche Programmteile des Stadtradios zuständig ist.

## RADIO WÖRGL+ VERSTEHT SICH AUCH ALS VEREINS- UND WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG

Das Stadtradio soll nicht nur als Musik- und Informationskanal, sondern vor allem auch als Wirtschaftsförderung verstanden werden. Regionale Wirtschaftstreibende haben damit auch die Möglichkeit, ihre Unternehmen, ihre Produkte wie auch verkaufsfördernde Maßnahmen via Radio zu leistbaren Preisen zu präsentieren. Radio Wörgl+ ist eine Informationsinitiative der Pressestelle der Stadtgemeinde Wörgl in Zusammenarbeit mit Stadtmarketing Wörgl GmbH und dem Verein komm!unity.

**Das Radio WÖRGL Team bedankt sich bei den Premiumpartnern, der Stadtwerke Wörgl GmbH, der Sparkasse Kufstein und der SPAR, die durch ihre Unterstützung Radio Wörgl + ermöglichen!**

## WIE KANN ICH RADIO WÖRGL+ GENIEßEN

Um Radio Wörgl+ hören zu können, gibt es viele Möglichkeiten:  
 Computer/Smartphone/Tablet (unter [www.radiowoerglplus.at](http://www.radiowoerglplus.at))  
 Diverse Webradio-Geräte  
 Radio Wörgl+ App für iOS und Android  
 Alexa Skill  
 Spielekonsolen  
 Sendungen und Beiträge zum Nachhören unter [www.radiowoerglplus.at](http://www.radiowoerglplus.at)

## Radio Wörgl +: ein Radio für alle Bürgerinnen und Bürger

Die Stadtwerke Wörgl verstehen sich als Bürgerstadtwerk für die Wörglerinnen und Wörgler. Daher liegt es nahe, dass wir regionale Kommunikationskanäle nutzen. Die Möglichkeit als Premiumpartner bei Radio Wörgl+ aufzutreten, bietet für uns eine zukunftsorientierte Möglichkeit, unsere Arbeit und unsere Services den Wörgler Bürgern nahe zu bringen.

Das Internet-Radio gewinnt immer mehr an Bedeutung und als innovatives Unternehmen nutzen wir natürlich die neuesten Kommunikationstechnologien. Der direkte Kontakt zur Redaktion ermöglicht es uns, aktuelle Informationen zu Projekten, Vorhaben, aber auch zu Baustellen oder allgemein Wissenswertem schnell und unkompliziert zu kommunizieren. Wir verbessern damit unsere Services für alle Wörglerinnen und Wörgler.

Mag. (FH) Reinhard Jennewein, Geschäftsführer



Foto: Atelier Hohlfrieder

## Radio Wörgl+ SPAR unterstützt regionale Initiative der Stadt Wörgl

Die SPAR-Zentrale in Wörgl trägt maßgeblich zur flächendeckenden, modernen Nahversorgung in den Bundesländern Salzburg und Tirol bei. Zudem bietet SPAR in der Stadt Wörgl über 650 Mitarbeitenden die Möglichkeit unter vielfältigen Jobmöglichkeiten zu wählen, vom Kraftfahrer über die Lagerarbeiterin bis hin zum Fleischer und zur Bürokauffrau.



Foto: Spar

Mit Radio Wörgl+ gibt es eine neue regionale Informationsplattform mit lokalen wichtigen Botschaften für die Menschen in Wörgl. Als Premiumpartner unterstützt SPAR gerne diese innovative Informationsinitiative der Stadtgemeinde Wörgl und wünscht dem Radioteam viel Erfolg.

Mag. Patricia Sepetavc, MA  
Geschäftsführerin SPAR-Zentrale Wörgl

## Radio Wörgl + – willkommenes Sprachrohr für regionale Wünsche und Anliegen



Foto: Greifler

Prok. Friedl Graus, Bereichsleiter der Sparkasse Kufstein für die Region Wörgl: „Als eigentümerloses und gemeinwohlorientiertes Geldinstitut hat die Sparkasse immer auch ein offenes Ohr für neue Entwicklungen in unserer Region. Die Idee für ein Radio Wörgl Plus sehen wir als willkommenes „Sprachrohr“ für die Wünsche und Anliegen der Menschen, Vereine und Unternehmen, aber auch als Informationsmöglichkeit für deren Leistungen und Angebote.“

Für die Schülerinnen und Schüler der Bildungseinrichtungen in und um Wörgl bietet sich darüber hinaus die Gelegenheit, ein in seiner Bedeutung weiter wachsendes Medium in Projektarbeiten hautnah kennenzulernen und Sendungen – bis hin zu eigenen Beiträgen - mitzugestalten. Was wir jedenfalls auch im Rahmen unserer Kooperationen mit den örtlichen Schulen gerne unterstützen wollen.

Aus all diesen Gründen erweitern wir gerne unsere langjährige und vielfältige Zusammenarbeit mit der Stadt Wörgl, dem Stadtmarketing und Wörgler Institutionen. Beispiele dafür aus der jüngeren Vergangenheit sind das e-Carsharing fLOMOBIL, die Sozialinitiative Licht für Wörgl und das Kulturprojekt Zone – Kultur.Leben.Wörgl uvm.

Als Partner der ersten Stunde unterstützen wir ab Juni jetzt auch Radio Wörgl Plus. Wir wünschen dem gesamten Projekt- und Redaktionsteam einen guten Start und eine erfolgreiche Entwicklung.

## Wörgl informiert, Wörgl unterhält!

Zu unseren arrivierten Informationskanälen wie Stadtmagazin, Social-Media-Angeboten und WIB gesellt sich nun auch ein Stadtradio.

24 Stunden täglich können Sie hören und nachhören, Musik genießen und sich über interessante Beiträge informieren. Das Stadtradio wird ohne Fördermittel der Stadt mit Hilfe von Sponsoren und Werbeeinnahmen umgesetzt, ein Redaktionsbeirat ist für alle Programmteile des Radios zuständig. Ich wünsche Ihnen gute Musik, interessante Beiträge und viel Vergnügen mit unserem Stadtradio Wörgl.

Ihr BGM Hedi Wechner



Foto: Birgit Köll

# Angelegenheiten des Ausschusses für Technik

## (40. Sitzung des Gemeinderates vom 29.04.2021)

### **ANTRAG ERLASSUNG BEBAUUNGSPLAN UND ERGÄNZENDER BEBAUUNGSPLAN IM BEREICH DER GSTE 633/1 (TF) UND 1067/6 (TF) (KG WÖRGL-KUFSTEIN) PINNERSDORF**

Auf Antrag der Bürgermeisterin hat der Gemeinderat der Stadtgemeinde Wörgl gemäß § 64 Abs. 1 des Tiroler Raumordnungsgesetzes 2016 - TROG 2016, LGBl. Nr. 101, beschlossen, den von Terra Cognita Claudia Schönegger KG ausgearbeiteten Entwurf über die Erlassung eines Bebauungsplanes und eines Ergänzenden Bebauungsplanes vom 25.08.2020, Zahl BBPL\_2020\_Pinnersdorf\_Gp\_633\_1\_ua im Bereich der Gste. 633/1 (TF) und 1067/6 (TF) KG Wörgl-Kufstein durch vier Wochen hindurch zur öffentlichen Einsichtnahme aufzulegen.

Gleichzeitig wurde gemäß § 64 Abs. 3 TROG 2016 der Beschluss über die Erlassung des gegenständlichen Bebauungsplanes und ergänzenden Bebauungsplanes gefasst.

Dieser Beschluss wird nur rechtswirksam, wenn innerhalb der Auflegungs- und Stellungnahmefrist keine Stellungnahme zum Entwurf von einer hierzu berechtigten Person oder Stelle abgegeben wird.

### **ANTRAG PARKVERBOT AUF ZWEI STELLPLÄTZEN BRIXENTALER STRASSE 14**

Der Gemeinderat der Stadtgemeinde Wörgl hat einen Behindertenparkplatz des stadteinwärts liegenden Stellplatzes sowie ein Parkverbot für den zweiten Stellplatz vor der Musikschule Brixentaler Straße 14 verordnet. In der Tiefgarage wurde ein weiterer Behindertenparkplatz verordnet.

### **ANTRAG STADTENTWICKLUNG - RAUMORDNUNG**

### **ANTRAG ÄNDERUNG BEBAUUNGSPLAN UND ERGÄNZENDER BEBAUUNGSPLAN IM BEREICH DES GST. 222/3 (KG WÖRGL-KUFSTEIN) LATTELLAPLATZ 1**

Auf Antrag der Bürgermeisterin hat der Gemeinderat der Stadtgemeinde Wörgl beschlossen, gemäß § 64 Abs. 1 des Tiroler Raumordnungsgesetzes 2016 - TROG 2016, LGBl. Nr. 101, den von Terra Cognita Claudia Schönegger KG ausgearbeiteten Entwurf über die Änderung eines Bebauungsplanes und eines Ergänzenden Bebauungsplanes vom 29.03.2021, Zahl BBPL\_AE\_2021 Tirol Milch\_GP\_222\_3, durch vier Wochen hindurch zur öffentlichen Einsichtnahme aufzulegen.

Gleichzeitig wird gemäß § 64 Abs. 3 TROG 2016 der Beschluss über die Erlassung des gegenständlichen Bebauungsplanes und des ergänzenden Bebauungsplanes gefasst.

Dieser Beschluss wird nur rechtswirksam, wenn innerhalb der Auflegungs- und Stellungnahmefrist keine Stellungnahme zum Entwurf von einer hierzu berechtigten Person oder Stelle abgegeben wird.

### **ANTRAG ERLASSUNG EINES BEBAUUNGSPLANES IM BEREICH DER GSTE. 125/2, 125/3, 125/4, 125/5, 125/8 UND 125/9 (KG WÖRGL-RATTENBERG) AUGASSE**

Auf Antrag der Bürgermeisterin hat der Gemeinderat der Stadtgemeinde Wörgl beschlossen, gemäß § 64 Abs. 1 des Tiroler Raumordnungsgesetzes 2016 - TROG 2016, LGBl. Nr. 101, den von Ing. Melanie Partoll ausgearbeiteten Entwurf über die Erlassung eines Bebauungsplanes vom 31.03.2021, Zahl BPP\_Augasse\_2021\_125-2-3-4-5-8-9\_2021-03-30 im Bereich der Gste. 125/2, 125/3, 125/4, 125/5, 125/8 und 125/9 KG 83021 Wörgl-Rattenberg durch vier Wochen hindurch zur öffentlichen Einsichtnahme aufzulegen.

Gleichzeitig wird gemäß § 64 Abs. 3 TROG 2016 der Beschluss über die Erlassung des Bebauungsplanes gefasst.

Dieser Beschluss wird nur rechtswirksam, wenn innerhalb der Auflegungs- und Stellungnahmefrist keine Stellungnahme zum Entwurf von einer hierzu berechtigten Person oder Stelle abgegeben wird.

# Lions und Vinzenzverein spenden für Lieferauto

Große Freude herrschte bei den Verantwortlichen des Caritas Sozialmarktes in Wörgl.

Denn durch eine gemeinsame, großzügige Spende des Lions Club Wörgl und der Vinzengemeinschaft der Pfarre Wörgl im Gesamtwert von € 6.500,- konnte für den Sozialmarkt der Caritas in Wörgl ein längst benötigtes Lieferauto angeschafft werden. Der Dank gilt auch dem Autohaus Fuchs in Itter für die tolle Unterstützung.

Der Sozialmarkt in Wörgl ist mittlerweile zu einer unverzichtbaren Einrichtung für einkommensschwache Menschen in Wörgl und Umgebung geworden.



Mag. Johannes Puchleitner von den Lions Wörgl, Heidi Rißlegger von der Caritas und Mag. Franz Schnellrieder vom Vinzenzverein der Pfarre Wörgl bei der Übergabe.



Zeigen sich vom vollautomatisierten Fahrradverleih begeistert: (v.l.n.r.) Florian Phleps, Geschäftsführer der Tirol Werbung, LHstv. Ingrid Felipe, Wörgls Bgm. Hedi Wechner, Hans-Peter Osl, Obmann des TVB Ferienregion Hohe Salve und ÖBB Regionalmanager Rene Zumtobel.

# Bike Tirol: Neues Fahrrad-Verleihsystem in Tirol

**V**ollautomatisierter Fahrradverleih als Pilotprojekt in der touristischen Mobilitätswende. Standorte in Kufstein, Wörgl und Matrei am Brenner wurden eröffnet.

Mit den Öffis zum Fahrradverleih, Bike aussuchen, Radtour starten, das Fahrrad bequem beim nächstgelegenen Verleihstandort zurückgeben und mit den Öffis nach Hause: Das ist Bike Tirol, das neue Fahrrad-Verleihsystem in Tirol. Dieses wurde in Kufstein vorgestellt. Neben Wörgl und Matrei ist die Bezirkshauptstadt im Unterland ein Pilotstandort von Bike Tirol. Gemeinsam mit den Projektpartnern Inn-Bike, ÖBB, Verkehrsverbund Tirol (VVT), Tirol Werbung und Communalp freut sich LHStvin Ingrid Felipe über das innovative Mobilitätsangebot: „Ein ganzheitliches Konzept, in welchem die Sportlerinnen und Sportler mit öffentlichen Verkehrsmitteln direkt zum Radverleih anreisen und unkompliziert ihrem Freizeitspaß nachgehen können, ist eine hervorragende Kombination. So können Einheimische und auch Gäste den Radausflug oder die Mountainbike Tour mit modernen und hochwertigen Fahrrädern genießen, ohne dabei auf das Auto angewiesen zu sein. Mit diesem neuen Freizeitangebot ist ein weiterer Schritt in Richtung touristischer Mobilitätswende getan.“ Die ersten drei Standorte des Bikeverleihs in Kufstein, Wörgl und Matrei am Brenner – jeweils in unmittelbarer Nähe zum Bahnhof – haben ihren Betrieb nun begonnen. Ab 2022 soll das Projekt schrittweise zu einem flächendeckenden System in Tirol und in Zukunft in ganz Österreich ausgerollt werden.

**MIT DER BAHN INS FREIZEITVERGNÜGEN**  
„Es freut uns, dass die Bahn vermehrt für Freizeitausflüge und Urlaube genutzt wird. Mit den ÖBB kommen Sie zu den schönsten Radrouten Österreichs. Mit unserem zusätzlichen Mobilitätsangebot muss man sich keine Gedanken mehr machen, ob das Rad ins Auto passt, sondern kann es nach einer gemütlichen Anreise mit dem Zug praktisch



Fotos: Stadtgemeinde Wörgl

Mit den Öffis zum Fahrradverleih, Bike aussuchen, Radtour starten, das Fahrrad bequem beim nächstgelegenen Verleihstandort zurückgeben und mit den Öffis wieder nach Hause. Das ist nun auch in Wörgl möglich.

am Ausflugs- oder Urlaubsort ausleihen. Rad- und Bahnfahren werden damit auf eine bequeme Art und Weise miteinander verbunden und ganz nebenbei schützt man damit auch noch unser Klima“, so Michaela Huber, Vorständin der ÖBB-Personenverkehr AG. Florian Phleps, Geschäftsführer der Tirol Werbung, freut sich über das neue Mobilitätsangebot: „Mit dem Tirol Bike-Verleih wurde ein einzigartiges Angebot geschaffen, das einen weiteren Meilenstein in der Ent-

wicklung des Radlandes Tirol darstellt. Als Teil der Lebensraum Tirol Holding liegt uns die ganzheitlich gesunde Entwicklung des Landes am Herzen und deshalb forcieren wir seit vielen Jahren die öffentliche Anreise und nachhaltige Mobilität. Mit Angeboten wie ‚Wandern mit Öffis‘ oder der Naturtrip-App wurden bereits verschiedene Projekte umgesetzt, um die umweltfreundliche Mobilität und das umfassende naturnahe Freizeitangebot Tirols miteinander zu verknüpfen und für Einheimische und Gäste erlebbar zu machen. Der Tirol Bike-Verleih ist ein weiterer wichtiger Schritt in diese Richtung.“

**VERLEIH SCHNELL UND PRAKTISCH ÜBER DIE BIKE TIROL APP**

„Wir eröffnen einen fast vollautomatisierten Fahrradverleih an drei Standorten in Kufstein, Wörgl und Matrei am Brenner mit jeweils 25 Rädern pro Standort. Das heißt, wir haben zum Start insgesamt 75 E-Bikes und Mountainbikes im Verleih. Das Praktische daran ist: Ausleihen können alle Personen, die ein Smartphone und eine Kreditkarte besitzen. Die Bikes werden über die BIKE TIROL-App gebucht – bis zu 14 Tage im Vorhinein“, erklärt der Projektkoordinator von Inn-Bike Pascal Gasteiger. „Wir haben das Projekt so konzipiert, dass das Leihrad an jedem unserer Standorte zurückgegeben werden kann. Ab sofort können Räder an allen drei Standorten ausgeliehen und – unabhängig vom Ausleihstandort – an allen wieder zurückgegeben werden.“

**NÄHERE INFORMATIONEN FINDEN SIE UNTER:**  
[www.bike.tirol](http://www.bike.tirol)

# Im Sommer einen kühlen Kopf bewahren

**D**er Sommer steht vor der Tür. Und damit auch heiße Tage und Wochen, die für viele immer mehr zur Belastung werden. Schuld ist die globale Erderhitzung durch die Klimakrise. Für uns als Klimabündnis-Gemeinde ist Klimaschutz das Gebot der Stunde. Aber wir müssen auch lernen, uns an die veränderten Bedingungen anzupassen. Das Klimabündnis Tirol gibt Tipps, was jeder und jede Einzelne machen kann:

## WOHLFÜHLEN IN DEN EIGENEN VIER WÄNDEN

Schon unsere Großeltern haben es gewusst: Im Sommer hilft besonders das Lüften in der Nacht, sodass die frische Luft die Wohnung für den nächsten Tag abkühlt.

Als mittelfristige Lösung bietet sich an, die Beschattung des eigenen Gebäudes klug zu planen: Durch vorstehende Dach- oder Balkonflächen gelangt die Sonne gar nicht erst in die Innenräume. Wer eine Gartenfläche hat, kann mithilfe von gut platzierten Laubbäumen eine Überhitzung des Wohnbereichs verhindern: Die Laubbäume lassen im Winter die wärmende Sonne durch und schützen im Sommer durch ihr Laubkleid vor der starken Sonneneinstrahlung. Auch auf Balkonen kann eine ganzjährige Bepflanzung Schatten und Kühle spenden.

## BÄUME SIND VERBÜNDETE IM KLIMAWANDEL

Bäume pflanzen und pflegen bringt gleich

mehrere Vorteile: Ein großer Baum verdunstet an einem Tag um die 100 Liter Wasser. Dadurch entsteht zusätzlich zum Schatten der Krone ein angenehmes Klima – mit der Wirkung von zehn Klimaanlage.



Die Kraft von zehn Klimaanlage: Bäume kühlen durch Verdunstung die Umgebung und spenden Schatten an heißen Sommertagen.

Damit nicht genug: Der Baum hilft, unsere Umwelt zu schützen. Er speichert CO<sub>2</sub> und reinigt die Luft, die wir jeden Tag einatmen, indem er Schadstoffe aufnimmt. Der Boden, auf dem er steht, speichert und reinigt das Regenwasser, sodass es bei Starkregenereignissen nicht oberflächlich abfließt und anderorts zu Überflutungen kommt.

## DEN BODEN OFFENHALTEN

An die Zukunft denken: Nur eine Umgebung, wo Pflanzen wachsen und Wasser vor Ort versickern kann, ist ein guter Lebensraum. Es gilt also, asphaltierte oder Pflasterflächen so gering wie möglich zu halten und auf Lösungen zurückzugreifen, die eine Wasserversickerung ermöglichen. Bei Einfahrten kann das zum Beispiel ein Schotterrasen sein.

## DIE ERDE NICHT AUSTROCKNEN LASSEN

Beim Pflegen des eigenen Gemüsegartens oder der Balkonblumen kann man die Gießkanne öfter mal stehen lassen, wenn man dafür sorgt, dass der Boden nicht austrocknet. Das gelingt durch Mulchen – also das Auftragen des Rasenschnitts oder einer Bodenbedeckung – oder durch das Einmischen von besonders wasserspeichernden Tongranulaten. Auch bei der Auswahl der Pflanzen sollte darauf geachtet werden, genügsame Sorten auszuwählen, die an den Standort angepasst sind.

## TIPP: KLIMASCHUTZ-PROFIS FÜR DIE GEMEINDE

Der Lehrgang für kommunale Klimaschutzbeauftragte von Klimabündnis Tirol startet im September 2021. Er bietet Interessierten aus Gemeinden einen ganzheitlichen und praxisorientierten Zugang zu den Themen Klimaschutz, Klimawandelanpassung und Nachhaltigkeit. Nähere Informationen unter [tirol.klimabuendnis.at](http://tirol.klimabuendnis.at)

# Hol dir deinen eigenen Sonnenstrom

## Photovoltaik Sammelbestellung in unserer Region

**H**auseigentümerInnen aufgepasst! Sie haben vor, in den nächsten 1 bis 2 Jahren eine Photovoltaikanlage errichten zu lassen? Dann nutzen Sie die Vorteile einer PV-Sammelbestellung: Organisiert von Ihrer Gemeinde, der Leader Region Kitzbüheler Alpen und Energie Tirol, erhalten Sie Ihre schlüsselfertige, bedarfsoptimierte Photovoltaikanlage dann nämlich zum günstigeren Preis.



Foto: Energie Tirol

### IHR VORTEIL

- Technische Unterstützung durch Thomas Vogl von Energie Tirol
- Gemeinsame organisatorische Abwicklung
- Schlüsselfertige Anlage zu günstigeren Konditionen

### FÜR WEN?

HauseigentümerInnen, die in naher Zukunft eine PV-Anlage errichten wollen

### WIE FUNKTIONIERT'S?

- Infotreffen und Klärung der Ablaufdetails (September)
- Vor-Ort-Bestandsaufnahme durch Energie Tirol als Basis für die Bestellung (Oktober)
- Einholung der Angebote bei den Firmen (November)
- Bestellung der Anlagen (Dezember)
- Umsetzung & Inbetriebnahme (2022)
- Sonnenstrom nutzen

### WIE MELDE ICH MICH AN?

Verbindliche Anmeldung zur Infoveranstaltung ab sofort bis spätestens 20. August bei unserer Koordinatorin Elfriede Klingler, Regionalmanagement Kitzbüheler Alpen telefonisch unter 0680/1502308 oder per Mail an [klingler@foerderinfo.eu](mailto:klingler@foerderinfo.eu). In der zweiten Septemberhälfte findet für Angemeldete dann das Infotreffen statt (Termin wird noch bekanntgegeben).

### SIE SUCHEN ALLGEMEINE INFOS ZUR PHOTOVOLTAIK?

Im Infotreffen werden primär die Abläufe für die Sammelbestellung besprochen. Für allgemeine Infos zu Photovoltaikanlagen empfehlen wir Ihnen die Energie Tirol-Infoseite [www.energie-tirol.at/wissen/ja-zur-sonne](http://www.energie-tirol.at/wissen/ja-zur-sonne).

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme an der Sammelbestellung!



Mittels notwendiger Baumaßnahmen wird das Wasser in die richtigen Bahnen gelenkt.



Beim Kraftwerkshaus bleibt kaum ein Stein auf dem anderen.

# Revitalisierung des Kraftwerkes Zwiesel vor Fertigstellung

Die Kraft des Wassers zu nutzen hat eine lange Tradition. Auch bei den Stadtwerken Wörgl, die mit dem Ausbau der Wasserkraft im Einklang mit der Strategie des Landes Tirol damit weitere wichtige Schritte zur Erreichung der Energieautonomie setzten. Dazu gehört auch die Revitalisierung bzw. Modernisierung bereits bestehender Kraftwerksanlagen wie das Kraftwerk Kelchsau-Zwiesel, Langer Grund. Ende April konnten sich davon der Aufsichtsrat der Stadtwerke Wörgl GmbH wie auch einige Gemeindevertreter ein Bild machen.

Bereits seit 1967 wird die Kleinwasserkraftanlage Kelchsau-Zwiesel von den Stadtwerken Wörgl betrieben. Die Revitalisierung bzw. der Ausbau soll eine Erhöhung der Eigenerzeugung bringen und eine dauerhafte Versorgung des lokalen Strombedarfs sichern. Deshalb werden im Rahmen der Revitalisierung die baulichen, elektrotechnischen und maschinellen Anlagen des Kraftwerkes auf den neuesten Stand der Technik gebracht, gleichzeitig werden durch die Restwasserdotierung und die Herstellung einer Fischtreppe auch ökologische Verbesserungen realisiert. Dem nicht genug. Im Zuge der Modernisierung kann nun auch die Almwirtschaft im Langer Grund an das Stromnetz angeschlossen werden. Insgesamt werden 7,1 km Druckrohrleitungen neu verlegt.

## GEMEINDEVERTRETER ZEIGTEN SICH BEEINDRUCKT

Bürgermeisterin Hedi Wechner beeindruckte vor allem auch die gewaltige Ausdehnung dieser Großbaustelle. Für Sie allemal eine sinnvolle Revitalisierung, wird hier doch unter Einhaltung höchster ökologischer Standards ein Beitrag zur Energiewende geleistet. Derselben Meinung waren auch die Gemeinderäte Andreas Schmidt, Peter Haaser und Christian Kovacevic, die in diesem Projekt unisono eine sinnvolle Investition ganz im Sinne der ökologischen Ansprüche sehen.

## WICHTIGER SCHRITT HIN ZUR ENERGIEAUTONOMIE

Die Stadtwerke Wörgl haben sich ein hohes Ziel gesetzt, nämlich bis zum Jahr 2025 Energieautonomie zu erreichen „Mit diesen Revitalisierungsarbeiten beim Kraftwerk Zwiesel kommt man diesem Anspruch einen gewaltigen Schritt näher“, weiß Stadtwerke Geschäftsführer Reinhard Jennewein, der in diesem Zusammenhang auch auf beeindruckendes Zahlenmaterial verweisen kann.

„Bisher konnten wir mit den vorhandenen Kapazitäten lediglich 4.550 Haushalte pro Jahr versorgen, nach Fertigstellung der Modernisierung sind es 7.300.“, so Jennewein weiter.

### PROJEKTDATEN:

Wasser- und naturschutzrechtliche Bewilligung	bis 31.12.2072
Investitionssumme	€ 15,05 Millionen
Baubeginn	September 2020
Inbetriebnahme der neuen Anlage	Frühjahr 2021
Abschluss der Rekultivierungsmaßnahmen	Juni 2021

	BESTEHENDE KWA	REVITALISIERTE KWA
Ausbauwassermenge	1,4 m <sup>3</sup> pro Sekunde	2,8 m <sup>3</sup> pro Sekunde
Regelarbeitsvermögen	15.930 MWh	25.560 MWh
Jahresverbrauch für Restwasserabgabe	4.550 Haushalte	7.300 Haushalte
Fischwanderung	keine	mind. 180 Liter/Sekunde
Druckrohrleitung	keine möglich	Fischauf- und abstieg
	Stahlleitung DN 950	GF-UP/GFK DN 1.300



Zeigten sich vom Ausmaß der Revitalisierungsarbeiten beeindruckt. Allen voran Bgm. Hedi Wechner (m.) und die Gemeinde- sowie Aufsichtsräte.

Fotos: Stadtwerke



# Tirol radelt wieder und WÖRGL radelt mit!

Foto: Shutterstock

## TIROL RADELT WIEDER UND MITMACHEN LOHNT SICH!

Alle WörglerInnen sind auch in diesem Jahr herzlich eingeladen, sich für Wörgl bei „Tirol radelt“ in den Sattel zu schwingen. Auch heuer warten auf die fleißigen Radlerinnen und Radler zahlreiche Gewinnspiele und abwechslungsreiche Aktionen. Die Klimaschutzinitiative von Land Tirol und Klimabündnis Tirol geht heuer in die 11. Runde.

Egal ob bei einer gemütlichen Runde durch die umliegende Wörgler Natur oder für den stressfreien Weg zum Einkaufsbummel, das Rad ist in der Innenstadt meist nicht nur die ökologischere, sondern

auch die schnellere und stressfreiere Fortbewegungsart. Mit jedem geradelten Kilometer tun wir etwas Gutes für unsere Gesundheit und leisten einen wichtigen Beitrag zu Klimaschutz und zu mehr Lebensqualität.

Wer mitmachen möchte, kann sich schnell und kostenlos unter [www.tirol.radelt.at](http://www.tirol.radelt.at) registrieren und bis Ende September seine geradelten Kilometer eintragen. Das Besondere: bereits ab 100 geradelten Kilometern ist man automatisch im Lostopf und hat auch heuer wieder die Chance auf tolle Gewinne.

Also: Gleich anmelden, Kilometer sammeln und gewinnen!  
Anmeldung unter: [www.tirol.radelt.at](http://www.tirol.radelt.at)

# radio WÖRGL<sup>+</sup>

das neue Webradio  
der Stadtgemeinde WÖRGL ab 01. Juni



WÖRGL

[www.radiowoerglplus.at](http://www.radiowoerglplus.at)

WÖRGL  

leben findet stadt

Foto: Pixabay

# Wörgler Donnerstagmarkt erfolgreich gestartet

**E**in Ort zum Zammkemma, Einkaufen und Genießen. Unter diesem Motto fand zum ersten Mal der Donnerstagmarkt in Wörgl beim Vorplatz Polylog am 06. Mai statt. Einmal im Monat, jeden ersten Donnerstag, erweckt dieser kleine Markt mit regionalen und saisonalen Produkten den Platz beim Polylog zum Leben.

Um das Marktangebot in Wörgl kontinuierlich weiter zu entwickeln, wurde auf Initiative der Wirtschaftsreferentin GR Carmen Schimaneck gemeinsam mit dem Stadtmarketing und Unterstützung der Landwirtschaftskammer

WÖRGL ein zusätzlicher Markt mit Direktvermarkter ins Leben gerufen.

**Aufgrund des Feiertages am 3. Juni wird der Markt auf den Donnerstag, den 10. Juni verschoben!**

Das Team der Stadtmarketing Wörgl GmbH bedankt sich bei der Raiffeisenbank Wörgl für die Unterstützung!

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger aufeinander Acht zu geben und die aktuellen Covid-Bestimmungen einzuhalten - somit kann

auch in der aktuellen Situation ein angenehmer Marktbesuch ermöglicht werden.

**Wörgl setzt auf Regionalität – leben findet stadt**

## WÖRGLER DONNERSTAGMARKT

Mai bis Oktober

Jeden ersten Donnerstag im Monat

16:00 bis 20:00 Uhr

Achtung im Juni findet der Markt am 10.6. statt!

Vorplatz Polylog

[www.stadtmarketing.woergl.at](http://www.stadtmarketing.woergl.at)



Fotos: Stadtmarketing Wörgl

# Sie fragen - Bürgermeisterin Hedi Wechner antwortet

Von Juli bis Oktober bietet der Wörgler Youtubekanal „Wörgl im Bild“ ein neues Informationsformat an. Mit „Sie fragen – BGM Hedi Wechner antwortet“ hat die Bevölkerung die Möglichkeit, der Bürgermeisterin Fragen zu stellen, die Sie in kurzen Videos beantwortet.



Foto: Birgit Köll

„Ich möchte damit den Bürgerinnen und Bürgern unserer Stadt abseits der Corona-Pandemie die Möglichkeit geben, sich mit ihren Fragen, Wünschen und Anregungen direkt an mich zu wenden. Auch, weil es in dieser Zeit nicht möglich war, Stadtteilgespräche durchzuführen“, so BGM Hedi Wechner. Vorerst ist die virtuelle Sprechstunde bis Oktober begrenzt, denn seitens der Stadtgemeinde ist geplant, so es aufgrund der Corona-Bestimmungen möglich ist, im November wieder eine Gemeindeversammlung stattfinden zu lassen. Wenn auch Sie Fragen, Wünsche und Anregungen für die virtuelle Sprechstunde haben, dann schicken Sie diese für die erste Sprechstunde im Monat Juli bis 20. Juni per E-Mail an [a.madersbacher@stadt.woergl.at](mailto:a.madersbacher@stadt.woergl.at). Ab Juli wird BGM Hedi Wechner im 2-Wochenrhythmus die Fragen beantworten. Pro Sendung werden 5 Fragen zu aktuellen Themen behandelt.

# Bürgerinformationsbro- schüre der Stadtgemeinde Wörgl 2021

Die Informationsbroschüre der Stadtgemeinde Wörgl wird Ihnen helfen, sich über alle wichtigen Einrichtungen unserer Stadt schnell und umfassend zu informieren.



Foto: Shutterstock

Wörgl stellt in dieser Broschüre seine wichtigsten Einrichtungen vor und bietet eine Übersicht über die städtischen Institutionen wie Verwaltung, Gesundheitsdienste oder Servicestellen für Bürgerinnen und Bürger. Natürlich unterliegt dieser Ratgeber einer laufenden Aktualisierung, denn nur so können Sie sich in unserer Stadt besser orientieren und rascher Ihre benötigten Ansprechpartner finden. Die Bürgerinformationsbroschüre ist im Bürgerbüro des Stadtamtes erhältlich!

# Und es gibt ihn doch - einen Wörgler Maibaum



Foto: Wilhelm Maier

Wer glaubt, dass sich auf Grund der Covid 19 Pandemie kein Maibaum findet, der irrt gewaltig. Beim Spieglhof in Wörgl steht stolz ein kerzengerader Maibaum, der in den Himmel ragt, als ob er sagen würde: "Mir kann Covid19 nichts anhaben"! Danke der Familie Schipflinger!

## VIELE NEUE BÜCHER

Bilderbücher, Kinder-  
und Jugendbücher,  
Romane und Sachbücher  
ZEITSCHRIFTEN

Geöffnet:  
MONTAG und DONNERSTAG  
von 15 bis 19 Uhr  
Tel. 05332-74146-17  
obw@snw.at  
www.woergl.bvoe.at



6300 WÖRGL · BRIXENTALERSTR. 5





# WÖRGL

# einkaufsgutscheine der stadt WÖRGL

## Annahmestellen der Wörgl Gutscheine

### Einkaufsgutscheine der Stadt WÖRGL – So macht Shopping Spaß!

Die Einkaufsgutscheine im Wert von € 10 können im Bürgerservice und beim Stadtmarketing Wörgl erworben und damit in Wörgl eingekauft und bezahlt werden. Anbei finden Sie eine Liste der aktuellen Annahmestellen in Wörgl.

13er Mode Wörgl	Elektro Seelaus	Komma Wörgl	Restaurant Christophorus
Act Fitness Wörgl	Elektrotechnik Rene Roiss	Konditorei Ibounig	Restaurant Lucky Chinese
Alois Mayr Bauwaren GmbH	Elviro Mode	Kosmetiksalon Andrea Stadler	Riedhart's Markthalle
Alps Residence Holidaysservice GmbH	Eni Tankstelle	Ladstätter Farbenhaus	Rieser Hugo
Armstark Welt Wörgl	Ernsting's family	Lagerhaus Wörgl	Ruefa Reisen
Bäcker Ruetz	EU-DESIGN	Langebner KFZ	Salon der Dame
Bäckerei Farbmacher - Toni	Farthofer Schmiede	Le Chat Mode	Salon Madame
Farbmacher	FELIX ONLY, M4	Leyla'z Cut	Schachtnerhof
Bäckerei Mittlerer Wörgl	Ferienregion Hohe Salve	Lidl Österreich	Schilling Coffee & More
Bar 17:10	Festa della Moda	Lodenhaus Tyrol	Silvana Lüftner Cosmetic
Barfuss Fachpraxis für Fußpflege	Fielmann GmbH	LOMBAGINE Haut- und Make-up- Fachberatung	Smyths Toys Wörgl (ehem. Toys"R"Us)
Bellaflora Gartencenter	FLAX Wörgl	M-Preis und Baguette Filialen	Spar Märkte Wörgl
Bellaggio Gelateria, M4	Floreva	M4 Wörgl - Alle Shops & Gastronomie	Sport Kecht
BELLE ESPRIT - Kosmetik und Permanent Make Up Studio Wörgl	For Men - Friseur	Marionnaud Parfümerie	Sport Mittlerer
Bellissima Kosmetik	Fressnapf	Massage Andi e.U.	Stadler Schuhe
Benetton Kindermode	Fussl Modestraße	Mc Donalds	Stadt Juwelier Hüttner
Bergbauer Wörgl	Gärtnerei Gwiggner Sixtus	Media Markt	Stadtapotheke Stawa
beweg.grund - Physiotherapie/ Ergotherapie/Logopädie	Gärtnerei Gwiggner Walter	Metzgerei Hörtnagl	Stadtcafe
Biergarten Wörgl	Gasthof Alte Post Wörgl	Metzgerei Schlögl	Stadtwerke Wörgl GmbH
BIKEPALAST WÖRGL	Gasthof Bruckner Stüberl	Miller Optik	Street One
Bipa Parfümerie	Gasthof Tiroler Stuben	Mode von Feucht GmbH	Takko Fashion
Bischofer Furnierhandel KG	Gasthof Weißes Lamm	Moni's Masche	Taxi Laci
Blue Tomato Shop Wörgl	Gasthof Wildschönauer Bahnhof	Morandell Vinorama	Tchibo
Blumenatelier Andrassik	GEA Maria's Schuhmoden	MT Service - EDV Lösungen Wörgl	Thurner Gerhard Tabakwaren
Bürgerbüro Wörgl	Gerry Weber Mode	Musik Tirol	Tom Tailor
C&A Mode	Gombasch Hairstyle	Neuroth - Hörgeräte	Trafik Brunner
Café Bar Long Pipe	Grimm Lederwaren	Northland	Trafik Kolland
Caracas Schuhe & Mode	Grünbichler Richard Juwelier	NKD	Trafik Müller-Thies
Cecil Mode	GUTMANN ENI Tankstelle	Obi Baumarkt	Trafik Schmid Heike
Centralapotheke	Haaser & Haaser	OMV Tankstelle	Triumph Shop
Ceramik Daxer Fliesenlegermeister	Hamikids	Orthopädie Schneck	Tyrolia Buchhandlung
Chaos Friseursalon	Handyshop Gülcan	Osl Teamsport	Vitalice Kosmetik
chk.at Computer	Happy Fitness	Osl Wohnen	Vitalis Apotheke
Christoph Ascher Fotograf	Hartlauer	Pal Sonnenschutz Wörgl	Wasteland Tbt
Christophorus Reisen	haut.bereich - Kosmetik/Fußpflege	Palmers	Wave
City Pub	HD Game Shop OG	Pearle Optik	Wegscheider - Klimatechnik Wörgl
City Taxi Wörgl	Heindl - Ihr Bandagist	Phönix Textilreinigung	Welcome Sun Schneider
Claudia's Gold- & Trachtenstickerei	Hervis Sport	Picknick	Wildschönauer Genuss Taxi
Claudias Saftladen - Naturprodukte und Lebensmittel	Hornbacher Schuhe	Pizzeria Aladdin	Wörgler Farbenmarkt
Cöl Lebensmittel	Hotel Linde	Plus Wörgl Check in	Wundersocks Wörgl
Cuba Bar	Huber Shop	Plus Wörgl Shoe4You	Würth Hochenburger
Curcuwid GmbH	Humanenergetik Martina Sieberer	Porsche KFZ	Zangerl Bücher Papier - 3x in Wörgl
Danillo Mode	Interspar	Praxis Maria Jungmann	Zoczek Friseursalon
Di Daniele Mode	Intersport	Puchwald Erich Juwelier	
DieKüche - StefanMalleier	Jones Mode	RDA Reisedienst Alpbachtal	
DM Drogeriemarkt	Jura - Joy of Coffee Tirol	Reifen Lutz GmbH	
Egger Handarbeiten	Juwelier Fischer	Reno Schuh	
Elektro Margreiter	Kapferer Textil GmbH		
	Kikka		
	Kirschl		
	Kleiderladen Rotes Kreuz		
	KLIPP Frisör		

# Veranstaltungen im Tagungshaus

## Leben tanzen – tanzend leben...

Im Wechselschritt dem Sommer entgegen...

Unterschiedliche Musik – von Worldmusic über kraftvolle Popsongs bis hin zu klassischer Musik – laden ein, TANZEND Energien frei zu setzen, im Bewegungsfluss und in Verbindung mit sich selbst zu bleiben und für Entspannung mitten im Alltag zu sorgen.



Foto: AdobeStock

Die Tänze sind so gewählt, dass sie ohne Handkontakt, mit Abstand und notwendiger Eigenverantwortung im offenen Kreis oder als Line Dance getanzt werden können.

Verschiedene Materialien ermöglichen und erleichtern „Distance Dancing“ und bringen Abwechslung ins Programm.

**Leitung:** Herta Erhart

**Termin:** FR, 11. Juni 2021 19:00 – 20:30 Uhr

**Beitrag:** € 10.-, Anmeldung erforderlich

## Trotzdem! Wie ich versuche, katholisch zu bleiben

„Warum zum Teufel sind wir so geduldig mit dieser Kirche,“ fragen sich viele Gläubige angesichts zahlreicher ungelöster Probleme wie Machtmissbrauch, sexueller Gewalt oder Benachteiligung von Frauen. Die Politikwissenschaftlerin und Autorin Christiane Florin hinterfragt in ihrer Streitschrift die kirchlichen Strukturen, nennt Probleme beim Namen verbindet ihre schonungslose (Selbst-)Anklage mit einer tiefen Sehnsucht nach einer Erneuerung der Kirche.

**Referent:** Dr.in Christiane Florin

**Termin:** FR 18. Juni 2021

19 – 21 Uhr

**Beitrag:** € 12.- Anmeldung erforderlich



Foto: Verlag Kösel

## TextWerkstatt

### Texten im digitalen Raum mit leichter und überzeugender Sprache

Website, Newsletter, Social Media und Co.: Wie präsentieren Sie Bildungsangebote und Themen attraktiv und wirkungsvoll im digitalen Raum? In der Online-Werkstatt

erhalten Sie dazu aktuelles Know-how, praktisches Handwerkszeug und Strategie-Tipps. Sie erfahren, wie Sie Inhalte aufbereiten und Texte in Häppchen strukturieren. Sie lernen, wie Sie Titel und Intros aufmerksamkeitsstark formulieren. Sie reflektieren, auf welchen Kanälen Sie Ihre Zielgruppen am besten erreichen.

**Referent:** Günther Frosch

**Termin:** FR, 11. Juni 2021 / 9 – 17 Uhr

**Beitrag:** € 120.- für Mitarbeiter\*innen in Bildungseinrichtungen, € 140.- für Externe, Anmeldung erforderlich



Foto: AdobeStock

## Über die Kunst, einen Kaktus zu umarmen Stürmische Zeiten? Freie Fahrt durch die Pubertät

Wenn Jugendliche zwischen Kind SEIN und erwachsen WERDEN pendeln und ihre Gefühle zwischen starkem Wellenhoch- und Wellentiefgang schwanken, ist das meist eine konfliktreiche Zeit. Können Erwachsene in der Pubertät überhaupt noch etwas bewirken? Welche Möglichkeiten der Kommunikation, der Begleitung durch diese turbulente Zeit und des Aufrechterhaltens einer tragfähigen Beziehung stehen uns noch zur Verfügung?

**Referent:** Iris Van den Hoeven BA

**Termin:** DI, 26. Juni 2021 19:30 – 21 Uhr

**Beitrag:** € 10.-, Anmeldung erforderlich



Foto: AdobeStock

**INFORMATION:** Eine Anmeldung zur jeweiligen Veranstaltung ist unbedingt unter [info@tagungshaus.at](mailto:info@tagungshaus.at) oder 05332 74146 erforderlich. Zu Beginn der Veranstaltung müssen alle Teilnehmenden eine gültige Bestätigung über einen negativen Antigen/PCR-Test, eine Impfung bzw. eine Genesung digital oder in schriftlicher Form vorweisen. Während der Veranstaltung gilt FFP2-Maskenpflicht. Wir treffen alle notwendigen Maßnahmen, sodass Sie sich im Haus sicher fühlen! Wir freuen uns sehr auf Ihr Kommen!

Das nächste Wörgler Stadtmagazin erscheint in der KW 26, Redaktionsschluss für die Juli Ausgabe ist der 09. Juni 2021  
Redaktionelle Beiträge an: [redaktion@stadt.woergl.at](mailto:redaktion@stadt.woergl.at), Inseratenverkauf: [stadtmagazin@haaser-haaser.cc](mailto:stadtmagazin@haaser-haaser.cc)



# Sonntagsdienst • Sprechtage • Beratung

Foto: Shutterstock

## ■ SONNTAGSDIENSTE ÄRZTE & APOTHEKEN

### Dr. Christoph Müller

SA, 29.05. - SO, 30.05.  
9 - 11 Uhr, 17 - 18 Uhr  
Notordination, 05332/73270  
6300 Wörgl, KR Martin Pichler-Str. 4

### SA, Stadtapotheke Wörgl

Bahnhofstraße 32, 05332/72341  
SO, Salven-Apotheke  
6306 Söll Dorf 71, 05333/20295

### Dr. Johannes Wimpissinger

DO, 03.06.  
10 - 12 Uhr, 17 - 18 Uhr  
Notordination, 05332/73326  
6300 Wörgl, Christian Plattner-Str. 6

### DO, Stadtapotheke Wörgl

Bahnhofstraße 32, 05332/72341

### Dr. Josef Schernthaner

SA, 05.06. - SO, 06.06.  
9 - 11 Uhr, 17 - 18 Uhr  
Notordination, 05332/72766  
6300 Wörgl, Josef Speckbacher-Str. 5

### SA, Salven-Apotheke

6306 Söll Dorf 71, 05333/20295  
SO, Centralapotheke Wörgl  
Andreas Hofer Platz 1, 05332/73610

### Dr. Thomas Riedhart

SA, 12.06. - SO, 13.06.  
9 - 11 Uhr, 17 - 18 Uhr  
Notordination, 05332/7442410  
6300 Wörgl, Innsbrucker Str. 9

### SA, Centralapotheke Wörgl

Andreas Hofer Platz 1, 05332/73610  
SO, Michaelis Apotheke Kundl  
Dr. Hans Bachmann-Str. 27, 05338/8700

### Dr. Manfred Strobl

SA, 19.06., 9 - 12 Uhr  
SO, 20.06., 10 - 12 Uhr  
Notordination, 05332/72719  
6300 Wörgl, KR-Martin-Pichler-Str. 4

### SA, Michaelis Apotheke Kundl

Dr. Hans Bachmann-Str. 27, 05338/8700  
SO, Stadtapotheke Wörgl  
Bahnhofstraße 32, 05332/72341

### Dr. Christoph Müller

SA, 26.06. - SO, 27.06.  
9 - 11 Uhr, 17 - 18 Uhr  
Notordination, 05332/73270  
6300 Wörgl, KR Martin Pichler-Str. 4

### SA, Stadtapotheke Wörgl

Bahnhofstraße 32, 05332/72341  
SO, Apotheke Kirchbichl  
Oberndorfer Str. 50, 05332/93751

## ■ SPRECHTAGE

### Die Alpenländische Heimstätte für Wörgler Bürger

DI, 01.06., 15 - 16 Uhr  
Stadtamt Wörgl, Bahnhofstraße 15

### Sozialversicherungsanstalt der Selbstständigen

Landwirtschaftskammer, Egerndorf 6  
MO, 28.06., 8.30 - 11.30 Uhr und 13 - 15 Uhr  
Terminvereinbarungen unter: 050 808 808

### Pensionsversicherungsanstalt der Arbeiter und Angestellten

Wörgl, Gebietskrankenkasse, Poststr. 6c  
Um Terminvereinbarung wird gebeten  
unter: 050 303 381 70 (erreichbar zwi-  
schen 7:00 und 15:00 Uhr)

## ■ BERATUNGSTERMINE

### Kostenlose Rechtsberatung Notar Dr. Heinz Neuschmid

MO bis DO, 8 - 12 Uhr, 13:30 - 17 Uhr  
FR, 8 - 12 Uhr vorherige Anmeldung  
Vertrags- und Erbschaftsangelegen-  
heiten, Bahnhofstraße 38, 05332/71440

### Kostenlose Erstberatung

### Notar Mag. Markus Müller

MO bis DO, 8 - 12:30,  
13:30 - 17 Uhr FR, 8 - 13 Uhr,  
tel. Vereinbarung  
Erben, Übergeben, Schenken und Kaufen  
Innsbrucker Str. 2, 05332/71070

### Kostenlose Beratung vom Geometer

### Dipl. Ing. Günter Patka

Jeden ersten Mittwoch im Monat von  
16 - 17.30 Uhr, nach telefonischer Voran-  
meldung. 05332/23113, Anichstraße 21

### Sprechstunden der Frau

### Bürgermeisterin Hedi Wechner

MI ab 17 Uhr  
telefonische Voranmeldung ist notwendig.  
Wörgl, Stadtamt, Bahnhofstr. 15, 2.Stock,  
Zimmer 18, 05332/7826-111

### Energieberatungsstelle Wörgl

### MAG. BRIGITTE TASSENBACHER

steht einmal im Monat am Mittwoch von  
13 - 17 Uhr (letzter Termin um 16 Uhr)  
für Sie zur Verfügung.

Die nächsten Beratungstermine 2021:  
23.06., 28.07., 25.08., 22.09.,  
27.10., 24.11., 15.12., (STATT 22.  
DEZ.)

Infos & Kontakt: Stadtwerke Wörgl  
GmbH, 6300 Wörgl T: 05332-725660,  
Anmeldung erforderlich

Änderungen vorbehalten

# TERMINE

Bitte beachten Sie die aktuellen Corona Bedingungen.

## FAMILIE & KINDER

**Elternberatung** (auch bei Essstörungen, Suchtabhängigkeit)  
**Erziehungsberatung** (auch bei Trennungen, Scheidung, Pubertät)  
**Mutter/Kind: audiopädagogisches Lern- und Hörchtraining**; „Besseres Rechnen, Schreiben und Lesen“  
**Starkes Vatersein**

www.beratungszentrum-tirol.at  
beratungszentrum@aon.at  
05332/23153 oder 0676/6026867

**Mutter-Eltern-Beratung**  
MO, 15.15 – 17.15 Uhr (wöchentlich)  
mit Dipl.-Heb. Ingrid Bergmeister und Hebamme Vanessa Lindner in Zusammenarbeit mit der Landessanitätsdirektion Krabbelstube, Wörgl, Fritz-Atzl-Straße 6

**Rückbildungsgymnastik/Beckenbodentraining**  
Kindergarten Mitterhoferweg 20  
DO 18-19 Uhr Anmeldung erforderlich  
Dipl.-Hebamme Ingrid Bergmeister  
0650/7783600

**Schwangerschaftsgymnastik und Geburtsvorbereitung für Frauen**  
Kindergarten Mitterhoferweg 20  
DO 19-20:30 Uhr Anmeldung erforderlich  
Dipl.-Hebamme Ingrid Bergmeister  
0650/7783600

**Babyshiatsu**  
Dipl.-Heb. Waltraud Pöll, 0699/11959258  
Krabbelstube Wörgl, Fritz Atzl-Straße 6  
Veranstalter: Gesundheits- und Sozialsprengel Wörgl, Termine telefonisch erfragen!

**Babymassage (0 - 6 Monate)**  
mit Birgit Gruber, fortlaufend vormittags bei jeweils genügend Anmeldungen  
EKiZ Wörgl, Kinderhaus Miteinander

**Geburtsvorbereitendes Yoga für Schwangere** mit Karin Ritzer EKiZ Wörgl, Kinderhaus Miteinander.

Anmeldungen unter: 0680/3347536 oder www.kinderhausmiteinander.at

## HILFE & SERVICE

**Praxis für Ernährungsberatung**  
Alexander Osl, Diätologe & systemischer Coach  
MO, DO, FR 8-12 und 14-18 Uhr (wöchentlich)  
05332/75224, kostenloses Erstgespräch  
info@alexanderosl.com, www.alexanderosl.com  
Für Onlineberatung:  
online@eat4fun.eu, www.eat4fun.eu

**Massage Andi e.U.**  
Andreas Schobert  
KR Martin Pichler-Straße 4  
6300 Wörgl  
+43 664 232 0 132  
info@massage-andi.at  
www.massage-andi.at

**Praxis beweg-grund**  
Physiotherapie, Ergotherapie, Logopädie  
MO-FR, 07:30 - 20:00 h  
05332/72355, 0664/2335313  
Innsbrucker Straße 25,  
praxis@beweggrund.tirol  
www.beweggrund.tirol

**Silvia Haid, Heilmassage**  
Ladestraße 14, 6300 Wörgl  
Tel. 0676/9190586

**Mag. Claudia Mayer**  
Psychotherapeutin in Ausbildung und Supervision  
0676/5811712, claudia.mayer.2@gmx.at  
www.claudia-mayer.at

**Mag. Daniela Wabscheg**  
Psychotherapeutin in Ausbildung und Supervision  
0664/5220544, praxis@danielawabscheg.at  
www.danielawabscheg.at

**Jeanin Unterer**  
Physiotherapeutin, Osteopathin  
0660/1653737, physiotherapie-unterer@hotmail.com  
www.wildschoenau-physio.at

**Mannsbilder Wörgl - Männerberatung**  
Mi, 17-20 Uhr und nach Vereinbarung  
Bahnhofstraße 53, 4. Stock, 0650/5766444  
beratung.woergl@mannsbilder.at  
www.mannsbilder.at

**Psychosoziale Beratung**  
MO-FR, 10-12 Uhr  
ÖGK-Außenstelle Wörgl, Poststraße 6c,  
0664/1991991, Termine auf Anfrage!

**Psychologische Beratung und Hilfe für Krebspatienten und Angehörige**  
MI (auf Anfrage, wöchentlich)  
Kostenloses Angebot der Krebshilfe Tirol  
Dr. Dorothea Pramstrahler,  
0650 2831770  
Gesundheits- und Sozialsprengel Wörgl,  
05332 74672

**Selbsthilfegruppe LICHTBLICK**  
zum Thema „Menschen mit psychischen Problemen“, reine Betroffenengruppe,  
0664/1694724, Termine auf Anfrage!

**Ursachen für Lernstress**  
Mag. Angelika Gatt, 0650/5577638  
Giselastraße 4, Wörgl, Termine auf Anfrage!

**Treffen der SHG-Fibromyalgie**  
jeweils erster Mittwoch im Monat  
18-20 Uhr, Seniorenheim, Fritz Atzl-Straße 10,  
Martina Karrer, 0664/1048726  
karemartina@hotmail.com, Termine auf Anfrage!

**Selbsthilfegruppe für Alkoholiker**  
MO, 19-21 Uhr (wöchentlich)  
FR, 19.30-21.30 (wöchentlich)  
**Selbsthilfegruppe für Angehörige**  
MO, 19-21 Uhr (wöchentlich)  
Tagungshaus Wörgl, 1. Stock  
0664/5165880, www.anonyme-alkoholiker.at

**Selbsthilfegruppe „Angehörige und Freunde nach Suizid“**  
0676/7774500, geli.pardeller@gmail.com  
Termine auf Anfrage!

**Familienberatung Wörgl**  
MO, 10-12 u. 13-15 Uhr, DI, 8-13 Uhr,  
MI, 10-12 u. 14-20 Uhr  
Beratung stärkt – öffnet – verändert  
0662/8047 6895, fb-woergl@beratung.kirchen.net  
Josef Stelzhamer-Straße 2, Wörgl  
Termine auf Anfrage!

**7/24-Stunden Personenbetreuung**  
Tiroler Unterland  
05332/71011, 0650/5332102  
7-24-betreuung@snnw.at  
Termine auf Anfrage!

**Selbsthilfegruppe**  
**„Lebenslang – doch endlich frei“**  
Thema: sexueller Missbrauch und Vergewaltigung  
jeden 2. MI, 19 Uhr (monatlich)  
Alexandra Salvenmoser  
0664/73858642, alsaho@gmx.at  
Gesundheits- und Sozialsprengel Wörgl,  
Fritz Atzl-Straße 6

**Lebensberatung** (Neuorientierung, Neufindung, Berufung, Vision)  
**Krisen- und Konfliktberatung**  
(in der Familie, Partnerschaft, Firma)  
**Lebens- und Sterbebegleitung**  
(auch für Angehörige)  
BERATUNGSZENTRUM WÖRGL  
Peter A. Thomaset  
Brixentaler Straße 5  
www.beratungszentrum-tirol.at  
beratungszentrum@aon.at  
05332/23153 oder 0676/6026867  
Termine auf Anfrage!

**Gesundheitspsychologische Beratung**  
MO 14-18 Uhr (wöchentlich)  
Kostenloses Angebot des Landes Tirols  
Mag. Alexandra Steger, 0664/2523261  
MO-FR, 8-12 Uhr  
Gesundheits- und Sozialsprengel Wörgl,  
Fritz Atzl-Straße 6

**Diät- und Ernährungsberatung**  
Gesundheits- und Sozialsprengel Wörgl  
05332/74672, Termine auf Anfrage!

**„treff.punkt“ Arbeitsmanufaktur SchwarzWeiss**  
Niederschwellige Hilfestellung in Bereichen des Alltags- und Berufslebens und bei Arbeitslosigkeit.

Di, 8 - 12 Uhr und Mi, 13 - 17 Uhr  
Bahnhofstraße 8, 6300 Wörgl  
treffpunkt@arbeitsmanufaktur.at  
0680 44 19 339, Ansprechpartner: Karin und Christine

**Evita Frauen- und Mädchenberatungsstelle**  
Beratung und Unterstützung für Frauen und Mädchen

Di 13-17 Uhr, Jugendzentrum Wörgl,  
Josef-Steinbacher Str. 19,  
www.evita-frauenberatung.at;  
05372/63616, evita@kufnet.at,  
Um Terminvereinbarung wird gebeten!

## DIES & DAS

**Wörgler Bauernmarkt**  
Ab März wieder jeden Samstag  
von 8.30 -12.30 Uhr  
vor dem City Center  
www.bauernmarkt-woergl.at

**Meditation mit Gertraud Kapfinger**  
jeden 2. FR, 19.00-21.30 Uhr  
Polyt. Schule Wörgl, Unterguggenberger Straße 8  
0699/10054287, hut-tanz-g.kapfinger@chello.at

**Seniorenachmittag zum Kartenspielen und Hoagaschten**  
DO, 13.30-17.00 Uhr (wöchentlich)  
Tagungshaus Wörgl  
Seniorenbund, Helmut Knoll 05332/21945

### Ing. Arno Richter – Dipl. Energetiker/ Mentaltrainer

DI 18 Uhr (wöchentlich), kostenlose Erstberatung  
0660/6547766, arno@arnorichter.net  
www.arnorichter.net, Kinder willkommen!

### Strick- und Häkelkurs

DI und DO 18–22 Uhr (wöchentlich)  
Monis Masche 0676/7449191,  
Innsbrucker Straße 45, Wörgl  
Thema frei wählbar!

### Sprachtreff für Frauen, Deutschlerngruppe

DI, 9–12 Uhr (wöchentlich)  
LEA Produktionsschule Wörgl,  
Angather Weg 5b  
Kayahan Kaya 0664/88745206

### Tagesmütter in Wörgl

MO, DI, DO von 9-12 Uhr (wöchentlich)  
Elisabeth Unterberger  
0650/5832687, Kaiserbergstraße 30/13,  
6330 Kufstein, kufstein@atmtv.at

### Allerwegpilgern|Stille Wanderung| Death Café

Peter A. Thomaset, 05332/23153 oder  
0676/6026867, Termine auf Anfrage!

### Compjuta - Hoagascht

für SeniorInnen, die den Umgang mit  
Computer und Co erlernen möchten.  
DI. (wöchentlich) 17.15 – 19.15 Uhr  
Speisesaal Seniorenheim, Beitrag: € 2,-  
Ansprechpartner: Fabio Stöckl  
compjuthoagascht@gmail.com

### Camper-Stammtisch

Wir sind eine Gruppe Camper, die sich ein-  
mal im Monat unverbindlich zum Austausch  
verschiedener Camper-Themen, Filmvor-  
führungen usw. treffen. Die Termine werden  
telefonisch oder über Mail bekanntgegeben.  
Info unter 0650/5539127 oder  
camperstammtisch@gmail.com

### Wertstoffhof Wörgl

Dienstag und Freitag von 7– 19 Uhr  
Samstag von 8-12 Uhr

## ■ GESUNDHEIT & SPORT

**STOTT Pilates® INTERMEDIATE-KURS I  
& II** DI, 18-19 Uhr und 19-20 Uhr  
Doris Peterer, EKIZ Wörgl Kinderhaus  
Miteinander

### Herzsportgruppe Wörgl

MO, 18.30–20.00 Uhr (wöchentlich)  
Gymnastische Übungen sowie autogenes  
Training (nach einem Herzinfarkt)  
mit Dr. Gerald Bode im Turnsaal RZ Bad Häring  
05332/76793 oder 0664/1212600  
Veranstalter: Herzsportgruppe Wörgl

### Turnerschaft Wörgl

Sektion : Bewegung und Sport f. Damen  
Abwechslungsreiches Fitnessprogramm  
Mi 19 – 20 Uhr (wöchentlich)  
Turnhalle der Fachsch. f. wirtschaftl. Berufe  
Mitgliedsbeitrag: 60 €/Schuljahr  
Info: Tel. 0699/11626883

### Hautbereich im beweg-grund

Kosmetik, Fußpflege, Maniküre, Pediküre  
MO-FR nach Terminvereinbarung  
05332/72355, 0664/2335313  
Innsbrucker Straße 25, praxis@beweg-  
grund.tirol, www.beweggrund.tirol

### Hatha Flow YOGA

DO 19.15 bis 20.45 Uhr (wöchentlich)  
Pfarrkindergarten  
0699/18585996, sonjaschilcher@hotmail.com  
www.sonyoga.at

### Linedance-Kurs in Bad Häring

Tanzen ohne Partner für jede Alters-  
gruppe nach einer bestimmten Choreo-  
graphie, jeden Donnerstag um 19.15 Uhr  
bei Maschinenbau Rabl in Bad Häring,  
Drei-Grafen-Straße 41.  
Einstieg jederzeit möglich!

Infos unter: gesuenderindiezukunft.  
badhaering.at  
Anmeldung: 0664/6525255 oder andrea.  
baldemair2511@gmail.com

### Kindertraining Parkour/Tricking:

DI 18 - 19 und DO 18 - 19!

### Kindertraining Abada Capoeira:

MI 18 - 19 und SO 18 - 19!

### Parkour und Tricking ab 12 Jahre:

DI 19 - 20.30 und DO 19 - 20.30!

### Abada Capoeira ab 14 Jahre:

MI 19 - 20.30 und SO 19 - 20.30!

Veranstalter: agitatio.org – sports community  
0660/3406127, Bahnhofstraße 41, Wörgl

### Kickboxen für Kinder ab 5 Jahren

MO, 16.30–17.45 Uhr,  
(wöchentlich)

### Kickboxen für Jugendliche und Erwachsene

MO ab 17.45-19 Uhr, DO ab 19-20 Uhr,  
0676/5049549, Happy Fitness

### Hatha Yoga, Kundalini Yoga, Sportmassagen und Shiatsu

unter www.studio-be.at

### ASKÖ - Club Aktiv gesund Wörgl

Kursprogramm: u. a. Beckenboden für Frauen,  
Bodywork meets Yoga, Fit durch smovey,  
Hatha Yoga - Yin & Yang, Modern Line Dance,  
Rückenfit, Vinyasa Power Yoga

Alle Kurse sowie Anmeldung und Infos  
unter: www.askoe-fit.at, ASKÖ-Tirol Tel.  
0512/589112, anmeldung@askoe-tirol.at

### Zumba fitness - tanz dich fit

MO, 19–19.55 Uhr (wöchentlich)  
ACT Fitness / großer Saal, Anja Masin  
0699/11665337, info@zumba-anja.com

### Treffpunkt:

**TANZ, Tanzer, Tanz ab der Lebensmitte**  
MO, 14.30–16.00 Uhr (wöchentlich)  
mit Tanzleiterin Evi Greiderer  
Tagungshaus Wörgl, Brixentaler Straße 5

DO, 17.00–18.30 Uhr (14 tägig)  
Volksschule Bruckhäusl

DO, 17.30-19.00 Uhr (14 tägig)  
Pfarrkindergarten Wörgl

### Gesundheitsyoga Fit & Gesund

Jeden Alters, auch bei körperlichen Beschwerden  
**Yogatraining - Körper, Atem, Geist,  
Stille Stress- und Burnout-Präventions-  
übungen**

www.beratungszentrum-tirol.at  
beratungszentrum@aon.at  
05332/23153 oder 0676/6026867  
Termine auf Anfrage!

### Hatha Yoga mit Vijaya (Indien)

MI, 17.30 - 18.45 Uhr, SO, 17.00 - 18.15 Uhr

### Yoga Nidra

**(Tiefenentspannungs-Technik)**  
MI, 18.50 - 19.30 Uhr, SO, 18.20 - 19.00 Uhr  
(Beide wöchentlich), Madersbacherweg, Wörgl  
0677/62060254, vkumari44@hotmail.com

### Qi Gong Tibetisch

MI, 18.30–19.30 Uhr  
Kindergarten Mitterhoferweg Wörgl

### Tai Chi

MO, 20.10–21.20 Uhr (wöchentlich)  
HAK Halle West Wörgl

### Qi Gong Traditionell

DI, 19–20 Uhr (wöchentlich)  
Kindergarten Mitterhoferweg Wörgl

### Yoga

DI, 18.00–18.55 Uhr (wöchentlich)  
Kindergarten Mitterhoferweg Wörgl

### Kampfkunst Erw./Jugend

MO, 19–20 Uhr (wöchentlich)  
HAK Halle West  
DO, 19.30–21.00 Uhr (wöchentlich)  
HAK Halle West  
FR, 19.10–20.10 Uhr (wöchentlich)  
HAK Halle Ost

### Kampfkunst Kinder 6-10 Jahre

FR, 18 – 19 Uhr (wöchentlich)  
HAK Halle Ost

Budo Akademie - Christian Zangerl  
0664/2437807

### Taekwondo für Anfänger

MO, 17.50-19.00 Uhr (wöchentlich)  
Kinder 6-12 Jahre  
MO, 18.30-20.00 Uhr (wöchentlich)  
Kinder, Jugendl. u. Erwachsene  
DO, 18-19 Uhr (wöchentlich)  
Kinder 6-12 Jahre  
DO, 19.00-20.30 Uhr (wöchentlich)  
Kinder, Jugendl. u. Erwachsene  
ILYO Wörgl, 0699/10002404  
ilyo@gmx.at, www.ilyo.at

### American Football Training

**Kampfmannschaft:**  
MI 19-21 Uhr, Sportzentrum Wörgl,  
Madersbacherweg 7, 6300 Wörgl

FR 20-22 Uhr, HAK Halle West  
Innsbrucker Straße 34, 6300 Wörgl

### Jugendtraining auf Anfrage.

Michael Scharnagl 0676/7343814

### Taekwondo und Selbstverteidigung Kindertraining

MO 17.45-18.45 Uhr, DO 17.45-18.45 Uhr

### Erwachsenentraining

MO 18.30-20 Uhr, DO 18.30-20.00 Uhr

Daniel Pirchmoser, 05372/6247  
pirchmoser.dj@aon.at, taekwondo-woergl.at

### BEBO "Beckenboden-sanft die Muskula- tur stärken"

DI 18.30 - 20 Uhr, FR 8.30 - 10 Uhr

Trainerin Raphaela Werndle (Heilmasseurin  
und Beckenbodentrainerin)  
8 Einheiten EUR 144,00  
Maximal 6 Teilnehmer

beweg.grund, Innsbruckerstraße 25, 6300  
Wörgl, Tel. +43 5332 72355, Mobil +43  
664 2335313, praxis@beweggrund.tirol,  
www.beweggrund.tirol

**YOGA - „ Go gently - Mit sanftem Yoga  
wieder in Balance kommen, auf den Körper  
hören, ihn bewusst spüren und den Geist zur  
Ruhe bringen“** Trainerin Rilana Härtler

MI 17.30 - 18.45 Vinjasa Level 1, MI 19 -  
20.15 Vinjasa Level 2, FR 9 - 10.15  
10er Block 130,- Einzelstunde 18,00  
Anmeldung unter 05332772355 oder per  
Mail praxis@beweggrund.tirol



# Marktplatz Hohe Salve

[www.hohe-salve.com/marktplatz](http://www.hohe-salve.com/marktplatz)

## Regionalität ohne Wenn und Aber: Marktplatz Hohe Salve

**D**as Ei vom Nachbarn, das Joghurt aus dem Dorf und der Käse von nebenan: Regionale Bioprodukte aus der Ferienregion Hohe Salve gibt es fast an jeder Ecke. Doch wo gibt es die Lieblingsmilch, oder das beste Brot? Wo und zu welcher Zeit kann ich die Produkte erhalten? Darüber und noch mehr informiert der neue „Marktplatz Hohe Salve“.

Ursprünglichkeit und Regionalität sind Werte, die in Tirol besonders hochgeachtet werden. Mit dem neuen Projekt Marktplatz Hohe Salve, welches zusammen mit dem Tourismusverband Wilder Kaiser entstanden ist, stellt der Tourismusverband Ferienregion Hohe Salve die regionalen Produzenten vor.

Willkommen am Marktplatz Hohe Salve  
Das persönliche Anliegen beim Lebensmitteleinkauf auf Produkte aus der Heimat zu achten steigt immer mehr. Verkürzte Transportwege, glückliche Tiere sind nur zwei von vielen Faktoren, welche die Kaufentscheidung beeinflussen. Wie schön wäre es, wenn man sich über die Herkunft der Lebensmittel keine Gedanken machen müsste, oder ob wirklich stimmt, was auf der Verpackung steht. Aber muss man das überhaupt zwingend?

Nein. Um Klarheit zu schaffen, dass man in den Orten der Region meist nur we-

nige hundert Meter fahren muss, um an sein Lieblingsprodukt zu kommen, gibt es ab sofort eine detaillierte Auflistung aller Hofläden der Region unter [www.hohe-salve.com/marktplatz](http://www.hohe-salve.com/marktplatz) für alle, die Wert auf Regionalität und die Unterstützung heimischer Produzenten legen.

Parallel werden mit diesem Projekt interessierte Hofladenbetreibende mit Foto-, und

teilweise Videoproduktionen porträtiert. Die „Marktplatz“-Videoreihe kann auf der Website, dem YouTube-Kanal der Kitzbüheler Alpen oder auf der Instagram- und Facebook-Seite der Ferienregion Hohe Salve angeschaut werden.

Die Produktion dient nicht allein der Werbung für unsere Produzenten, sondern auch als Einblick in die jeweilige Produktvielfalt.





Fotos: Magdalena Laiminger

## Für jetzt und die Zukunft

Mit Joachim Astl, dem Pinnerdorfer Biolandwirt in Wörgl, startete der Marktplatz Hohe Salve bereits im Spätsommer 2020. „Du bist, was du isst“, begleitete unseren Besuch auf Joachims Hof spürbar. Mit seinen Schweinen, Rindern und stolzen 500 Hühnern, legt der Bio-Landwirt nicht nur Wert auf artgerechte Tierhaltung, sondern auch den Klimaschutz. „Mit dem Bio-Landbau leisten wir nicht nur Beitrag zu einem gesunden und nachhaltigen Produkt für den Menschen, sondern tragen gleichzeitig einen massiven Teil zum Klimaschutz bei!“ zeigt sich Joachim Astl stolz.



## Der Baustein für ein gesundes Leben und ein gutes Klima



Die Wertschätzung zeigt sich im Sortiment der Hofläden wieder. Denn durch das stetig wachsende Interesse am regionalen Einkauf „ab Hof“ werden die Hofläden erweitert und sogar ausgebaut. Stefan Astner, Geschäftsführer des Tourismusverbandes erklärt: „Von diesem Projekt profitieren Landwirte, Einheimische und unsere Gäste. Ziel ist es, einen unmittelbaren Kontakt zum Produkt und dem Bewusstsein dafür zu schaffen“.

Unter [www.hohe-salve.com/marktplatz](http://www.hohe-salve.com/marktplatz) sind alle Hofläden, Bauernmärkte, Genussläden und Ab-Hof Verkäufe der Ferienregion Hohe Salve auf einen Blick einzusehen.

Wir sind immer offen für neue Ideen, sowie für regionale ErzeugerInnen und AnbieterInnen, die sich und ihre Produkte auf unserer Plattform Marktplatz Hohe Salve präsentieren möchten.

### KONTAKT:

Kitzbüheler Alpen – Ferienregion Hohe Salve  
Innsbrucker Straße 1, 6300 Wörgl  
[info@hohe-salve.com](mailto:info@hohe-salve.com)  
057 507 7010

# floMOBIL – eCarsharing der Stadtwerke Wörgl

Braucht man wirklich ein eigenes Auto? Oder wäre es für die Umwelt nicht viel besser und darüber hinaus einfacher sowie günstiger, sich ein Fahrzeug mit anderen zu teilen? Dieser Trend nennt sich Carsharing. Die Stadtwerke Wörgl haben diesen Trend schon längst aufgegriffen und bieten in enger Zusammenarbeit mit zahlreichen Tiroler Gemeinden und in Kooperation mit dem Verkehrsverbund Tirol 100% elektrisch betriebene Fahrzeuge zum Ausleihen an. Für die nachhaltige Beschaffung der eFahrzeuge wird mit GemNOVA, einem Unternehmen der Tiroler Gemeinden, die ARGE Mobilität betrieben. Dadurch ist auch die regionale Wertschöpfung gesichert.

## SO FUNKTIONIERT floMOBIL

Für die Registrierung bei floMOBIL braucht man nur wenige Minuten, dies erfolgt bequem über die Webseite flo-mobil.com. Die Registrierung ist kostenlos, die floMOBIL-App ist das ganz persönliche Online-Buchungsportal für alle floMOBIL-Nutzer. Zum Buchen eines flos, wann immer auch ein eAuto benötigt wird, ganz einfach die floMOBIL-App öffnen, das gewünschte eFahrzeug auswählen und reservieren. Das Fahrzeug wird bei der Nutzung digital entsperrt. Ganz bequem von einem der zahlreichen floMOBIL-Standorte in der Nähe losfahren. So zahlt man fürs Auto nur dann, wenn es wirklich benötigt wird. Das eFahrzeug wird nach der Nutzung

wieder am Standort abgestellt, versperrt und mit 100% Ökostrom aufgeladen. Damit auch der nächste floMOBIL-Nutzer ausreichend Reichweite hat.

## AUTO TEILEN STATT BESITZEN

floMOBIL fährt man, ohne ein Fahrzeug teuer kaufen oder Reparaturen bezahlen zu müssen. Die Devise beim Carsharing heißt »nutzen statt besitzen«. Das rechnet sich nicht nur für Wenigfahrer! Auf der Website flo-mobil.com kann man mit dem floMOBIL Kostenrechner vergleichen, wie viel günstiger ein floMOBIL im Vergleich zu einem eigenen PKW kommt. Vergleichen lohnt sich. Geld sparen und die Umwelt schonen.

## EIN GROSSES DANKESCHÖN VOM FLOMOBIL TEAM DER STADTWERKE WÖRGL AN ALLE STANDORTBETREIBER:





flo **MOBIL**

Einfach mal die Seele  
baumeln lassen

eCarsharing  
[flo-mobil.com](https://flo-mobil.com)

jetzt  
auch auf  
**INSTAGRAM**  
[flomobil\\_official](https://www.instagram.com/flomobil_official)

energie | sicherheit | heimvorteil  
[flo-mobil.com](https://flo-mobil.com)

© shutterstock



Foto: Maier

CITY-BUS: Lüftner ist seit 1955 mit Stolz Partner der Stadtgemeinde Wörgl

# Lüftner-Reisen



Foto: Busflotte

## Mieten Sie Ihren ganz persönlichen Bus für jeden Anlass

Hochwertige Reisebusse in allen Größen mit bestem Komfort und neuesten Sicherheitsstandards sind Garant für ein exzellentes Service in Top Qualität. Unsere verlässlichen, freundlichen und kompetenten Kapitäne der Straßen heißen Sie herzlich Willkommen an Bord.

## „Reiseträume“ – mit vielen Extras



Foto: Lufthansa Reisen

**LÜFTNER REISEN TIROL IST DER FÜHRENDE SPEZIALIST FÜR EXKLUSIVE KULTUR-, FESTSPIEL-, WANDER- UND RADREISEN SOWIE TAGESFAHRTEN UND TAGESWANDERUNGEN**

Reiseträume mit höchster Qualität: Unter fachkundiger Führung des Reiseleiterteams und betreut von den „Kapitänen der Landstraße“ werden Sie Außergewöhnliches entdecken, Kultur genießen, die schönsten Landschaften erkunden – und das mit Freunden in kleiner Runde.

Bestellen Sie jetzt kostenlos unseren neuen Reisekatalog „Reiseträume 2021/22“ telefonisch unter 0512/24555 oder per Mail unter [reisebuero@lueftner.at](mailto:reisebuero@lueftner.at). Alle Angebote finden Sie auch online unter [www.lueftner.at](http://www.lueftner.at).

**2021/2022**

**LÜFTNER REISEN**  
*... der vielen Extras wegen!*

© Foto: Bernd / Photo Bank online - All rights reserved. Alle Rechte vorbehalten. Photo Bank online

Erfahrungen Europa
Aktiv & Erholung
Musik & Festspiele
Wanderreisen
Radreisen

Reiseträume

seit 1948

Foto: Lufthansa Reisen

## Reiseerlebnisse für Gruppen & Vereine

Programme für Tages- und Mehrtagesfahrten und für jede Gruppengröße sind unsere Stärke. Profitieren Sie von unserer jahrzehntelangen Erfahrung, unseren erfahrenen Buslenkern und dem eigenen Fuhrpark. Unser Team bietet Ihnen professionelle und zuverlässige Beratung mit bestem Service.

Lassen Sie sich von unseren „Reiseträumen“ überraschen.



Foto: Lufthansa Reisen

**REISEBÜRO & BUSABTEILUNG**  
 Bundesstraße 23  
 AT - 6063 Rum  
 Tel.: +43 (512) 24 555  
[reisebuero@lueftner.at](mailto:reisebuero@lueftner.at) und  
[brt@lueftner.at](mailto:brt@lueftner.at)

**BUSABTEILUNG**  
 Sepp-Gangl-Str. 26-28  
 AT - 6300 Wörgl  
 Tel.: +43 (5332) 73967  
[busreisen.woergl@lueftner.at](mailto:busreisen.woergl@lueftner.at)



Wir bedanken uns bei unseren werten Kunden für das jahrelange Vertrauen.

# BLACK & WHITE

M E D I A P R O D U C T I O N

Dein kreativer Partner bei Film- und Videoproduktionen,  
Fotografie und Sprecherleistungen. Wir arbeiten innovativ und  
kundenorientiert für dich und dein Projekt!

Jetzt kostenloses Beratungsgespräch vereinbaren:

MAGDALENA LAIMINGER  
T: +43 (0) 664 7910267 // M: CONTACT@BLACK-AND-WHITE.AT // W: WWW.BLACK-AND-WHITE.AT




## Ein Perpetuum mobile muss es nicht sein

**O**b Entwürfe, Fabrikate oder auch neue Geschäftsmodelle. Alle haben sie ihren Anfang in einer Idee. Ob innovativ oder nicht, am Ende stehen oder fallen diese meist in der Umsetzungsphase. Auch für den Wörgler Stefan Schiessl ist dies der entscheidende Ansatz gewesen. Mittlerweile hat sich seine Innovation aber über die Erprobung hinaus durchgesetzt und findet immer mehr Anwender.

Der 33-jährige gelernte EDV Techniker Stefan Schiessl absolvierte das Studium Immobilienwirtschaft und Facility Management an der FH Kufstein und ist seit beinahe 10 Jahre in der Immobilienbranche tätig. Dort entwickelte er dann auch die Idee, den Immobilienvertrieb zu digitalisieren und dabei für Wohnungsinteressenten und Anbieter einen Mehrwert zu schaffen. Und so gründete Schiessl gemeinsam mit seinem Kolle-

gen aus Lehrzeiten Benjamin Speckbacher ein Start-up, um seiner Idee das Laufen zu lernen. „Entstanden ist schlussendlich eine Art virtuelles Baukastensystem, mit Hilfe dessen die Immobilienunternehmen ihre Projekte im Internet darstellen und in Szene setzen können. Das Ergebnis sind interaktive Projektwebseiten mit einem angebundenen System für die Bearbeitung von Anfragen und Reservierungen. So wird der Immobilienkauf für den Interessenten zum Erlebnis, zugleich wird für den Anbieter die Effizienz in der Abwicklung deutlich gesteigert.“, so Schiessl, der in der Gründung eines Start-ups eine spannende Möglichkeit sah, die vielfältigen Handhabungen auszutesten und somit zur Marktreife zu bringen. „Denn der Weg zur Marktreife ist komplex, anspruchsvoll und natürlich zeitaufwendig“, weiß Schiessl, dessen Softwarelösung mittlerweile von mehreren großen Bauträgern wie Rieder-

bau Kufstein und Bodner Bau erfolgreich eingesetzt wird.

### WIR ENTWICKELN STETIG WEITER

Das ist für Stefan Schiessl und seinem Partner der grundlegende Anspruch, um mit ihrer Innovation erfolgreich am Markt zu sein. „Flexibilität und die tagtägliche Hinterfragung des Produktes ist für mich das Um und Auf in dieser schnelllebigen Welt“, so Schiessl, der deshalb auch mit seinem Partner Ende 2018 die Firma ImmoCheckout GmbH gegründet hat. Mittlerweile beschäftigt das Unternehmen 7 zusätzliche Software-Entwickler, um den stetig wachsenden Marktansprüchen auch gerecht werden zu können. Dem nicht genug. Anspruch ist es, das entwickelte System als führende Softwarelösung für Immobilienfirmen und Bauträger zunächst im deutschsprachigen Raum, später auch international zu etablieren.



Wollen mit ihrem virtuellen Baukastensystem gemeinsam durchstarten: Benjamin Speckbacher (l.) und Stefan Schiessl



Mittlerweile nutzen bereits mehrere große Bauträger die neue Softwarelösung.

**KRANKENTRANSPORTE**  
(Transporte zur Strahlen-, Chemo- oder Dialysebehandlung)

05332

[info@taxi-franz.at](mailto:info@taxi-franz.at)



23300

[www.taxi-franz.at](http://www.taxi-franz.at)

**TAXI- & LIEFERSERVICE  
BESORGUNGEN**

# Fondssparen für eine lebenswerte Zukunft.

**D**ie Anzahl der nachhaltigen Fondssparverträge steigt bei Raiffeisen von Jahr zu Jahr. Bereits 30 % der rund 400.000 Raiffeisen Fondssparverträge werden mit nachhaltigen Fonds bespart.

Denn Fondssparen ermöglicht Ihnen bereits ab 50 Euro pro Monat, Geld verantwortungsvoll zu veranlagen und so unsere Welt von morgen zu gestalten.

So können Sie sicher sein, dass Ihr Geld in Unternehmen investiert wird, die faire Arbeitsbedingungen bieten, dass diese umwelt- und klimaschonend handeln und dass die Firmen transparent informieren, wie und wo das Geld eingesetzt wird. Bei Raiffeisen bilden genau diese und noch viele andere Kriterien aus den Bereichen Umwelt, Gesellschaft und Unternehmensführung (ESG) die Voraussetzung dafür, dass in diese Firmen oder Staaten überhaupt investiert wird.

Zusätzlich erhalten Sie bis 30. Juni 2021 bei Ihrer Raiffeisen Bezirksbank Kufstein für einen Einmalerlag ab 10.000 Euro in Fonds von Raiffeisen Capital Management einen regionalen Einkaufsgutschein Ihrer Wahl in Höhe von 50 Euro. Ein Investmentfonds ist kein Sparbuch und

unterliegt nicht der Einlagensicherung. Veranlagungen in Fonds sind mit höheren Risiken verbunden bis hin zu Kapitalverlusten. Die veröffentlichten Prospekte sowie die Kundeninformationsdokumente (Wesentliche Anlegerinformationen) der Nachhaltigkeitsfonds der Raiffeisen Kapitalanlage-Gesellschaft m.b.H stehen unter [www.rcm.at](http://www.rcm.at) in deutscher Sprache zur Verfügung.

Lassen Sie sich in unseren 17 Bankstellen ausführlich über Ihre nachhaltige Geldanlage beraten. [www.rbk.at](http://www.rbk.at)

werbung



Foto: Pixabay

Meine Geldanlage macht den Unterschied - nachhaltig veranlagen mit Raiffeisen.

**Das PLUS zählt!**

**Raiffeisen Bezirksbank Kufstein** 



Ihr Team in Wörgl.

© Peakmedia / Alex Gretter Fotografie

[www.rbk.at](http://www.rbk.at)

# WÖRGLER bauernmarkt 2021

Jeden Samstag von 8:30 bis 12:30 Uhr  
in der WÖRGLER Bahnhofstraße

**R**egionalitätswusstsein und Ursprünglichkeit sind zwei Charaktere, die Wörgl als jüngste Stadt Tirols auszeichnen. Gerade jetzt wurde uns verdeutlicht, wie wichtig ein gesunder, regionaler Handelskreislauf für uns alle ist und mit den längeren Tagen sehnen wir uns auch wieder nach den frischen Produkten aus der Region und wollen uns gesund ernähren und stärken.

Knackig frisches Gemüse, vollmundiger Käse, frischer Fisch, saftiges Fleisch, italienische Schmankerln, Kräuter, Honig uvm. Das alles finden die BesucherInnen seit nun mehr als zehn Jahren am Wörgler Bauernmarkt.

Jeden Samstag von 8:30 bis 12:30 Uhr öffnet der WÖRGLER Bauernmarkt in der Wörgler Bahnhofstraße vor dem City Center seine Pforten. Das vielfältige Angebot der Bäuerinnen und Bauern überzeugt im Geschmack und die BesucherInnen können sich direkt mit den ErzeugerInnen austauschen.

## WÖRGLER BAUERNMARKT

März bis November

Jeden Samstag 08.30 bis 12.30 Uhr  
WÖRGLER Bahnhofstraße

[www.bauernmarkt-woergl.at](http://www.bauernmarkt-woergl.at)



Fotos: Hasselbeck

## Übersichtsplan WÖRGLER Bauernmarkt | Juni - August 2021

	JUNI				JULI					AUGUST			
	5	12	19	26	3	10	17	24	31	7	14	21	28
<b>Bichler Bienenprodukte</b> +43 680 11 13 738	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Hausberger &amp; Astner Krapfen &amp; Eier</b> +43 664 39 44 354	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Huetz Gemüsebau</b> +43 664 21 16 113	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Schwaiger Milchprodukte</b> +43 664 73 67 86 40	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Schaireiter/Strasser Milchschafrprodukte</b> +43 664 23 00 982	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Schaireiter Lammfleisch</b> +43 664 23 00 982	✓		✓										
<b>Schnabl Steirisches</b> +43 664 73 69 19 39	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Wurzrainer Verwurzelt in Tirol</b> +43 660 70 75 034	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Neuhauser Wurst und Fleischprodukte</b> +43 664 39 30 362	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Carubia Olivenöl, Pasti</b> +43 699 12 20 48 85	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓				
<b>Eberl Fischprodukte</b> +43 680 12 76 105	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Kreutner Messerschleifer</b> +43 664 52 13 672				✓				✓					✓
<b>Egger Milchprodukte</b> +43 650 40 31 145	Ab Herbst wieder am Markt												
<b>Moser Biere</b> +43 664 45 01 566	Am Markt wenn es Covid 19 Vorschriften ermöglichen												
<b>Kollros Korbflechter</b> +49 176 439 08 231				✓				✓				✓	

Änderungen vorbehalten.

Alle Informationen zum WÖRGLER Bauernmarkt unter:

[www.bauernmarkt-woergl.at](http://www.bauernmarkt-woergl.at) und [www.stadtmaking.woergl.at](http://www.stadtmaking.woergl.at)

# Archäologen legen bronzezeitliche Siedlung frei

**D**as Egerndorfer Feld in Wörgl ist ein ergiebiger Fundort für Archäologen. Hier befindet sich nicht nur ein sehr großes Gräberfeld aus der Hallstattzeit, sondern auch Reste bronzezeitlicher Besiedelung. Nachdem im Zuge des Baues der Fernwärme-Zentrale der Stadtwerke Wörgl 2014 bereits archäologische Ausgrabungen mit vielen Funden vorgenommen wurden, ist jetzt aufgrund neuerlicher Verbauung des Betriebsgeländes am benachbarten Areal wieder ein Team der auf Ausgrabungen spezialisierten Wörgler Firma Talpa von Maria Bader und Irene Knoche am Werk.

Am Lattellaplatz 1 wird wieder gebaut. 2019 stimmte der Wörgler Gemeinderat mehrheitlich der Errichtung eines 35 Meter aufragenden Hochregal-Lagers zu. Am 29. April 2021 befasste sich das Gremium neuerlich mit dem Bebauungsplan, der eine Erweiterung der bestehenden Betriebsanlage der Molkerei und Käserei um besagtes Hochregal-Lager sowie eine überdachte Sammelstelle für Plastik, Karton, Glas und Becher. Eine neuerliche Behandlung im Gemeinderat wurde aufgrund einer Änderung der Situierung der Photovoltaik-Anlage erforderlich, der Bebauungsplan wurde mit 20:1 Stimmen genehmigt. Bedenken gegen die Höhe meldete Grün-GR DI Catarina Becherstorfer an, da der jetzige Bestand nochmals um 11 Meter überragt wird. Die Bauweise spare zwar Boden, sei aber „eine Verschandelung der Landschaft“.

Im Vorfeld der Bauarbeiten finden nun auf einem rund 45 mal 30 Meter großen Areal archäologische Ausgrabungen an der südöstlichen Grundgrenze des Betriebsgeländes statt, die rund zwei Monate dauern werden. „Start war am 29. März, Ende Mai rechnen wir mit dem Abschluss der Grabungsarbeiten“, teilt Lucrezia Zaccaro, Ausgrabungsleiterin der Fa. Talpa mit und erläutert gern die bisherigen Funde, die großteils aus der Zeit vor rund 3.000 Jahren stammen.

Auf dem Grabungsfeld wird das 5- bis 7köpfige Archäologen-Team von Bagger und Muldenkipper unterstützt. Nach dem

Abtragen der obersten Schicht – das erfolgte bereits im Dezember 2020 – werden nun weitere Schichten freigelegt. Bei der händischen Reinigung werden Gelände Besonderheiten markiert – Steinkränze, Holzkohlereste, Brandspuren. „Jetzt sind wir mittendrin. In der obersten Schicht konnten wir bronzezeitliche Funde sicherstellen“, erklärt Zaccaro. Nach der ersten Untersuchung, Sicherstellung und Dokumentation der Funde wird jetzt nochmal mit dem Bagger tiefer geschürft – immer unter den wachsamen Augen der Grabungsleiterin, damit Hinweise im Boden rechtzeitig festgestellt und dann mit der händischen Grabung fortgesetzt werden kann. „Vielleicht stoßen wir noch auf ältere Nutzungsphasen“, so Zaccaro.

Steinkränze oder Steinhäufen deuten auf Siedlungstätigkeit, ebenso Holzkohlefragmente. Steinschichtungen wurden zur Fixierung von Pfosten verwendet, waren Feuerstellen für Öfen oder Röstgruben. Metalle wurden bisher keine gefunden, auch keine Knochen. „Wir entnehmen Sedimentproben, diese werden gesiebt und untersucht nach Einschlüssen wie Schlackeresten oder

Samen“, so Zaccaro. Erst unterm Mikroskop lasse sich dann vielfach die Funktion von Gruben bestimmen. „Die Fläche wird auch von oben mittels Drohne fotografiert – da lassen sich Zusammenhänge besser erkennen“, schildert Zaccaro die Vorgangsweise. Gesucht wird natürlich auch mit Metalldetektoren.

Die bisherigen Funde legen den Schluss nahe, dass hier die Fortsetzung der 2014 freigelegten bronzezeitlichen Siedlung im Boden schlummert. Insofern bescherten die bisherigen Grabungsbefunde keine Überraschungen. Entnommene Fundstücke sind Keramikscherben von Gefäßen unterschiedlicher Größe und Farbe mit für die Zeit typischen Verzierungen. Diese Funde werden nun untersucht, vermessungstechnisch dokumentiert, inventarisiert und datiert. Das Wetter spielte bislang auch ganz gut mit, so kommen die Arbeiten gut voran und bringen ein historisch interessantes Kapitel der Wörgler Siedlungsgeschichte zu Tage.

Bericht auf [vero-online](https://vero-online.info/page.php?id=3186) über die Ausgrabungen im Jahr 2014:



Ein Teil des Talpa-Archäologen-Teams vor Ort – v.l. Lisa Eß, Jairo Boschiero, Grabungsleiterin Lucrezia Zaccaro und Freya Erharter.

Foto: Veronika Spielbichler



Olaf Stephany

Homecaremanager

Brixentaler Straße 51 (1. OG), Wörgl

☎ 05332 / 22 8 55 ☎ 0660 / 733 12 07

Pflegeberatung



# Animamina wunderbare Körperstruk- turen aus Eis

Im Rahmen einer Ausstellung in der Galerie am Polylog präsentierte der Kunstschaffende Hannes Seebacher eine eindrucksvolle Foto-Ausstellung.

Die Besucher der Vernissage zeigten sich jedenfalls von der Wucht der Ausstellungsobjekte beeindruckt. Die gewaltigen Bildmotive präsentierten auf imponierende Weise die Formfülle und die Magie der Symmetrie von Eisbergen, die er anlässlich einer Visite im Scoresbysund in Ostgrönland 2019 mit seiner Kamera abbildete.

„Für dieses Projekt habe ich mir vorgenommen, Eisberge in S/W hochkontrast monochrome zu fotografieren, sie anschließend zu spiegeln, um eine Transformation in ihrem Erscheinungsbild zu erreichen“, so Seebacher, dem damit die Reduktion auf Licht und Form eindrucksvoll gelungen ist.



Foto: Stadtgemeinde Wörgl

Zeigten sich von den wuchtigen Eisberg-Transformationen des Künstlers Hannes Seebacher (v. sitzend) beeindruckt: Kulturreferentin Gabi Madersbacher (l.) und Bgm. Hedi Wechner (r.)





**KOSMETIK ANDREIA**

\*PERMANENT-MAKE UP -20%

\*MICROBLADING -20%

\*ENTHAARUNG

\* GESICHTSBEHANDLUNGEN

das komplette Angebot auf:  
[www.kosmetik-as.at](http://www.kosmetik-as.at)

Terminvereinbarung: 0676 630 2 403

**WÖRGL, Giselstraße 3**



BEAUTY STUDIO BY SWISS COLOR®



## in meiner nähe

- Podologische Fußpflege
- Gesichtsbehandlungen
- Dermaneedling für indiv. Hautbedürfnisse

Anti-Aging, Akne, Couperose, Pigmentirritationen, Narben etc.



zur Broschüre

# €20,-

**Rabatt auf Ihre erste Gesichtsbehandlung!**

Wir bitten um tel. Terminvereinbarung.

**cosmetic · Beauty Studio by Swiss Color®**  
 Baumgarten 206 · A-6320 Angerberg  
 info@cosmetic.tirol · www.cosmetic.tirol  
 Öffnungszeiten: MO–FR v. 8:30–17:00 Uhr  
 Charlotte Moritz freut sich auf Sie!

**TERMINE: 05332 56671**

# „Sie ist der Welt abhandengekommen...“

## Die Academia Vocalis verabschiedet sich von einer großen Künstlerin und Weltstar – Christa Ludwig.

Eine Ära geht zu Ende: die Academia Vocalis verbeugt sich vor einer ganz großen Künstlerin, Sängerin und wunderbaren Freundin und nimmt Abschied von Christa, die in den letzten 13 Jahren unser Leben, das Leben so vieler StudentInnen und das der Academia Vocalis so maßgeblich beeinflusst und geprägt hat. So wunderbare und schöne Meisterkurse, die wir jeden Sommer mit und durch Christa Ludwig, der Ausnahme-sängerin - beheimatet auf allen großen Bühnen der Welt und Weltstar - veranstalten durften. So viele lustige und wertvolle Gespräche, die wir mit ihr führten, nicht zuletzt durch ihren großen Erfahrungsschatz, den sie so bereitwillig mit uns teilte und mit so viel Humor ihr reiches Wissen und Erfahrungsschatz an Alle, die von weither kamen, weitergab. Aber auch lustige Zeiten und Feiern, die wir gemeinsam zelebrieren durften, bereichern unsere Erinnerung an eine große edle Frau und Ausnahme-sängerin. Der Verlust ist für uns kaum in Worte zu fassen.

Gegangen ist nicht nur eine Ausnahme-Sängerin sondern auch eine Philosophin auf der Suche nach der Wahrheit, auf der Suche nach Spiritualität und dem Sinn des Seins.

Gegangen ist auch eine herzliche, lustige und großzügige Freundin sowie eine außerordentlich große Künstlerin mit überbordendem, großem

Erfahrungsschatz und Energie mit 1001 Geschichten aus der Künstler- und Sangeswelt. Ein großer Verlust für die Welt, ein riesiger Verlust für die Kunst und Sangeswelt und ein großer Verlust als Freund: "Sie ist der Welt abhandengekommen..."

Das Team der Academia Vocalis ist unsagbar traurig und verabschiedet sich in Demut und Hochachtung für ihr großes Lebenswerk.



Foto: AVT/Dabernig

Archivbild: Übergabe des Tiroler Adlerordens in Gold an Frau KS Prof. Dr hc Christa Ludwig des Landes Tirol durch BGM Hedi Wechner für besondere Verdienste

## ALOIS MAYR SEIT 1862 KELLER BIS DACH - ALLES VOM FACH

### BADEPASS FÜR ZUHAUSE!

In unserem Pool-Sortiment finden Sie eine riesige Auswahl an verschiedenen Größen und Formen. Unser Fachpersonal vor Ort berät Sie gerne!

Saisonware –  
solange der  
Vorrat reicht!

#### ALVA ACTA STAHLWANDPOOL inkl. Leiter

AB  
Ø 350 x 120 cm | € 790,-



#### ALVA ACTA WHIRLPOOL aufstellbar inkl. Abdeckung

201 x 71 cm | 795 Liter | € 1.150,-  
218 x 71 cm | 1098 Liter | € 1.290,-



NEU  
im Schauraum

Aktion gültig bis Ende Juli 2021. Preise gültig bei Abholung ab unserem Lager in Wörgl. Preise inkl. MwSt. Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

ALOIS MAYR Bauwaren GmbH  
Innsbrucker Str. 110, A-6300 Wörgl  
Tel.: +43 (0) 5332 795-0, info@alois-mayr.at

www.alois-mayr.at

**alois mayr**®  
KELLER BIS DACH - ALLES VOM FACH



Fotos: SCW/Dabernig

# „Superhelden unter sich“

## 9. Austrian MINI Weekend „on tour again“ mit Lifestyle und viel Berg

**D**er Mini ist und bleibt Kult und diesen Status hat er sich auch verdient. Klein, überdreht, heiß und schnell – das sind die Attribute, mit denen der MINI gerne beschrieben wird. Und er entzückt seine Fans durch seine spritzige „Kleinheit“.

Für die ist der Mini übrigens ein Familienmitglied und das hat er sich auch verdient. Um IHM zu huldigen, veranstalten wir auch heuer wieder eine große Rundfahrt am 26. Juni 2021 beim 9. Austrian Mini Weekend in Wörgl über die Silvretta Hochalpenstraße, dem Montafon und retour über den berühmten Arlbergpass.

Viele Rennfahrer und Motorsportikonen danken ihren Eintritt in die Rennsportszene dem legendären MINI. So auch der 3-fache Formel 1 Weltmeister Niki Lauda, der 18-jährig mit seinem 1300er MINI Cooper S seine ersten Motorsportlorbeeren bei Bergrennen verdiente. Und ER – wieviele MINI Fans ihr Traumauto benennen - wird nach wie vor gerne im Motorsport eingesetzt, sei es bei der British Car Trophy in Deutschland oder in England bei der „MINI 7“ bzw. der „MINI Miglia“. Viermal in Folge gewann ER zwischen 1964 und 1967 die Rallye Monte Carlo, wurde jedoch 1966 zugunsten des Citroen ID disqualifiziert. Aber dies tat seinem Kultstatus

keinen Abbruch – im Gegenteil: Der Verkauf schnellte just in diesem Jahr in ungeahnte Höhen.

Heute zeigt ER sich in neuem, modernem Outfit und vielen Annehmlichkeiten und vielen Accessoires und erfreut sich weiter unbegrenzter Beliebtheit. Klaro: Ist der MINI auch heute noch ein einmaliger Hingucker. Die legendäre Stilikone fühlt sich in der Stadt wohl, sein Herz gehört aber den Bergen, da wo Straßen enden, denn dort beginnt für ihn das Abenteuer mit maximalem Fahrspaß die MINI Fahrer lieben das Abenteuer, die Freiheit und die unbegrenzten Möglichkeiten. Also Gepäck rein und die Nase in den Wind. Auf zum 9. Austrian MINI Weekend am 26. Juni 2021 in Wörgl, wo wieder eine große Tour „zur großen Freiheit“ ansteht.

Da die letztjährige Tour Kult war und Kult verpflichtet, starten wir wieder zur hochalpinen Bergtour, die den Mini Konvoi über einige Pässe, etliche Turns und über viele Bergspitzen führt. Die Strecke ist ganz klar „Minilike“: Über Ischgl, der Hauptgemeinde des Paznauntals und bereits die Ausläufer der Samnau-, Verwall- und Silvrettagruppe mit über 70 Dreitausendern fest im Blick, geht's weiter über Galtür (1.584 m) hinauf auf die Silvretta Hochalpenstraße. Oben angekommen auf

der Bieler Höhe beim Silvretta Stausee (2.030) nehmen wir unser Mittagessen ein. Die Silvrettagruppe steht majestätisch in ihrer ganzen Pracht mit grünen Wiesen, dunklen Wäldern und wilden Spitzen da. Im Süden sehen wir den Piz Buin (3.312 m) und links daneben die Dreiländerspitze (Österreich, Italien, Schweiz – 3.197 m).

Natürlich kommen auch die Fotografen auf ihre Kosten bei unseren kleinen und feinen Fotostopps. Vorbei am Vermuntsee (1.743 m), turnen wir Richtung Schruns und Bludenz Richtung Montafon. Die Tour wird fortgesetzt über Dalaas, das - ebenfalls wie Galtür - seine traurige Berühmtheit mit gewaltigen Lawinengängen und vielen Toten, erhielt. Und wieder geht's bergauf über das legendäre Arlbergmassiv, das wir von Vorarlberg aus in Richtung Tirol erklimmen. Über St. Christoph am Arlberg (1.768 m) und St. Anton (1.284 m), den beiden weltberühmten Ski Resorts und einer pittoresken Berglandschaft fahren wir über den Arlbergpass (1.793 m), dem vierthöchsten Pass Österreichs. Das Stansertal führt uns dann nach Landeck und Imst zurück nach Wörgl.

### Anmeldungen unter:

info@miniweekend.at

### Weiterführende Informationen unter:

www.miniweekend.at



LANDHOTEL  
**TIROLERHOF**  
Familie Erharder \* Kirchen, Oberau 275  
6311 Wildschönau \* Tel. (05339) 81180  
[www.hoteltirolerhof.at](http://www.hoteltirolerhof.at)

Gleich neben  
dem neuen  
Familienerlebnis  
Drachtental  
**Wildschönau**



**Traditionelle Fischwoche**  
**9. - 20. Juni 2021**

Wir bitten um telefonische Tischreservierung  
Tel. (05339) 81180 - Dienstag Ruhetag  
Wir haben seit 19. Mai wieder geöffnet

## Academia Vocalis

# Internationale Meisterkurse für Gesang und Konzerte – Nahrung für die Seele

**D**ie Academia Vocalis versteht sich als universitäre Ergänzung, als Bildungseinrichtung und das seit nunmehr 33 Jahren!

Sängerinnen und Sänger aller Sparten wird seit Jahren die Möglichkeit geboten, bei Weltstars wertvolle Hinweise für ihre künstlerische Entwicklung zu erhalten, gleichgültig ob sie in Ausbildung, kurz vor oder im Engagement stehen. Gerade heuer war man wieder bemüht Referenten mit Weltrang nach Wörgl zu holen. Und so passiert es auch mit gleich zwei großen Novitäten im Academia Reigen: Der große Thomas Quasthoff und Juliane Banse haben zugesagt und halten erstmals einen Meisterkurs in Wörgl. Unser „Dauerbrenner“ und Ausnahmepädagoge Karlheinz Hanser präsentiert sich heuer gleich mit drei Meisterkursen, Workshops und mehreren Konzerten!

Die Academia bietet so ein großartiges Podium für junge, aufstrebende KünstlerInnen, die in den verschiedenen Meisterkursen vom reichen Erfahrungsschatz der Referenten profitieren können.

Bei den jeweiligen Abschlusskonzerten präsentieren die jungen KünstlerInnen ihr Erlerntes einem breiteren Auditorium. Nicht zu vergessen sind die beiden Sonderkonzerte wie der Volksmusikabend Pur & Gspritzt mit Katrin und Werner Unterlercher, die musikalisch Manuel Randi treffen mit ihrem brandneuen Programm „Flowers to Toscana“ im

malerischen Ambiente im Hof der Wallfahrtskirche Mariastein. Das zweite Sonderkonzert im Sun Tower Wörgl, bei dem der Preis der Stadt Wörgl verliehen wird, verneigt sich vor den zwei besten SängerInnen des letzten Jahres 2020: der stimmgewaltigen Sopranistin Adriana Gonzalez aus Guatemala, die bereits ihre Weltkarriere großartig gestartet hat und dem österreichischen Bassbariton Alexander Grassauer. Gelegenheit sich vom Können der jungen KünstlerInnen zu überzeugen bieten alle Konzerte vom 12. Juli – 26. August 2021.

**Tickets & weitere Informationen unter:**  
[www.academia-vocalis.com](http://www.academia-vocalis.com);  
 Telefon: +43 (0)5332 75660;  
 Mobil: +43 (0)664 2403216;  
[gabi@gma-pr.com](mailto:gabi@gma-pr.com);

Tourismusverband Ferienregion Hohe Salve: +43 (0) 57507 7000;  
 Tourismusverband Kufsteinerland:  
 +43 5372 62207;  
 RBK Wörgl Kufstein und an allen Raiffeisenbanken Tirols;



Volksmusikabend - Pur & Gspritzt - Katrin und Werner Unterlercher meets Manuel Randi mit dem Programm "Flowers to Toscana" im

# Markus Strieder - „Verortung und Entfernung“

## Skulpturen und Zeichnungen

**A**b 28. Mai zeigt die Galerie am Polylog neue Stahlskulpturen des österreichischen Bildhauers Markus F. Strieder. Strieder hat an der Staatlichen Akademie der Bildenden Künste in Stuttgart bei Jürgen Brodwolf Bildhauerei studiert und lebt seit den 1990er Jahren in Frankreich in der Nähe von Lyon. Von dort bringt er seine aktuellen bildhauerischen Arbeiten nun nach Wörgl und in Kooperation mit dem Troadkastn auch nach Kramsach.

Markus Strieders Umgang mit seinem ausschließlichen Material Stahl ist singulär weil er sich bei dessen Bearbeitung auf zwei Techniken beschränkt, auf das Schmieden und das Walzen. Das heißt auch, dass Strieder nicht über Umwege arbeitet, etwa mit Wachs- oder Gipsformen, sondern unmittelbar mit dem Material, das direkt den Kräften des Schmiedens ausgesetzt wird. Damit und mit der Archaik des Arbeitens mit Feuer stellt er die Energie seines Materials in den Vordergrund.

Strieder versteht Plastik als eine Verdichtung von Ideen und Material. Unter dem Begriff der "Verortung" versteht er das Platzieren seiner Skulpturen in einen räumlichen Kontext.

Ab Fr. 28. Mai bis Sa 19. Juni 2021

Die Ausstellung ist jeweils am Do. und. Fr von 16.30 - 18.30 Uhr, Sa. von 10.00- 13.00 und 14.00 bis 16.00 Uhr bei freiem Eintritt zu besichtigen. Bitte beachten Sie die aktuellen Covid-19 Schutzmaßnahmen.

In Kooperation mit dem Kunstforum Kramsach sind weitere Arbeiten von Markus Strieder unter dem Titel „Entfernung und Verortung“ vom 29. Mai bis 19. Juni im Troadkastn Achenrain 17 in Kramsach zu sehen.

Weitere Informationen unter [www.am-polylog.at](http://www.am-polylog.at)



Foto: Strieder

# Auch 2021 wird wieder ein Jugend- und Kinderworkshop abgehalten Academia setzt Tradition fort

**D**ie Academia Vocalis als Bildungsinstitut hat auch in diesem Jahr nicht auf die Kinder und Jugendlichen vergessen, und setzt in einem Workshop ganz auf die Musik als Sprache, die verbindet und die alle verstehen.

Seit 18 Jahren bietet die Academia Kindern und Jugendlichen die Möglichkeit, Musik zu erfahren und zu erleben. In alljährlichen Workshops wird ihnen dazu die Möglichkeit gegeben. Und das „feedback“ ist enorm. Die erfolgreichen Aufführungen der Kinderopern „Das tapfere Schneiderlein“, „Das Dschungelbuch“ und „Max und Moritz“ sowie das weihnachtliche Singspiel vor zwei Jahren „Stille Nacht: vom Friedenslied zum Kaufhaushit“ stehen Pate dafür.

Jugendliche Darsteller aus ganz Tirol haben damals überaus gekonnt und professionell bewiesen, dass klassische Musik nicht elitär sein muss. Ganz im Gegenteil. Den Verantwortlichen geht es dabei aber nicht nur, den zukünftigen Musikinteressierten die klassische Musik näherzubringen, sondern auch zu beweisen, dass die Musik auch Freiräume für die schöpferische Gestaltung schafft, und vor allem auch die Kreativität und das Leistungsvermögen steigert. Denn die Kraft der Musik öffnet Tore und vermag Blockaden und Spannungen abzubauen. So wird auch in diesem Jahr aufbauend auf die wunderbaren Erfahrungen der vergangenen Jahre unter der Gesamtleitung von Maria Knoll-Madersbacher in der Landesmusikschule Wörgl ein intensiver Erlebnisworkshop“ für Kinder und Jugendliche angeboten.

Vom 12. bis 16. Juli 2021 haben dann in der Landesmusikschule Wörgl/Haus der Musik die angehenden Stars von morgen die Möglichkeit,

sich unter professionellen Bedingungen mit Gesang und Stimmbildung, Sprache, darstellendem Spiel, Bewegung und Körperwahrnehmung einen Einblick in die musikalische Arbeit zu verschaffen. Und das auf spielerische Art und Weise. Anmeldungen sind noch möglich unter: Telefon: +43 (0)5332 75660; Mobil: +43 (0)664 2403216; gabi@gma-pr.com; **Wir freuen uns schon jetzt auf eure Teilnahme!**

Am 16.7. um 14.15 Uhr freuen wir uns Sie wieder im Saal der neuen Landesmusikschule/Haus der Musik begrüßen zu dürfen: dann werden die Jungstars ihr Können dem Auditorium in gekonnter Manier darbieten – wir dürfen gespannt sein!



Foto: AVT/Dalbering

das Bad - die Heizung

## KLINGLER

**KLINGLER WÖRGL**  
Gießen 13 d · 6300 Wörgl  
woergl@klinglerteam.at



## WIR SUCHEN DICH

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

### Lehrlinge (m/w)

- als Installations- und Gebäudetechniker
- für unser Büro

Du bist wissbegierig, motiviert, flexibel und hast einen guten Sachverstand?

Du überzeugst mit positiver Einstellung und bist fleißig und einsatzfreudig?

Dann passt du perfekt zu uns!

Wir bieten Mitarbeit in einem motivierten, freundlichen Team in angenehmer Atmosphäre und Fortbildungen sind garantiert.

 [www.solarklingler.at](http://www.solarklingler.at)

 [www.fb.me/klinglerw](https://www.facebook.com/klinglerw)

 [@klingler.woergl.installationen](https://www.instagram.com/klingler.woergl.installationen)

# Unterguggenberger Institut: Wörgler Freigeld & Währungsdesign

Das Wörgler Freigeld damals und Währungsdesign heute, damit beschäftigt sich das 2003 gegründete Unterguggenberger Institut. Der Verein mit Sitz im historischen Wohnhaus des Freigeld-Bürgermeisters Michael Unterguggenberger zog am 7. Mai 2021 bei der Generalversammlung Bilanz über die beiden vergangenen Jahre, in denen die Aktivitäten trotz Corona-Pandemie weiterliefen – vielfach im Online-Format.

Die monatlichen CryptoCircle-Treffen, die unter der Leitung des IT-Experten und Unternehmers Heinz J. Hafner verständlich Expertenwissen rund um Blockchain und Kryptowährungen vermitteln, liefen ebenso online weiter wie die Zusammenarbeit mit der Regionalwährung Chiemgauer am Projekt Währungsdesign-Akademie. „Gemeinsam grenzüberschreitend Geld & Gesellschaft gestalten“ – unter diesem Motto lief 2019 und 2020 ein EU-gefördertes Interreg-Projekt mit dem Ziel, Wissen rund um Komplementärwährungen in der Regionalentwicklung und Währungsdesign zu bündeln und gemeinsam ein Kompetenzzentrum aufzubauen. An der Idee wird weitergearbeitet.

Zu den Vereinsaktivitäten zählen Wissensvermittlung und Bildung. Seit Jahren werden im Rahmen einer Kooperation mit dem Tagungshaus Wörgl Filme und Vorträge rund um die Zusammenhänge von Geld, Gesellschaft, Wirtschaft und Nachhaltigkeit angeboten. Das Unterguggenberger Institut ist Anlaufstelle für Medien, WissenschaftlerInnen, Studierende und interessierte Menschen aus aller Welt, so waren Delegationen aus Japan, Korea oder Ungarn ebenso in Wörgl wie Aktive aus Komplementärwährungs-Initiativen wie Regionalwährungen oder Tauschsystemen. Vertreter des Unterguggenberger Institutes stellten als Referenten beim internationalen RAMICS-Kongress in Japan das Wörgler Freigeld und modernes Währungsdesign vor.

Der mehrfach preisgekrönte und auf vielen TV-Kanälen ausgestrahlte Spielfilm „Das Wunder von Wörgl“ weckt im deutschsprachigen europäischen Raum und in der englischen Fassung darüberhinaus Interesse fürs Wörgler Freigeld. Im Stadtgebiet führt der ausgeschilderte Freigeld-Rundweg zu Orten, die in Verbindung mit dem historischen Geld-Experiment stehen. An dieses erinnern auch die Wörgler Meilensteine in der Innenstadt. Info-Flyer sind beim TVB erhältlich.

Bisher zeigte das Wörgler Heimatmuseum Freigeld-Geschichte in der Ausstellung. Mit Veräußerung des Gebäudes durch die Stadtgemeinde schließt das Museum vorerst seine Pforten – während der rund zweijährigen Sanierungszeit wird es keinen Museumsbetrieb geben. Um Freigeld-Interessenten weiterhin eine Anlaufstelle zu bieten, wird vorübergehend ein Raum im Unterguggenberger Institut als musealer Schauraum umgestaltet.

Bei der Generalversammlung wurde der Vorstand mit Veronika Spielbichler, Heinz Hafner, Jutta Seethaler und Stefan Ossanna wiedergewählt.

## CRYPTOCIRCLE-TREFFEN LAUFEN WEITER

Die monatlichen CryptoCircle-Treffen sind heuer erstmals in der Zone Kultur.Leben.Wörgl in der Brixentaler Straße anberaumt, sofern sie nicht aufgrund der Covid19-Regelungen im Online-Format als Zoom-Session stattfinden. Mit dem neuen Treffpunkt gibt's auch eine Neuerung beim Teilnahmebeitrag: 1 WOMC (Wörgler Open Market Coin) ist künftig um 2 „Guggis“ (Wörgler Kulturwertschein) erhältlich (einwechseln in der Zone möglich) und kann weiterhin mit Kryptowährungen bezahlt werden. Die CryptoCircle-Treffen sind immer mittwochs anberaumt, fixiert sind für 2021 weiters der 2.6., 14.7., 11.8., 15.9., 13.10., 10.11. und 1.12., Beginn ist jeweils um 19:30 Uhr. Info über die Impuls-Themen sowie weitere Filmabende und Termine auf [unterguggenberger.org](http://unterguggenberger.org)



Foto: Stefan Ossanna

Ramics Congress Japan 2019



## PARKFLÄCHE AM BHF WÖRGL ZU VERMIETEN

Jetzt informieren!

- » Aktuell 6 Parkplätze verfügbar
- » Einzel oder als Paket vermietbar
- » Vermietung monatsweise möglich
- » Miete: monatlich EUR 50,- je Stellplatz
- » Mietbeginn: ab sofort möglich

Ihr Kontakt: Nicole Moser

+43 512 348178 242 | [nicole.moser@zima.at](mailto:nicole.moser@zima.at) | [zima.at](http://zima.at)

# Umweltfreundliche Familienkutsche

**L**astenrad? Transportrad? Viele Namen gibt es für die aktuellen Trendgefährte. Am besten passt wohl die Bezeichnung Familienrad. Bestimmte Modelle eignen sich nämlich hervorragend als Transportmittel für die ganze Familie. So können die meisten Alltagswege ohne Einschränkungen praktisch und zugleich umweltfreundlich zurückgelegt werden. Auf dem Weg zur Mobilitätswende und der Umsetzung von TIROL 2050 energieautonom, ist das Transportrad ein wichtiger Baustein. Aufgrund der einmaligen Fördersituation in Tirol ist jetzt der ideale Zeitpunkt für den Umstieg aufs Familienrad.

## BEI WIND UND WETTER

Die Alltagstauglichkeit eines Familienrades steht außer Frage. Sollte es unerwartet regnen oder der Föhn aufleben gibt es den passenden Wetterschutz für fast alle Lastenradmodelle. Auch Steigungen, wie es sie auf vielen Wegen in den meisten Tiroler Gemeinden gibt, können dank des eingebauten E-Motors locker bewältigt werden.

## FAMILIENRAD ODER AUTO?

Besondere Vorteile bietet das Transportrad gegenüber einem Auto. Staus sind damit Geschichte und die Parkplatzsuche fällt auch weg. Zudem ist es meistens möglich, direkt vor die Haustüre des Zielortes zu fahren und Wege zu benutzen, die für Autos nicht befahrbar sind.

Die Parkgebühren entfallen und der zu Hause aufgeladene Elektro-Motor ersetzt die hohen Treibstoffkosten eines PKW. Außerdem wirken sich frische Luft und Bewegung vorteilhaft auf das Herz-Kreislaufsystem aus.

## FÖRDERSITUATION

Wer überlegt, sich ein Transportrad zuzulegen, sollte nicht mehr länger zögern und jetzt zuschlagen. Die Fördersituation im Land Tirol ist so gut wie nie zuvor. Neben der stattlichen Bundesförderung gibt es eine zusätzliche Landesförderung.

## TIPPS ZUM KAUF EINES TRANSPORTRADES

Neutrale und herstellerunabhängige Informationsplattform:  
[www.topprodukte.at](http://www.topprodukte.at)  
 Informieren Sie sich vor Kauf des Transportrades über mögliche Förderungen:  
 Bundesförderung: [www.umweltfoerderung.at](http://www.umweltfoerderung.at)  
 Landesförderung: [bit.ly/transportrad-foerderung-tirol](http://bit.ly/transportrad-foerderung-tirol)



Foto: Energie tirol

# WÖRGLER donnerstagmarkt



am Donnerstag, 10. Juni 2021  
Vorplatz Polylog



[www.stadtmarketing.woergl.at](http://www.stadtmarketing.woergl.at)

Raiffeisen Bezirksbank Kufstein

leben findet stadt



## die energy.card dein mehrwert in WÖRGL

Rabatte und Guthaben sammeln und dein Shopperlebnis mit MEHRWERT in WÖRGL genießen.



Foto: Ringler

[www.energycard.at](http://www.energycard.at) | [www.stadtmarketing.woerogl.at](http://www.stadtmarketing.woerogl.at)

leben findet stadt

# Shoppartner der energy.card STADLER WALKER in Wörgl

"Ein Garant für Schuhe erster Klasse!"

Die Tiroler Schuhfabrik für Wander-, Berg-, Trekking-, Outdoor- und Trachtenschuhe, sowie Schuhe für Kinder und Jugendliche.



Foto: Haaser&Haaser

In Wörgl führt Bernhard Stadler in dritter Generation den rastlosen, innovativen Unternehmergeist seines Großvaters Ferdinand fort und beliefert Einzelhändler in halb Europa mit Berg- und Wanderschuhen.

Der wandernde Schuhmacher Ferdinand Stadler, der sich 1930 mit seinem Schuhmacher- und Reparaturbetrieb sesshaft machte, entwickelte zahlreiche Patente, die für die gesamte Entwicklung der Bergschuh-Branche Bedeutung hatte. Dass die vergleichsweise immer noch recht bescheidene Stadler-Schuhfabrik im globalisierten Markt nach wie vor einen klingenden Namen hat, ist dem Umstand zu verdanken, dass auch Ferdinands Söhne Alfred und Kurt sowie in der dritten Generation Bernhard Stadler den rastlosen, innovativen Unternehmergeist des Firmengründers geerbt haben.

Der Firmensitz befindet sich nach wie vor in Wörgl, wo es das Sortiment der Berg-, Wander- und Freizeitschuhe sowie Trachtenschuhe aus dem Hause Stadler natürlich auch direkt zu kaufen gibt.

Als langjähriger Partner der energy.card schreiben wir jedem Kunden 5% Rabatt auf seiner energy.card gut (ausgenommen Tirol-Shop und B-Ware).

**FABRIKSVERKAUF**  
**-20% - 70%**  
ganzjährig ab € 49,90

**Stadler**  
1930  
Tiroler Schuhmanufaktur



Stadler KG Schuhfabrik  
**WÖRGL**  
Kreisverkehr Ost

**ÖFFNUNGSZEITEN**  
MO - FR: 07.15 - 18.00 Uhr  
SA: 10.00 - 13.00 Uhr

MARKEN IM SHOP



**ONLINE-SHOP**

[www.stadler-schuhe.at](http://www.stadler-schuhe.at)

Code: **START21**

**25% RABATT**

[www.stadler-schuhe.at](http://www.stadler-schuhe.at)

**JA ZU TIROL!**

# Warum George das modernste Online-Banking Österreichs ist?



Foto: Sparkasse

einigen Fällen auch Sparkonten von insgesamt 18 verschiedenen Banken in George importieren und synchronisieren. Und natürlich genießen alle diese Konten das echte George Look & Feel. Es sind auch die in George gewohnten Konto-Funktionen verfügbar, wie etwa die Suchfunktion, Budgets, Snapshot und der FinanzManager. Es braucht für den schnellen, täglichen Konten-Überblick also nur mehr ein Internet-Banking – nämlich George, das modernste Banking Österreichs.

werbung

Als Lösung für das gesamte Geldleben erdacht, deckt George als modernstes Online-Banking Österreichs weit mehr ab, als den klassischen Zahlungsverkehr. So hat die Plattform einen eigenen Store mit Produkten, einen digitalen Safe für weltweiten Dokumentezugriff, einen elektronischen Briefkasten sowie viele Plugin-Lösungen, die dazu beitragen, die eigenen Finanzen noch smarter, einfacher und persönlicher zu managen. Es kann z.B. ein zusätzliches privates Zahlungsverkehrskonto in George online eröffnet oder auf ein anderes Kontomodell umgestiegen werden.

## GEORGE PRO FÜR JENE, DIE „MEHR“ BRAUCHEN

Seit kurzem steht auf der Banking-Plattform George eine Pro-Version zur Verfügung: Dieses Plugin strukturiert die laufenden Einnahmen und Ausgaben bzw. größere Projekte noch besser. George Pro richtet sich vor allem an kleinere Unternehmen, Vereine sowie Freiberufler und erleichtert das Finanz-Management.

## „MEHRFACHSTECKER“ FÜR 18 BANKEN

Mit dem Plugin "Multi Banking" lassen sich Girokonten bzw. in



Fotos: Hellaubek

Andrea Spiegl  
Leiterin der Sparkassen-Filiale  
Wörgl Brixentaler Straße  
Tel. 050100 76168  
SpieglA@sparkasse-kufstein.at



Gottfried Guggenberger  
Abt.-Lt. Kundenzentrum und  
Wohnquadrat Wörgl  
Tel. 050100 76184  
GuggenbergerG@sparkasse-kufstein.at



Ob Floristik, Dekoartikel  
wie Seidenblumen, sowie den Verleih  
je nach Veranstaltung, bei uns finden Sie  
alles was Ihr Herz aufblühen lässt!

M4  
WÖRGL  
ab 4. Juni im M4






Goldzweig Dekor e.U. · Salzburger Str. 32 (M4) · 6300 Wörgl · Mail: office@goldzweig.at · www.goldzweig.at

## Wörgler Freigarten – ein Ort für Mensch und Tier

Foto: Spißbüchler



Alant und eine Honigbiene.

**D**er Wörgler Freigarten an der Kreuzung Brixentaler Straße/Unterguggenberger Straße ist als öffentlich zugänglicher Schau- und Naschgarten mit Trinkwasserstelle ein Rückzugsort für Mensch und Tier. Angelegt nach Permakultur-Kriterien wird hier naturnahes Gärtnern praktiziert und viel Wert auf Pflanzenvielfalt gelegt: Blumen und blühende Kräuter liefern dringend benötigte Insektennahrung, die Hecke bietet Lebensraum für Vögel.

Mit Rücksicht auf die Natur ist die Entnahme von kleinen Mengen Kräutern und Beeren durchaus im Sinn des Gartennutzungskonzeptes – nicht aber das Blumenpflücken! Sie sollen ausschließlich für die Insektenwelt zur Verfügung stehen!

Wer ehrenamtlich im Freigarten-Team mitmachen will, ist herzlich willkommen! Arbeitseinsätze werden online per Email koordiniert. Interessierte bitte bei Jutta Seethaler, email [jutta.seethaler@chello.at](mailto:jutta.seethaler@chello.at) melden.

## Wir möchten wissen, was DU dir wünschst!

Arbeite gemeinsam mit dem Regionalmanagements Kitzbüheler Alpen und KUUSK am regionalen Mobilitätskonzept der Zukunft und sage uns, wohin sich die Region und deine Gemeinde entwickeln soll. Hilf mit und gewinne dabei tolle Sachpreise! Unter allen Teilnehmer\*innen werden zwei VVT Jahres-Tickets Land, eine Kaiserweis' Genusskiste, 20 x 20 Euro Beecar-Guthaben und 20 x 20 Euro flo-MOBIL-Guthaben verlost.

Nimm gleich teil unter: [www.rm-kuusk.at/befragung](http://www.rm-kuusk.at/befragung)

Foto: Regionalmanagement Kitzbühler Alpen



# WÖRGLER bauernmarkt

Jeden Samstag von 8.30 bis 12.30 Uhr  
in der WÖRGLER Bahnhofstraße



**WÖRGL**  
stadtmarketing



Foto: Hasselbeck

[www.bauernmarkt-woergl.at](http://www.bauernmarkt-woergl.at)

leben findet stadt

Freude am Fahren



# AUFGELADEN MIT FREUDE.



DER BMW i3 JETZT AB € 199,-\*/MONAT.

**UNTERBERGER**  
// Faszination Auto

Endach 32, 6330 Kufstein

Telefon 05372/6945

info@unterberger.cc

[www.unterberger.bmw.at](http://www.unterberger.bmw.at)

BMW i3/i3s: von 125 kW (170 PS) bis 135 kW (184 PS), **Kraftstoffverbrauch** gesamt 0 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission 0 g CO<sub>2</sub>/km, **Stromverbrauch** von 15,3 bis 16,2 kWh/100 km. Angegebene Verbrauchs- und CO<sub>2</sub>-Emissionswerte ermittelt nach WLTP.

\* Angebot der BMW Austria Leasing GmbH. Gültig bei Kaufvertragsabschluss 26.04.2021 bis 30.09.2021, Auslieferung und Anmeldung bis 31.12.2021. BMW Select Leasing für den BMW i3, Anschaffungswert € 34.386,- (E-Mobilitätsförderung 2021 Hersteller berücksichtigt), Anzahlung € 3.600,-, Laufzeit 48 Monate, Leasingentgelt € 199,- monatlich, 10.000 km p.a., Restwert € 21.648,48, Rechtsgeschäftsgebühr € 124,86, Bearbeitungsgebühr € 260,-, Vollkaskoversicherung vorausgesetzt, eff. Jahreszins 0,77%, Sollzins var. 0,40%, Gesamtbelastung € 35.185,34. Beträge inkl. NoVA u. MwSt. Angebot freibleibend. Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

# KOMMA

## veranstaltungszentrum

TERMINE & VORSCHAU  
 Telefon 05332/75505  
 info@komma.at  
 www.komma.at

Fr. 04.06.2021  
 20 Uhr

**Brennholz** mit David Mana, Kurt Wieser,  
 Christian Auer & Walter Graf  
 Ticket € 15,- | Reservierungen unter [www.komma.at](http://www.komma.at)

Sa. 12.06.2021  
 20 Uhr

**Sabine Gruber & Otmar Pichler**  
 „Von A bis Z“  
 Ticket € 15,- | Reservierungen unter [www.komma.at](http://www.komma.at)

Sa. 19.06.2021  
 20 Uhr

**Gabriel Castañeda**  
 „RevoLUTSCHER - Zu den Waffeln“  
 VVK 22,- zzgl. Geb. / AK 28,-

Fr. 25.06.2021  
 20 Uhr

**BlöZinger**  
 „Vorzügliche BetrAchtungen“  
 Ticket € 25,- | Reservierungen unter [www.komma.at](http://www.komma.at)

Do. 01.07.2021  
 18 Uhr

**Gemeinderatssitzung**  
 der Stadt Wörgl  
 Infos unter [www.woergl.at](http://www.woergl.at)

Alle Termine unter [www.komma.at](http://www.komma.at)

## BRENNHOLZ

FR, 04.06.2021 | 20 UHR



Foto: Brennholz

das Quartett „Brennholz“.

Brennholz, eine österreichisch-italienische Band, bestehend aus

**David Mana** (Gitarre, Gesang)  
**Kurt Wieser** (Gitarre, Gesang)  
**Christian Auer** alias „Baux“  
 (Bass, Gesang)  
**Walter Graf** (Schlagzeug)

Wenn jemand zu Ihnen kommt, auf der Suche nach „Brennholz“, dann sollten Sie nicht nur an einen warmen Ofen denken, obwohl Ihnen auch hier ordentlich eingeheizt wird. Im vorliegenden Fall handelt es sich um

Dank des musikalischen Hintergrunds ihrer Spieler sind Brennholz in der Lage in ihrem Sound eine breite Palette von Genres und Stilen zu mischen

## SABINE GRUBER & OTMAR PICHLER

SA, 12.06.2021 | 20 UHR



Foto: Gruber/Pichler

Ein breitgefächertes Programm wird von den beiden Musikern Sabine Gruber (Zither und Gesang) und Otmar Pichler (Akkordeon) geboten!

Ob aktuelle Charthits, Austropop, argentinischer Tango, traditionelle Volksmusik oder eigene Lieder, die Begeisterung zur Musik kommt in allen Genres zur Geltung!

„Von A bis Z“ Das A für Akkordeon und das Z für Zither sind nicht der einzige Grund für den Namen!

## GABRIEL CASTANEDA

SA, 19.06.2021 | 20 UHR



Foto: Castañeda

„RevoLUTSCHER - Zu den Waffeln!“

Sie nehmen absichtlich immer nur EIN „Nimm 2“? Sie sprechen auch während der Fahrt mit dem Busfahrer? Sie trauen sich ohne 3-Wetter-Taft aus dem Haus und sagen immer Leberkäse zum Neuburger? Dann geht es Ihnen wie Gabriel

Castañeda. Auch in seiner Brust schlägt das Herz eines Schmalspur-Revolluzzers, oder eben RevolutSCHERS, wie er es nennt.

Auch in seinem dritten Solo-programm schaut der Verwandlungskünstler und Vollblut-Entertainer den Leuten auf's Maul und schlüpft in die Rollen all der verschiedenen RevolutSCHERInnen, die so in uns schlummern.

Freuen Sie sich auf einen Abend voller bissiger Sozialsatire, fein destilliertem Edelblödsinn und Gabriel Castañeda in Hochform!

Greifen Sie zu den Waffeln und werden Sie zu einem echten RevolutSCHER!

## BLÖZINGER

FR, 25.06.2021 | 20 UHR



Foto: Otto Reiter

„Vorzügliche BetrAchtungen“ In seinem achten Bühnenprogramm versammelt das Kabarettduo BlöZinger einige Figuren der ersten sieben Programme in einer Geschichte. Als Großmeis-

ter der Gestik und Mimik benötigen sie dabei nur ein Minimum an Requisiten. Trotzdem öffnet sich vor dem inneren Auge des Publikums eine komplexe, fantasievolle und originelle Welt voll Humor.

Mit gewohnt schauspielerischer Raffinesse widmen sich Robert Blöchl und Roland Penzinger in „Vorzüglicher BetrAchtungen“ ihrem bisherigen Oeuvre und setzen dabei mehr als ein Best-Of in Szene.

**Bitte beachten Sie die behördlichen Auflagen für den Besuch einer Veranstaltung:**

**Abstand | FFP-2 Maskenpflicht | 3-G-Regelung**

**Aufgrund der aktuellen Situation kann es auch immer wieder zu Änderungen von Veranstaltungsterminen kommen.**

**Bitte informieren Sie sich im Vorfeld auf unserer Homepage [www.komma.at](http://www.komma.at) über etwaige Änderungen bzw. die Voraussetzungen für den Veranstaltungsbesuch.**

Tickets bei allen Raiffeisenbanken Tirols, bei allen oeticket.com- Vorverkaufsstellen, im Komma Wörgl, als Print@Home Ticket auf [www.komma.at](http://www.komma.at) & Reservierungen unter [info@komma.at](mailto:info@komma.at).



Foto: Stadtgemeinde Wörgl

# Besucherumfrage zum Kultur Neustart



**S**eit mehr als einem Jahr sind wir mit Ereignissen konfrontiert, die man sich nicht einmal als Worst-Case-Szenario hätte vorstellen können. Ab 19. Mai 2021 gibt es nun vorsichtige Öffnungsschritte mit strengen Sicherheitsvorkehrungen.

Zum Thema Kultur Neustart haben wir eine Besucherumfrage durchgeführt, die uns optimistisch in die Zukunft schauen lässt.

## ES HABEN SICH MEHR ALS 800 PERSONEN INNERHALB VON 5 TAGEN AN DIESE UMFRAGE BETEILIGT.

86% der Teilnehmer wollen wieder eine Veranstaltung besuchen und nehmen dafür auch die jeweils verlautbarten Regelungen auf sich. Wir waren über die hohe Bereitschaft der Teilnehmer sehr positiv überrascht und freuen uns darauf, unseren BesucherInnen wieder ein Kulturprogramm bieten zu dürfen.

Das neue Jahr fängt zwar nicht zwingend besser an, als das letzte gependet hat, denn Corona hat uns weiter fest im Griff. Aber wir krepeln schon mal die Ärmel hoch, desinfizieren uns die Hände und treten wieder für euch auf.

Das Komma als Veranstaltungsort wird ab 19. Mai wieder für Veranstaltungen genutzt, die Bühne ist gefegt und die Technik ist einsatzbereit. Registrierung, 3-G-Regel, Abstände, Einbahnregelung und 50% der Auslastungskapazität unterstreichen die Gesundheitsvorsorge.

Das Komma leitet sich aus seiner Entstehung 1996 von Komm`a ab und beruft sich auf Kommunikation in seiner obersten Priorität. Das Team vom Komma erarbeitet gerade Perspektiven zur Weiterentwicklung des Kulturtempels in Wörgl. Einsicht, Umsicht und Voraussicht für die nächsten 25 Jahre, stehen in den Leitsätzen unserer neuen moralischen, ethnischen und gesundheitlichen Prioritäten.

Solidarität zu kultivieren sollte unsere Kulturarbeit der Zukunft definieren, und für alle Mitwirkenden im Mittelpunkt stehen.

## VON „3-G-REGEL“ - BABYELEFANTEN – AMPELREGELUNGEN – LOCKERUNGSÜBUNGEN BEI 50% AUSLASTUNG UND ABSTAND!

Die Wiederöffnung wird jedenfalls von Tests und Auflagen wie den 3Gs begleitet werden. "Sie sind eine Chance und keine

Hürde. Die Tests machen Veranstaltungen und vieles andere möglich".

Das alles muss nun erprobt werden und es braucht viel Vertrauen und positive Kommunikation von allen Seiten. Die Unsicherheit der Menschen und das wirtschaftliche Schaffen (erst ab 70% Auslastung ist eine Veranstaltung wirtschaftlich) wird die Herausforderung für das Veranstalten in Zukunft sein und ein zusätzliches Hindernis für alle VeranstalterInnen und KünstlerInnen darstellen.

Unterstützen Sie uns, besuchen Sie unsere Veranstaltungen, erleben Sie wieder Kultur!

Luggi Ascher GF- Komma Wörgl

Alle Termine und aktuellen Covid19 Reglements bei den geplanten Lockerungsübungen im Komma siehe [www.komma.at](http://www.komma.at)



Foto: Ireativ studio by janus&geolight



# EUSALP-Sieg als Startschuss für den Terra Preta-Schulgarten der BHAK/BHAS Wörgl

2AK vor den fertigen Beeten mit dem neuen Pyrolyseofen

Fotos: BHAK Wörgl

**Im Dezember 2020 geschah Unglaubliches: Ein SchülerInnen-Team der 2AK der BHAK/BHAS Wörgl setzte sich im internationalen Jugendwettbewerb EUSALP gegen Jungunternehmer/innen aus sämtlichen Alpenländern durch und gewann. Die Freude war riesig, die Herausforderung ebenso. Was war damals der Plan? Und was ist bis heute daraus geworden?**

Die Jugendlichen traten an, die CO<sub>2</sub>-Belastung, die durch unsere Lebensweise immer höher wird, mit Hilfe von Pflanzenkohle zu reduzieren. Durch das Verkohlen von Holz - nahezu unter Sauerstoffabschluss - entsteht Pflanzenkohle, die dann aktiviert im Obst- und Gemüsebeet zu einem gesunden Bodenklima beiträgt. Die Ernte soll prächtig ausfallen und der Gießaufwand auf ein Minimum reduziert werden. Und: Dem Klimawandel wird zwar im kleinen Rahmen, aber nachhaltig der Garaus gemacht. Pflanzenkohle, durch Pyrolyse hergestellt, ist das C aus CO<sub>2</sub>. Das schädliche Gas wird der Atmosphäre entzogen und in festem Zustand für Gärtnerei und Landwirtschaft im Boden eingesetzt. Das Prinzip ist alt, heißt Terra Preta und wirkt. Das ist wissenschaftlich erwiesen.

## WAS MACHT MAN AN DER BHAK/BHAS WÖRGL NUN DARAUS?

Die siegreichen Schüler/innen legen einen Schulgarten an, bepflanzen ihn, stellen langfristig selbst die Pflanzenkohle her und machen unermüdlich auf den Klimaschutz aufmerksam.

## WAS WURDE NUN BEREITS KONKRET UMGESETZT?

Der letzte Tag vor den Osterferien wurde genutzt, um vier riesige Hochbeete selbst aufzubauen - schön gebettet auf Bauvlies der Fa. Riederbau. Begleitet wurden die Arbeiten von einem kleinen Film- und Fotografenteam der 2AK, damit alles dokumentiert und via Social Media auch kommuniziert werden kann. Nach

Ostern half die Stadt Wörgl schließlich, indem Manfred Permoser mit einem Kranwagen einige Kubikmeter Hackschnitzel, Humus und Kompost anlieferte. Diese Massen wurden teilweise händisch auf mehrere Hochbeete und Betontröge verteilt. Ja, als HAK-SchülerIn setzt man auch Bizeps und Trizeps ein, nicht nur Hirnschmalz!

## UND ANFANG MAI WAR ES ENDLICH SO WEIT:

Die zahlreichen Pflanzen vom Hödnerhof aus Ebbs und die unzähligen Samen von österreichischen Biosämereien wurden gesetzt bzw. gesät. Einerseits entstehen Obst- und Bienenblumentröge vor der Direktion, andererseits wächst Gemüse in den Hochbeeten. Nun heißt es geduldig warten und staunen. Das erste warme Maiwochenende konnte wirklich ohne Gießen verbracht werden - die Pflanzenkohle speicherte das Wasser des letzten Regengusses.

## DER SCHULGARTEN IST EIN GEMEINSCHAFTSPROJEKT:

SchülerInnen, LehrerInnen und Schulwarte kümmern sich um die Beete. Außerdem unterstützen Sponsorenfirmen und der Elternverein durch Bargeld oder Sachleistungen und alle helfen zusammen, wenn es gilt, anzupacken oder auch einfach kurz zu rasten, zu jausnen, Fotos zu schießen und Medienarbeit begleitend zu erledigen. Das ansprechende Logo für den Schulgarten kommt von der Schülerin Jasmin Atzl und es prangt bereits auf dem Pyrolyseofen, auf Visitenkarten, am Briefpapier und in der E-mail-Signatur.

Während die Pflanzen nun Zeit haben zu gedeihen, beginnt die 2AK zu rechnen. Wie viel CO<sub>2</sub> wurde bereits kompensiert durch die diesmal noch zugekaufte Pflanzenkohle von Georg Miggitsch aus Bad Häring? Und wie funktioniert der neue Pyrolyseofen? Der Kontiki-Pyrolyseofen steht bereits fertig in der

Schule - bald soll die erste „eigene“ Pflanzenkohle entstehen. Angenehmer Nebeneffekt: Während sich das Holz (es liegt bereits als Obstbaumschnitt im Keller) in Pflanzenkohle verwandelt, können die findigen SchülerInnen ihre erste kleine, feine Grillfeier ausprobieren - eine neue Produktidee? Mal sehen!

Auf dem Plan der rührigen 2AK stehen auch Workshops für Gemeinden, Unternehmen und interessierte Privatpersonen, damit alle aus der Region erfahren, wie leicht das Klima geschützt werden kann - und wie gut lokales, saisonales Obst und Gemüse schmecken.

Das Wörgler Stadtmagazin bleibt natürlich ganz nahe dran und berichtet weiter. CO<sub>2</sub>-Kompensation durch Pflanzenkohle und köstliche lokale Bio-Obst- und Bio-Gemüsesnacks für zwischendurch - so geht Klimaschutz und so macht die BHAK/BHAS Wörgl Schule!



Sarah und Matteo setzten Erdbeeren

# Workshops für Jugendliche

Verschaff dir den Durchblick



Foto: InfoEck

**DAS INFOECK – JUGENDINFO TIROL HAT VIER SPANNENDE WORKSHOPS UNTER DEM MOTTO „VERSCHAFF DIR DEN DURCHBLICK“ IM PROGRAMM.**

Mit den interaktiven Workshops bietet das InfoEck in den aktuell besonderen Zeiten Abwechslung für den Unterricht an der Schule, beim Distance Learning, sowie für den Nachmittag im (digitalen) Jugendzentrum an. Vom Themengebiet „Jugendschutz“ über „Ab ins Ausland“ und „Internet & Social Media“ bis hin zu „Alles rund ums Geld“ ist für jede/n etwas Passendes dabei. Je nach geltenden Covid-19 Schutzmaßnahmen können die Workshops online oder in Kleingruppen vor Ort durchgeführt werden.

Für die Workshops gilt üblicherweise ein Mindestalter von 13 Jahren und eine Mindestgruppengröße von fünf Jugendlichen. Die Workshops dauern jeweils eine Unterrichtseinheit von 50 Minuten.

Die Workshops können telefonisch bei InfoEck Wörgl unter 05332 78 26 251 oder über das Online Buchungsfomular unter [www.infoeck.at/workshops](http://www.infoeck.at/workshops) gebucht werden.



Jetzt anmelden!

Schülerhilfe!

Das Original. Seit 1974.

WH + Sommerkurs

- Wissenslücken schließen
- Auffrischung für das neue Schuljahr
- Fit für den Übertritt in eine höhere Schule
- Vorbereitung auf die **Nachmatura** oder die **Wiederholungsprüfung**
- **Online Nachhilfe** möglich

Lassen Sie sich beraten:  
[www.schuelerhilfe.at](http://www.schuelerhilfe.at)

Wörgl • J. Speckbacherstr. 8 • 05332-77951 • Schwaz • Münchner Str. 48 • 05242-61077 Hall • Stadtgraben 1 • 05223-52737 • Telfs • Obermarktstr. 2 • 05262-63376 Innsbruck • Salurner Str. 2 • 0512-570557





## VERSTÄRKUNG GESUCHT

BEWIRB DICH JETZT!



### KUNDENBERATER\*IN IN SCHWAZ UND WÖRGL

Du hast Freude am Kontakt mit jungen Menschen und sprichst zudem die Sprache der Behörde? Du arbeitest selbständig und liebst es im Team für einen organisierten Arbeitsablauf zu sorgen? Dann bewirb dich jetzt und werde Teil unserer Herde!

Deine Aufgaben sind die Beratung und der Verkauf von Führerschein-Ausbildungen, die Einteilung von Fahrstunden und Fahrlehrer\*innen und der Kontakt zur Behörde. Dafür bezahlen wir dir – für 40 Stunden die Woche, Montag bis Freitag – ein kollektivvertragliches Bruttomonatsgehalt von 1.898,00 € ab dem 5. Berufsjahr und zusätzlich garantierte Leistungsprämien.

Wenn du Lust auf eine neue Herausforderung in einem dynamischen Team hast, dann schicke deine schriftliche Bewerbung an: [arnold.moises@zebra.at](mailto:arnold.moises@zebra.at)

WIR FREUEN UNS AUF DICH!  
DEINE ZEBRAS



BE MOBILE. BE FREE. BE ZEBRA.

Telefon: 05332 72077 • E-Mail: [arnold.moises@zebra.at](mailto:arnold.moises@zebra.at)

# Erfolgreicher Hendl- und Kuchenverkauf der BROOKS

**A**uch die Schützengilde Bruckhäusl mussten aufgrund der Pandemie seit Anfang März letzten Jahres ihre Vereinstüren schließen. Dadurch fielen die wichtigsten Einnahmequellen wie das bekannte „Ostereierschiessen“ sowie das „Stadtfest Wörgl“ bereits zwei Mal aus.

Jedoch am Sonntag den 25.04.2021 machten die „BROOKS“ bei strahlendem Sonnenschein ihren „Ersten Schritt“ zurück zur

Normalität. In alter Manier mit motivierten und fleißigen freiwilligen Helfern der Gilde wurde „Corona konform“ ein vorbildlicher Grillhendl und Kuchenverkauf durchgeführt, welcher bei unzähligen Gästen für große Begeisterung sorgte.

„Wir „BROOKS“ möchten uns herzlich für die Unterstützung unserer Gilde bei allen bedanken. Wir waren vom Zusammenhalt überwältigt.“

Ganz besonders möchten wir uns noch bei der Pfarre Bruckhäusl bedanken, dass wir ihren Platz für die Hendlausgabe nutzen durften.

Auch bei unserem „Grattncharly“ mit Flo für die perfekte Hendlzubereitung. Bei unseren Damen der Gilde die unglaublich leckere Torten gezaubert haben. Sowie bei allen restlichen Helfern der BROOKS für euren Einsatz.“



Fotos: Oberhofer



## Mehr vom Leben, mehr fürs Geld.

Der Kia Stonic.  
Außergewöhnlich anders.



# KIA

Movement that inspires

Im Leasing<sup>1)</sup> ab  
**€ 15.390,-**

## Hans Brunner GmbH.

Lofererstraße 10 · 6322 Kirchbichl · Tel.: 05332-725 17  
office@autobrunner.at · www.autobrunner.at

CO<sub>2</sub>-Emission: 139-116 g/km, Gesamtverbrauch: 5,1-6,1 l/100km

Symbolfoto. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. 1) Listenpreis Kia Stonic Titan € 17.390,00 abzgl. Preisvorteil (inkl. Kia Partner Beteiligung) bestehend aus € 600,00 Österreich Bonus und € 1.000,00 Leasingbonus bei Finanzierung über Kia Finance und € 400,00 Versicherungsbonus bei Abschluss eines Kia Versicherung Vorteilssets. Der Kia Versicherungsbonus ist nur gültig bei Kauf eines Neu- oder Vorführwagens und bei Abschluss eines Vorteilssets bestehend aus Haftpflicht, Vollkasko mit Insassenunfall- und/oder Verkehrs-Rechtsschutzversicherung. Die Bindfrist bzw. Mindestlaufzeit des Vertrages beträgt 36 Monate inkl. Kündigungsverzicht. Gültig bei Kaufvertrags- bzw. Antragsdatum bis 30.06.2021. Die Abwicklung der Finanzierung erfolgt über die Santander Consumer Bank GmbH. Stand 03/2021. Angebot gültig bis auf Widerruf. Erfüllung banküblicher Bonitätskriterien vorausgesetzt. \*) 7 Jahre/150.000km Werksgarantie.



# Jungadler suchen ihren Meister

In Tirol ist die Schisprungsaison 2020/21 noch nicht ganz Geschichte, denn ein wichtiger Bewerb steht noch aus. Die Flughunde des WSV Wörgl sind am 30.5.2021 Gastgeber für die Tiroler Meisterschaften in "Memoriam Sepp Reinalter" im Sprunglauf und der Nordischen Kombination für die Kinder und Schülerklassen. Ein Bewerb am Tag vor dem offiziellen nordischen Saisonende ist wohl ein ungewöhnlicher Termin, aber Covid-19 macht es möglich. Obwohl die Organisatoren geübt in der Durchführung von Wettkämpfen mit COVID-Auflagen sind, vereinfachen die Erleichterungen ab dem 19.5. die Vorbereitungen enorm. Wie OK-Chef Reinhold Weichselbraun berichtet, freuen sich nicht nur die jungen Athleten auf einen Wettkampf, sondern auch der Vorstand der Flughunde freut sich darauf, endlich wieder einen Bewerb für die jüngsten Adler anbieten zu können. Die Wörgler Athleten bereiten sich schon auf den Saisonabschluss vor, damit auch die eine oder andere Medaille in Wörgl bleibt.



Foto: Flughunde

In der Zwischenzeit wirft aber auch schon die kommende Saison ihre Schatten voraus. Es wurden die ÖSV-Kadermitglieder für die Saison 2021/2022 bekannt gegeben. Darunter sind erfreulicher Weise auch 4 Flughunde: 3 Kombiniierer und 1 Spezialspringer. Die Aufsteiger in dieser Saison sind Timon Kahofer (SPL, B-Kader) und Marit Weichselbraun (NK-Damen, C-Kader). So wie schon in den letzten Jahren sind auch Manuel Einkemmer (NK, A-Kader) und Stefan Peer (NK, C-Kader) Mitglied eines ÖSV-Kaders.



## Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir am Standort Wörgl eine/n Lagermitarbeiter/in in Vollzeit (w/m)

### Ihre neue Herausforderung:

- Warenannahme und Wareneingangskontrolle
- Fachgerechte Einlagerung der Ware und laufende Optimierung der Lagerflächen
- Zuverlässige und korrekte Kommissionierung der Kundenbestellungen, - Verpackung und Versandvorbereitung
- Konfektionierung der Ware manuell und maschinenunterstützt
- Hilfe bei Inventurarbeiten
- Fallweise Zustelldienste

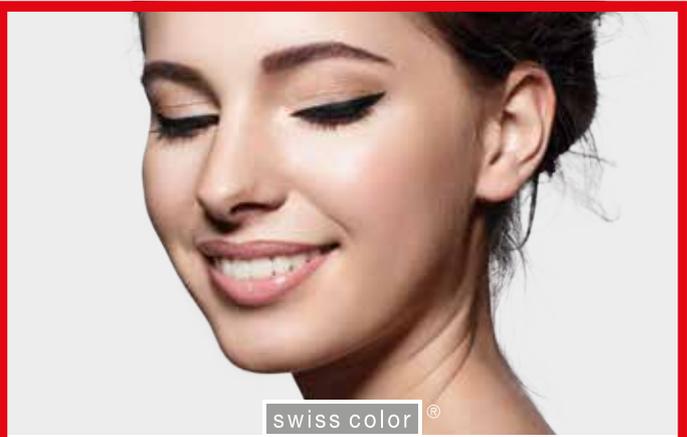
### Ihre Voraussetzungen:

- Idealerweise eine abgeschlossene Berufsausbildung
- EDV-Grundkenntnisse
- Hohes Maß an Engagement, Zuverlässigkeit und körperliche Belastbarkeit
- Selbständige und gewissenhafte Arbeitsweise
- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Führerschein B

### Wir bieten Ihnen:

- Mitarbeit in einem erfolgreichen und familiären Team, bei einem renommierten Unternehmen der Branche
- Die Möglichkeit ein Lager selbständig zu führen
- Flache Hierarchie und die Möglichkeit mitzugestalten
- Angenehme Dienstzeiten
- Der Mindestbezug brutto pro Monat beträgt € 1.800,-. Eine Überzahlung ist in Abhängigkeit von Qualifikation und Erfahrung möglich.

**Jetzt bewerben!**  
Ihr Ansprechpartner: Jovana Marinkovic  
[marinkovic@aristographic.at](mailto:marinkovic@aristographic.at)  
[www.aristographic.at](http://www.aristographic.at)



swiss color®



Wir sind ein globaler Full Service Anbieter in den Bereichen Permanent Make up, Microblading und Beauty. Als weltweit führendes Unternehmen dieser Branche beliefern wir über 65 Länder mit Swiss Color® und Derma SR Produkten. Um unser Team zu verstärken, suchen wir nach motivierten und engagierten Persönlichkeiten.

## VerkäuferIn Innendienst

Verkaufstalent für den DACH Bereich in Vollzeit-Anstellung

## VerkäuferIn für den internationalen Markt

Reisefreudige Persönlichkeit mit internationalem Verkaufs-Know-how in Vollzeit-Anstellung

## GrafikdesignerIn

für Print- und Online-Medien in Vollzeit- oder Teilzeit-Anstellung



Nähere Informationen unter:  
[www.swiss-color.com/de/jobs](http://www.swiss-color.com/de/jobs)

Gehalt lt. Handelskollektiv 38,5h/Woche  
Überzahlung je nach Qualifikation und Erfahrung!

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung mit Lebenslauf per E-Mail an: [Fr. Kristel Silberberger](mailto:Fr.Kristel.Silberberger@swiss-color.com)  
[ksilberberger@swiss-color.com](mailto:ksilberberger@swiss-color.com)

SC Cosmetics Handels GmbH  
Baumgarten 206 · A-6320 Angerberg

# Der Verein SC Lattella Wörgl / Team Speedskating - sucht Neueinsteiger

Nachdem der Freiluftsport in der tollen Speedskatearena in Wörgl wieder möglich ist, sucht das Trainerteam des SC Lattella Wörgl / Team Inline-Speedskating wieder neue Talente, die sich für Inlineskating interessieren und Teil eines großartigen Teams werden möchten.

In einem abwechslungsreichen Trainingsangebot ist für jeden etwas dabei, egal ob Neueinsteiger oder Leistungssportler wie die Topskater des Vereins, Anna Petutschnigg und Alexander Farthofer. „Es ist uns ein

großes Anliegen die Bewegung der Kinder mit vielseitigem, kindgerechten und abwechslungsreichen Trainingsstunden zu fördern“, so der Präsident des Vereins, Robert Petutschnigg. Bist du neugierig, interessiert und motiviert? Dann melde dich unter 0676 9255494 (per Telefon oder WhatsApp) für das erste Probetraining. Ausrüstung wie Skates, Schützer und Helm bitte selbst mitbringen.

**Speedskate Europacup Wörgl 2021 von 25. bis 27. Juni 2021**  
Nähere Informationen unter [www.speedskatearena.at](http://www.speedskatearena.at)

## Trainerteam 2021



Robert Petutschnigg



Manuel Vogl



Nadja Oberschneider



Thomas Petutschnigg



Mag. Hubert Opitz

Fotos: SC Lattella

TERRASSENBOGENDESIGN

# EU-DESIGN

*Wohnen mit Pfiff*

Ihre Bedürfnisse, Ihr Vertrauen, Ihre Zufriedenheit ist unser Credo!

[www.eu-design.at](http://www.eu-design.at)

EU-DESIGN • 6300 Wörgl • Kanzler-Biener-Str. 16 • Tel: +43 (0)5332 70213 • Mobil: +43 (0)664 1070213 Mail: [mail@eu-design.at](mailto:mail@eu-design.at) • Öffnungszeiten nach Vereinbarung.

Wörgl macht mit!

# „Bewegt im Park“

Ein kostenloses Bewegungsangebot in unserer Stadt



Foto: Veronika Spielbichler

„Bewegt im Park“ bietet ein vielfältiges Bewegungsprogramm im öffentlichen Raum – kostenlos und unverbindlich! Das vom Dachverband der Sozialversicherungsträger und vom Bundesministerium für Kunst, Kultur, öffentlicher Dienst und Sport finanzierte Projekt bietet allen Menschen die Möglichkeit, sich in den Sommermonaten – von Juni bis September - kostenfrei und an der frischen Luft zu bewegen.

## WIE KANN MAN AN DEN KURSEN TEILNEHMEN?

Die Teilnahme ist kostenlos und erfolgt ohne Anmeldung. Die Bewegungseinheiten sind für alle Leute von Jung bis Alt geeignet. Jeder und jede kann das vielfältige Angebot nutzen, etwas für die eigene Gesundheit tun und zusätzlich auch neue Leute kennenlernen.

## WIE FINDET MAN DEN PASSENDEN KURS?

Alle Informationen zu den angebotenen Kursen sind auf der Website [www.bewegt-im-park.at](http://www.bewegt-im-park.at) zu finden! Welcher Kurs wann und wo stattfindet, wer den Kurs leitet und ob spezielle Materialien notwendig sind: Alle wissenswerten Infos sind auf der Homepage zusammengefasst. Die erfahrenen Kursleiter\*innen motivieren und geben Tipps, um fit und gesund zu bleiben. Das Kursprogramm wird von den Sportvereinen ASKÖ, ASVÖ und SPORT-UNION gestaltet und findet in Kooperation mit den Sozialversicherungen und Städten/Gemeinden statt. Durch die Zusammenarbeit mit dem Österreichischen Behindertensportverband und Special Olympics Österreich steht auch für Menschen mit Beeinträchtigungen ein vielfältiges Angebot in Form von Inklusionskursen zur Verfügung.

## WO BEWEGT MAN SICH?

Alle Kurse finden in öffentlichen Parks oder anderen freien Flächen in ganz Österreich statt. Auf jeden Fall an der frischen Luft – egal bei welchem Wetter!

## WANN FINDEN DIE KURSE STATT?

Die „Bewegt im Park“-Kurse laufen von Juni bis September in ganz Österreich. Jeder Kurs findet immer am gleichen Wochentag und zur gleichen Uhrzeit statt. Dabei wird natürlich auf alle zum jeweiligen Zeitpunkt geltenden Corona-Regelungen geachtet.

## DIE VORTEILE IM ÜBERBLICK:

- Wöchentliche Termine
- Für alle Interessierten von Jung bis Alt
- Mit erfahrenen Kursleiter\*innen
- Kostenlose Teilnahme
- Ohne Anmeldung
- Bei jedem Wetter
- Auch für Anfänger\*innen geeignet

## KURSE IN WÖRGL:

### Kurs 1: Movement und Akrobatik

Ort: Sportplatz Volksschule, Adolf Pichler-Str.

Tag: Montag

Kursdauer: 14.06.2021 – 30.08.2021

Zeit: 18:00 bis 19:00 Uhr

Kursleiter: Josef Duschl

Verein: agitatio.org – sports community

### Kurs 2: RundumFit

Ort: Sportplatz Volksschule, Adolf Pichler-Str.

Tag: Dienstag

Kursdauer: 15.06.2021 – 31.08.2021

Zeit: 18:30 bis 19:30 Uhr

Kursleiterin: Karin Weidner

Verein: Club aktiv-gesund Wörgl

### Kurs 3: Sportkarate für alle

Ort: Sportplatz Volksschule, Adolf Pichler-Str.

Tag: Mittwoch

Kursdauer: 16.06.2021 – 01.09.2021

Zeit: 18:00 bis 19:00 Uhr

Kursleiter: Michael Kruckenhauser

Verein: KC Kruckenhauser



Foto: shutterstock

# Sensationeller BCU-Boxtransfer

Aleksandar Mraovic ist jetzt Boxsportler beim Boxclub Unterberger in Wörgl.

**D**er Transfer von Österreichs Super-Schwergewichtler Aleksandar Mraovic zum BC Unterberger Wörgl darf als eine echte Sensation bezeichnet werden.

Mit großer Unterstützung der Familie Unterberger konnte der Transfer unter Dach und Fach gebracht werden. Der 24-jährige Top-Athlet will unbedingt noch die Olympiaqualifikation schaffen und hat sich seit seiner Ankunft (Ende April) in Wörgl darauf vorbereitet, um diese in einigen Wochen in Paris einzufahren. Der noch junge österreichische Box-Athlet hat EM-Medaillen-Erfahrung. So konnte er von 2013 bis 2015 drei Bronzemedailles bei den Jugend- und Junioren-Europameisterschaften gewinnen. Bei der U22-EM im Jahr 2017 stand er im Finale und gewann EM-Silber.

Trainiert und betreut wird Aleksandar Mraovic in Wörgl vom erfahrenen BC Unterberger-Trainerteam Kubat/Maier und vom Innsbrucker Henry Steiner.

Bis 20. Mai bereitete sich Mraovic gemeinsam mit Trainer Maier und dem deutschen Box-Nationalteam in Köln vor. Danach fuhr das Duo nach Berlin zu Sparrings mit Kämpfern aus Deutschland, Kuba und einer kasachischen Mannschaft.

Ab 27. Mai wird wieder in Tirol trainiert und am 2. Juni ist Abfahrt nach Frankreich zum Qualifikationsturnier.



Aleksandar Mraovic

Foto: Schwaighofer

## MARIASTEINERHOF <sup>★★★★</sup>

Fühl die Tiroler Natur.



### GENUSSVOLLE ZEITEN FRÜHSTÜCKSBUFFET

€ 16,-/Person inkl. Kaffee, Tee, Kakao, Prosecco und Säfte...

**UNSER RESTAURANT HAT TÄGLICH VON 07.00 – 21.00 GEÖFFNET**

Familie Radinger | 6324 Mariastein 14 | Tirol - Österreich | T: +43 5332 56717 | F: +43 5332 56717-7 | hotel@mariasteinerhof.at | www.mariasteinerhof.at

# „11. Int. Raiffeisen-Tom Tailor-Radkriterium“ in Wörgl

**A**lle Radsportfans aufgepasst: Am Freitag, 06. August ist es wieder soweit. Im Zentrum von Wörgl. findet das „11. Int. Raiffeisen-Tom Tailor-Radkriterium“ statt. Dabei wird den Zuschauern wiederum Radsport auf höchstem Niveau geboten werden. Auf dem schon traditionellen und technisch sehr anspruchsvollen Kurs werden die Spitzenfahrer um das hohe Preisgeld kämpfen. Handelt es sich doch um eines der bestdotiertesten Radkriterien Österreichs.

OK-Chef Günther Feuchtnr konnte für dieses Int. Rennen neben zahlreichen Österreichischen Spitzenfahrern auch noch starke internationale Konkurrenz verpflichten. Die stärksten Österreichischen Bundesligateams haben ihren Start in Wörgl zugesagt. Ebenso das stärkste Tschechische Team von Sparta Prag sowie starke Deutsche Teams mit dem Vorjahressieger und Titelverteidiger Jonas Schmeiser konnten ebenfalls verpflichtet werden.

**EIN SPANNENDESNES RENNEN IST PRAKTISCH GARANTIERT.** Gefahren wird wieder auf dem 1000 m langen und technisch sehr anspruchsvollen Rundkurs im Zentrum von Wörgl: Bahnhofstrasse – Martin Pichler Strasse – Fritz Atzl Strasse- Bahnhofstrasse. Der Start bzw. das Ziel befindet sich in der Bahnhofstrasse.

**BEREITS UM 16 UHR FAHREN DIE JUNIOREN UM DEN ÖSTERR. MEISTERTITEL! PROGRAMM:**  
16:00 Uhr Start der Junioren/U19 über 24 Runden – zugleich

Österr. Meisterschaft  
17:00 Uhr werden dann die „Tyrolean Angels Cheerleader“ die Zuschauer in Stimmung bringen.  
17:15 Uhr Präsentation der Teams  
17:30 Uhr Start der Elite über 45 Runden

Anschließend Großes Finale der besten 10 um den Sieg in Form eines Ausscheidungsfahrens

Organisiert wird dieses Rad-Event vom „RC ARBÖ - Tom Tailor – Raika - Wörgl“



Foto: Radkriterium

**AUGENÄRZTIN WÖRGL**

05332/20702  
Online Terminbuchung möglich

**BOTOX im AUGENBEREICH**  
Beratung & Termin nach Vereinbarung

DR. MED. UNIV.  
**MANUELA STRASSER-SCHRATTENTHALER**  
FACHÄRZTIN FÜR AUGENHEILKUNDE UND OPTOMETRIE

WAHLÄRZTIN Bahnhofstraße 8 | 6300 Wörgl TEL 05332/20702  
WEB [www.augenaerztin-woergl.at](http://www.augenaerztin-woergl.at) TERMIN nach Vereinbarung  
Mo + Di 12-20 Uhr | Mi + Do 10-18 Uhr | Fr 8-12 Uhr (nur Büro)

**Gastroma**  
Gastroma Verkaufs- und Service GmbH

Ihr Planungs-, Verkaufs- und Servicepartner für alle Bereiche der Hotellerie und Gastronomie

Egerbach 75  
6334 Schwoich  
Telefon +43 5372 58686  
Telefax +43 5372 58685

Mobil +43 664 4146534  
Mail [info@gastroma.at](mailto:info@gastroma.at)  
**[www.gastroma.at](http://www.gastroma.at)**



Foto: Sebastian Feiersinger

## Es wird gegartelt!

Im Frühjahr kommen neben Blumen, Bienen und Insekten auch die Gärtner\*innen wieder raus an die frische Luft. So auch in der neuen Südtiroler-Siedlung in der Josef-Steinbacher-Straße.



Foto: Barbara Brunner

Hier stellte die Neue Heimat dem Wörgler Jugendteam acht Beete samt entsprechendem Budget zur Verfügung, um sie in einem gemeinsamen Projekt mit Jugendlichen zu bepflanzen. Übernommen haben diese Aufgabe nun Schüler\*innen der MS 2. Gemeinsam mit dem Team des Jugendtreffs und der tatkräftigen Unterstützung von Walter Gwiggner haben sie gejäätet, gegraben und gepflanzt. Entstanden ist bei dem Projekt ein buntes Allerlei an saftigen Beeren, leckerem Gemüse, verschiedenen Kräutern und duftenden Blumen. Ganz nach dem Prinzip eines Naschgartens, stehen die Köstlichkeiten jedem zur Verfügung. Egal ob man in der angrenzenden Siedlung wohnt oder nur so im Vorbeigehen, der Garten ist für alle da.

## Aktion „Sauberes Wörgl“

Bisher sorgten im Frühjahr immer Vereine und andere Freiwillige für eine saubere Stadt. Dieses Jahr konnte der Verein komm!unity hierfür zahlreiche Schüler\*innen mobilisieren und in den Dienst der Gemeinschaft stellen.

In Kooperation mit den Direktor\*innen wurden die 3. und 4. Klassen der beiden Mittelschulen, sowie die Schüler\*innen der Polytechnischen Schule für diese Aufgabe ausgewählt. An insgesamt 4 Tagen machten sich die Jugendlichen, begleitet von einigen engagierten Lehrer\*innen und einem Teil des Jugendteams, auf den Weg, um in den Straßen und Parks der Stadt wieder für ein bisschen Sauberkeit zu sorgen.

Einen Mehrwert daraus sollen aber nicht nur Natur und Bürger\*innen ziehen, sondern natürlich auch die teilnehmenden Schüler\*innen. Mit dem Wissen, ihren Beitrag für eine saubere Umwelt und ein wertschätzendes Miteinander geleistet zu haben, schmeckt die kleine Jause danach umso besser. Dafür ein Dankeschön an die Gemeinde Wörgl.

Ein Dank auch an alle, die sich immer wieder die Zeit nehmen, achtlos weggeworfenen Müll anderer zu entsorgen.



**www.sawo.media** - *Ihr Erfolg ist unser Ziel* -  
**VIDEOWALL WERBUNG DIE WIRKT**

Sommeraktion -20% auf sämtliche  
 Preise auf der Website.



Sichern Sie sich **JETZT** den einmaligen Preisvorteil!

Individuell und fachkundig zeigen wir Ihnen, in einem persönlichen Gespräch, Ihre profunden Möglichkeiten auf.  
 www.sawo.media - IHR Sparringpartner für erfolgreiche Videowall-Werbung: +43 (0) 664 / 82 04 900



**SPÜRE DEN  
 FUNKEN DER  
 BEGEISTERUNG**

Lassen auch Sie sich für die neuen PEUGEOT  
 Elektro- und Plug-In Hybrid Modelle begeistern.  
 Jetzt probefahren!

**PEUGEOT EMPFIEHLT TOTAL**

e-208 u. e-2008: Kombiniertes Verbrauch WLTP (kWh/100km): 16,3 – 17,8 ;  
 CO<sub>2</sub>-Emissionen (kombiniert) WLTP (g/km): 0; 3008 Hybrid: Kombiniertes  
 Verbrauch WLTP (l/100km): 1,3 - 1,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen (kombiniert) WLTP (g/km):  
 30 - 31"



**Die PEUGEOT Elektro-  
 und Plug-In Hybrid Modelle**



6305 Itter, 05335 2191-0

**MIT PARTNERN:**

**AUTO-AICHER KÖSSEN | GEORG WINKLER Waidring  
 AUTOHAUS OBHOLZER, HARASSER & SPÖGLER OG Kirchdorf  
 AUTOFORUM KUFSTEIN | AUTOHAUS ALPACHTAL REITH I. A.  
 AUTOHAUS SCHLITTERS SCHLITTERS I.Z.**



# WÖRGLER Tierheim

Fotos: Pixabay

## Sommer im Außengehege: Was ist bei der Haltung von Kaninchen und Meerschweinchen im Freien zu beachten?

**K**aninchen und Meerschweinchen sind Kleintiere, die sich sehr gut für die Haltung im Freien eignen, wenn sie daran gewöhnt sind. Durch ihr dichtes Fell können sie sich aber leichter der Kälte statt der Wärme anpassen. Daher stellt die artgerechte Außenhaltung in den warmen Sommermonaten einige Anforderungen an die Besitzer.

In freier Natur leben Kaninchen als Höhlenbewohner und auch Meerschweinchen bewohnen selbst gegrabene Tunnel oder bevorzugen natürliche Höhlen. Beide Tierarten sind in freier Natur eher in der Dämmerung, am frühen Morgen oder späten Abend aktiv. Hohe Temperaturen sind sie von Natur aus nicht gewöhnt und vertragen sie daher nur schlecht. Bereits ab 25 Grad, sollte für eine leichte Kühlung gesorgt werden, ab 30 Grad besteht die Gefahr eines Hitzeschlages bei den Tieren. In nicht isolierten Kaninchenhütten sowie im Gehege sollte die Temperatur und die Luftfeuchtigkeit regelmäßig kontrolliert werden. Auf keinen Fall sollten die Tiere im Freien in handelsüblichen kleinen Holzställen sitzen oder in sogenannte Kaninchenbuchten oder Gitterkäfige gesetzt werden. Das kann für sie bei starker Sonneneinstrahlung lebensgefährlich sein. Jederzeit sollten Kaninchen und Meerschweinchen Zugang zu einem großzügigen Auslauf ohne direkte Sonneneinstrahlung und mit guter Belüftung und genügend Wasser haben.

### KÜHLUNG IST BEREITS AB 25 GRAD NOTWENDIG

Um den Tieren den Sommer so angenehm wie möglich zu machen, haben wir einige Tipps zusammengestellt. Oberstes Gebot ist, dass die gekühlten Bereiche jederzeit von den Tieren aufgesucht werden können.

Außengehege sollten so angelegt sein, dass ein Teil des Geheges zu jeder Tageszeit im Schatten steht. Die Hauswände von Wohnhäusern reichen als Schattenspender oft nicht immer aus, weil sich in deren Nähe die Hitze staut. Stattdessen bieten sich Büsche, Weidenbrücken oder Sonnensegel als Schattenspender an. Auch handelsübliche Sonnenschirme, die einfach in den Boden gesteckt werden, können genutzt werden.

Für Abkühlung können Kacheln sorgen, die ins Gehege gelegt werden. Die Tiere nehmen diese im Sommer sehr gerne an. Ein Sandkasten wird ebenfalls gern genutzt. Gegebenenfalls kann der Sand etwas angefeuchtet werden oder der Rasen zur Abkühlung mit Wasser angesprüht werden. Auf keinen Fall darf das ganze Gehege feucht sein, weil dann die Luft beim Verdunsten zu feucht wird und es zu Atemwegsproblemen kommen kann.

Unter einen großen Topfuntersetzer aus Plastik können ein paar Kühlakkus gelegt werden. Darüber noch ein Handtuch ausbreiten, womit man den Tieren einen angenehmen kühlen Platz schaffen kann.

Bei einem großen Gehege kann ein Wäscheständer mit einem leicht feuchten Bettlaken darüber oder ein feuchtes Handtuch über einen Korb zum freiwilligen drunter Krabbeln aufgestellt werden.

Ventilatoren kühlen die Luft nicht. Augen und Schleimhäute werden beim Tier durch den Wind ausgetrocknet, was massive Gesundheitsprobleme zur Folge haben kann.

### FÜTTERUNG IM SOMMER

Im Sommer muss die Fütterung auf die geringere Bewegung angepasst werden. Genau wie wir Menschen werden auch Kaninchen und Meerschweinchen bei großer Hitze träge und können entsprechend energieärmer gefüttert werden. Gemüse, wie Karotten, zu viel Salat oder Gurken reduzieren und auf keinen Fall über die Mittagszeit füttern. Wenn die Tiere sich wenig bewegen und es sehr warm ist, kann das wasserhaltige Gemüse zu Gährungen im Darm führen. Daraus entwickeln sich schmerzhafte Blähungen. Größere Mengen Frischfutter sollten erst am Abend und tagsüber nur in kleinen Mengen gegeben werden. Gras und Kräuter dürfen sie den ganzen Tag zu sich nehmen. Körnerfutter ist nicht nur unnötig, sondern hat einen negativen Effekt auf die Tiergesundheit.

### VORSICHT MADENBEFALL

Sehr häufig kommt es gerade im Sommer bei der Außenhaltung zu Madenbefall. Die Tiere müssen täglich, insbesondere die Afterregion, auf Madenbefall untersucht und gegebenenfalls sofort ein Tierarzt aufgesucht werden. Verschiedene Fliegenarten legen an den Tieren gerne ihre Eier ab. Bevorzugt an kleinen Verletzungen oder an verkoteten Stellen. Innerhalb kurzer Zeit – je nach Fliegenart bereits nach acht Stunden bis zu drei Tagen – schlüpfen bereits die Maden und fressen sich dann tief in die Haut ihres Wirts. Es empfiehlt sich bei der Außenhaltung zu langes Fell am Po zu stutzen, auf ein trockenes Gehege zu achten und nach Möglichkeit keinen Komposthaufen oder Mülltonne in der Nähe stehen zu haben, welche das Aufkommen der Fliegen begünstigen.

### HITZSCHLAG – WAS KANN MAN TUN?

Meerschweinchen und Kaninchen können nicht schwitzen, sie hecheln kaum bis gar nicht und sind durch ihr dichtes Fell eher in der Lage, sich an Kälte statt an Wärme anzupassen. Leicht kann es zur Überhitzung oder zum Hitzschlag kommen. Besonders betroffen sind alte und trächtige Tiere, aber auch überfütterte, fette Tiere.

Sollte Ihnen an einem heißen Tag bei einem sonst gesunden Tier eine völlige Teilnahmslosigkeit, auf der Seite liegen, schnelle flache Atmung sowie kaum fühlbarer Puls auffallen, dann muss unverzüglich ein Tierarzt aufgesucht werden. Zeit, um auf Besserung oder den nächsten Tag zu warten, gibt es nicht.

### FÜR DIE FAHRT ZUM TIERARZT:

- Wickeln Sie Ihr Tier in ein leicht kühles Handtuch, was sie vorher kurz in den Kühlschranks gelegt haben, ein. Den Kopf bitte draußen lassen.
- Tauchen Sie die Füßchen in kühles, aber kein kaltes, Wasser.

Kommen Sie mit Ihren Kleintieren gut durch den Sommer.

TIERHEIM WÖRGL, Lahntal 12, 6250 Kundl

Tel: 0664-849 53 51, Mail: [th.woergl@tierschutzverein-tirol.at](mailto:th.woergl@tierschutzverein-tirol.at)

BESUCHE UND KENNENLERNEN AUSSCHLIESSLICH MIT TERMINVERGABE MÖGLICH!



# Tipps vom Tierarzt

Foto: Unsplash

## Die Katze - ein Herz auf 4 Samtpfoten

von Tierärztin Nicole Keymling

**E**ine Katze kann 15-20 Jahre alt werden und begleitet uns somit viele Jahre unseres Lebens. Umso wichtiger, dass sie gesund bleibt. Wir gehen heute mit Ihnen durch ein Katzenleben und dabei auf die wichtigsten Stationen aus tierärztlicher Sicht ein.

Bekommen werden Sie Ihr kleines Kätzchen im Optimalfall mit ca. 12 Wochen. Sollten Sie es früher bekommen (Streunerkatzen etc.) ist es wichtig, dass es noch Ersatzmilch bekommt (bei uns erhältlich).

Mit ca. 12 und 16 Wochen erfolgen die Impfungen. Je nachdem ob es eine Freigänger Katze sein wird oder sie im Haus bleibt, sind verschiedene Impfungen (Katzenschnupfen, Katzenseuche, Leukose) sinnvoll. Grundsätzlich kann man mit einer Impfung in jedem Alter beginnen, z.B. wenn Ihre erwachsene Katze noch nicht geimpft ist.

Auch ein Chip ist zu empfehlen. Dieser wird unter die Haut gesetzt und durch die Registrierung wird Ihre Katze leichter wieder gefunden, sollte sie einmal entlaufen.

Mit ca. einem halben Jahr (nach dem Zahnwechsel) steht, wenn keine Zucht geplant ist, die Kastration an. Dies ist ein Routineeingriff.

Wenn Sie und Ihr Kätzchen das erste Jahr gemeistert haben, ist viel geschafft. Ab dann sollten Sie auf eine regelmäßige Entwurmung (4x / Jahr bei Freigängern, 1x / Jahr bei Wohnungskatzen) und die jährliche Impfung beim Tierarzt achten. Einmal im Jahr Impfen ist sehr wichtig, um den Impfschutz ein Leben lang aufrecht zu erhalten!

Ab dem mittleren Alter einer Katze ca. ab dem 7. Lebensjahr, empfehlen wir alle 1-2

Jahre eine Blutuntersuchung. Diese dauert bei uns 15 min und dient dazu, Erkrankungen des Alters wie chronische Niereninsuffizienz, die Schilddrüsenüberfunktion oder eine Diabeteserkrankung (Zuckerkrankheit) früh genug zu erkennen. Vieles ist bei rechtzeitiger Diagnose, ohne zu große Kosten, gut behandelbar. Achten Sie auch darauf ob Ihre Katze Gewicht verliert, mehr erbricht, mehr trinkt oder mehr Harn absetzen muss als früher. Sollten Sie etwas bemerken, zögern Sie nicht den Tierarzt zu verständigen. Die Senioren unter den Stubentigern be-

nötigen wieder ähnlich viel Aufmerksamkeit wie ein kleines Kätzchen. Vielleicht braucht Ihre Katze Medikamente. Vermutlich wird Ihre Katze mehr schlafen als früher und das Haus weniger verlassen. Manchmal sind dies Zeichen einer Arthrose. Katzen zeigen Schmerzen sehr subtil und oft ist das einzige Anzeichen, dass sie weniger springen als früher. Es ist wichtig dies zu erkennen, denn chronische Schmerzen beeinflussen das Wohlergehen Ihres Tieres enorm und können in aller Regel sehr leicht behandelt werden.



Foto: SimoneVomFeld, Pixabay

# Aktuelles aus der Pfarre

## Termine Juni 2021

### vorbehaltliche Änderungen der Corona-Vorschriften!

**Donnerstag, 03.06., 10:00 Uhr, Fronleichnams-Gottesdienst**, genauer Ablauf wird Corona-bedingt erst zu einem späteren Zeitpunkt bekanntgegeben.

**Samstag, 12.06., 8:30 Uhr + 11:00 Uhr, Erstkommunion** in der Pfarre Bruckhäusl

**Sonntag, 13.06., 9:00 Uhr, Erstkommunion 2021 (Teil 1)**

**11:00 Uhr, Gottesdienst** für die Pfarrgemeinde

**Sonntag, 20.06., 9:00 Uhr, Erstkommunion 2021 (Teil 2)**  
**11:00 Uhr, Gottesdienst** für die Pfarrgemeinde

**Samstag, 26.06., 10:00 Uhr, Firmung** in der Pfarre Bruckhäusl

Bitte beachten Sie die Info auf unserer Pfarr-Homepage [www.pfarre.woergl.at](http://www.pfarre.woergl.at)

## „Jahr des heiligen Josef“ und „Jahr der Familie“ ...

Zwei Themenjahre der röm.-kath. Kirche treffen heuer zusammen und ergänzen sich. Etwas mehr als zwei Monate ist es her, dass wir am 19. März den Josefitag gefeiert haben, im Kirchenjahr der römisch-katholischen Kirche das „Hochfest des hl. Josef“ und vor etwa einem Monat haben wir den Gedenktag „Josef, der Arbeiter“ am 1. Mai, am Tag der Arbeit gefeiert.



Hl. Josef aus der Pfarre Ittner

Foto: Pfarre Ittner

zeichnet den hl. Josef als einen Menschen, der „durch sein gewöhnliches Leben in Gottes Augen Außergewöhnliches erreicht hat“.

Nicht zufällig hatte der Papst seine Enzyklika „Amoris laetitia“ (übersetzt: die Freude der Liebe) vor 5 Jahren auf den 19. März 2016 datiert, auf den Tag des heiligen Josef. Nicht zufällig fiel die Veröffentlichung von Amoris laetitia in das damals laufende Jahr der Barmherzigkeit und nicht zufällig fügt es sich nun, dass beide aktuellen Themenjahre, das Jahr, das der Familie gewidmet ist, wie auch das Jahr des heiligen Josef, sich einander ergänzen und in den nächsten Wochen und Monaten neben- und miteinander begangen werden.

Hinter beiden kirchlichen Festtagen steht ein und dieselbe Person, eben der heilige Josef, der Bräutigam der Gottesmutter, der Nährvater Jesu, der Zimmermann, der mit der Zeit durch die christliche Überlieferung einen festen Platz im Glaubensleben von uns Christen einnehmen konnte. Der heilige Josef ist einer der bekanntesten und am öftesten angerufenen Heiligen in der katholischen Kirche, ist er doch der Patron der Arbeiter, vor allem der Handwerker, und vielen anderen Berufsständen und Ländern, wie etwa auch erster Landespatron von Tirol. Er ist zudem Schutzpatron der jungfräulichen Menschen, der Ehe und Patron für eine gute Sterbestunde.

Und ... im Jahr 1870 erklärte ihn Papst Pius IX. zum Schutzpatron der gesamten katholischen Kirche. Zum 150. Jahr Jubiläum dieser Erklärung hat Papst Franziskus nun am 8. Dezember 2020 mit und in seinem Apostolischen Schreiben „Patris corde“ (übersetzt: am Herzen des Vaters) ein besonderes Jahr ausgerufen, das bis zum 8. Dezember 2021 speziell dem Ziehvater Jesu gewidmet ist. Hintergrund dieses dem heiligen Josef gewidmeten Schreibens war für Papst Franziskus auch die Corona Pandemie. So schreibt unser Papst in der Einführung: „Diese Pandemie habe verdeutlicht, welche Bedeutung gewöhnliche Menschen haben – all jene, die sich jenseits des Rampenlichts tagtäglich in Geduld üben und Hoffnung verleihen, indem sie Mitverantwortung säen. Genauso, wie der heilige Josef, ‘dieser unauffällige Mann, dieser Mensch der täglichen, diskreten und verborgenen Gegenwart’.“ Papst Franziskus be-

Am 27. Dezember 2020, am Fest der Heiligen Familie, hat Papst Franziskus das „Jahr der Familie“ ausgerufen. Am 19. März 2021 hat es nun begonnen und wird am 26. Juni 2022 enden, gemeinsam mit dem Zehnten Weltfamilientreffen, das für diesen Zeitpunkt in Rom geplant ist.

Unserem Papst ist es ein großes Anliegen, die Inhalte seines vor fünf Jahren veröffentlichten Schreibens „Amoris laetitia“ noch einmal in Erinnerung zu rufen und zu vertiefen.

Ich lade ein, dieses wichtige Anliegen Familie immer wieder mit hinein in unser Gebet und in die Feier der Heiligen Messe zu nehmen und uns auch immer wieder in unseren vielfältigen Anliegen vertrauensvoll an den Schutzpatron der Kirche, an den heiligen Josef zu wenden und um seine Fürsprache zu bitten. Zum Schluss noch ein Gebet zum heiligen Josef, das ich gerne bete:

„Heiliger Josef, der Du mein geistiger Vater bist, schau voll Liebe auf uns herab! Lehre mich, so wie Du für Jesus und Maria zu leben. Erlange mir ein beständiges Wachsen in der Liebe. Erlange mir die Offenheit des Geistes, die Dich ziert, und führe mich an Deiner Hand zum größten Tag meines Lebens, meines Eintritts in den Himmel. Amen. Heiliger Josef, bitte für uns ... jetzt und in der Stunde unseres Todes. Amen.“

Mit herzlichen Grüßen  
Pfarrprovisor Christian Hauser



## citywash verschenkt 5 Werbeflächen

Sind Sie an einer **kostenlosen Werbefläche** interessiert?  
Nähere Informationen und die Rahmenbedingungen erhalten Sie unter der Rufnummer **0664 820 4900**

# Aus der Wörgler Stadtchronik. Erinnern Sie sich...

## SUPER RUTSCHBAHN VOM HENNERSBERG?

Um dem defizitären Hennersberg Sessellift mehr Attraktion zu geben, überlegte man im Sommer 1978 die Errichtung eines sogenannten „ROLBA RUN“ vom Wörgler Hausberg. So traten Vertreter der Rolba AG an die Stadtwerke heran, ob man nicht eine derartige Sommerrutschbahn auch in Wörgl errichten könnte. Einer Besprechung im kleinen Kreis mit Stadtwerke Direktor Josef Brunner, Gemeinderat Gerd Mehr, FVV Obmann Willi Silberberger folgte ein Lokalausgleich mit den Herren der Rolba AG am Hennersberg. Die beiden Herren zeigten sich begeistert von den geradezu idealen Gegebenheiten des Wörgler Hausberges. Als Fremdenverkehrsobmann sieht Willi Silberberger in einer Sommerrodelbahn natürlich eine besondere Attraktion für Wörgl und damit eine Ankurbelung des Fremdenverkehrs. Vorerst wollte man jedoch zusammen mit dem Bürgermeister eine Fahrt nach Leutasch unternehmen, wo erst vor kurzem eine derartige Bahn eröffnet wurde. Wie wir heute wissen wurde das Projekt aus welchen Gründen auch immer, nie verwirklicht.

Stadtchronist Mike Pfeffer - Kontakt: [chronist.woergl@snw.at](mailto:chronist.woergl@snw.at)



Foto: Wörgler Rundschau

# Liebe Mitglieder des SENIORENBUNDES Wörgl!

Die HOFFNUNG auf ein Leben, wie es vor Corona stattgefunden hatte, ist berechtigt, vielleicht auch mit einigen Einschränkungen. Gerade unsere Generation hat den zweiten Weltkrieg oder die Zeit danach, sowie andere Krisen erlebt, doch je stärker der Absturz war, um so erfolgreicher war der Wiederaufbau. Und Tatsache ist, dass Krisen auch irgendwann enden.

Liebe Seniorinnen und Senioren, der SENIORENBUND hat im vergangenen Jahr nicht geschlafen und bereitet sich mit ganzer Kraft auf eine gute

Zukunft vor. Im Jahr 2020 mussten fast alle Reisen und Veranstaltungen abgesagt werden. Wir sehen aber heute einen hellen Streifen am Horizont und hoffen, unsere Pläne baldmöglichst in die Tat umsetzen zu können. Der Vorstand des SENIORENBUNDES steht jedenfalls in den Startlöchern, um mit seinen Mitgliedern umgehend Kontakt aufzunehmen, sobald sich eine Normalisierung unseres Lebens ergibt. Wir freuen uns alle soooo darauf und hoffen, dass dies bald geschieht. Vorallem aber BLEIBT GESUND, das wünschen wir euch von Herzen! Gundl Gütter





## IHR TRANSPORTER MUSS BESCHRIFTET WERDEN

EIN CORPORATE DESIGN  
HAT VIELFACH DEN ANFANG  
BEI IHREM FUHRPARK

WIR BEKLEBEN AUCH IHR  
GESAMTES AUTO



HELGA MUSTERFRAU  
Schwertransporte jeder Art



HAASER & HAASER

WERBEAGENTUR · WÖRGL

A-6300 Wörgl · Bahnhofstraße 53 · Telefon +43.(0)5332.74545  
[haaser@haaser.cc](mailto:haaser@haaser.cc) · [www.haaser-haaser.cc](http://www.haaser-haaser.cc)

# Wörgler Frühlingsimpressionen



Foto: Ringler



Foto: Ringler



Foto: Ringler



Foto: Ringler



Foto: Ringler



Foto: Haselbeck



Foto: Dabernig



Foto: Dabernig



Foto: Haselbeck

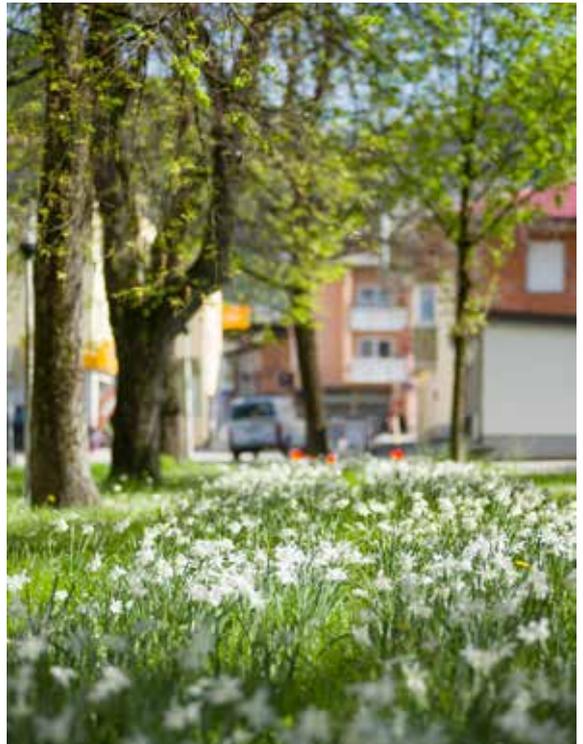


Foto: Dabernig



# Zeit für gute Pflege Seniorenheim Wörgl



leben findet stadt

Foto: Ulrike Wieser

## Pfleger\*Innen mit Herz!



Alljährlich werden auf Initiative einer privaten Versicherungsgesellschaft Pflegerinnen und Pfleger mit Herz nominiert, gewählt und ausgezeichnet. Eine Initiative die, einerseits in den Medien für Aufmerksamkeit und Wertschätzung für den Pflegeberuf sorgt und andererseits jedoch, gerade nach den Herausforderungen der letzten 15 Monate, bei der betroffenen Gruppe ein ungutes Gefühl hinterlässt. Ein Gefühl, dass an die Aushänge und die abgedroschenen Slogans diverser Konzerne und Fast Food Ketten erinnert, mit Fotos in Uniform, lächelnde „employees of the month“ – oftmals im Unternehmen nach der Wahl nicht mehr auffindbar.



Ein Gefühl und sogar die Gewissheit, dass den meisten Außenstehenden die Vielseitigkeit dieses Berufs nicht bewusst sein kann. Ein Beruf mit seinen schönen Seiten, aber auch mit den Seiten des Schichtbetriebes und den damit verbunden physischen und psychischen Belastungen, dem Umgang mit Krankheit, Leiden und dem Sterben. Ein Beruf, der immer noch eine 40 Stunden Woche hat, bei dem man auch am Wochenende und in der Nacht arbeiten muss, über 100 Kilogramm zu stemmen sind und über 100 Gespräche pro Tage geführt werden.

Ein Beruf, der nicht nur die Körperpflege und die Essenseingabe beinhaltet, sondern einen täglich herausfordert, Hilfe zur Selbsthilfe zu leisten, zu unterstützen, zu organisieren, zu entscheiden, medizinisch zu agieren und zu assistieren und therapeutisch tätig zu sein.



Fotos: Seniorenheim Wörgl

Eines ist Gewiss, Ihr Alle, welche in diesem Beruf, in diesen Zeiten und unter diesen Voraussetzungen Euer Bestes gebt, Ihr habt ein großes Herz – auch ohne Prämierung, ohne Applaus von den Balkonen, aber mit der Wertschätzung und der Dankbarkeit Eurer Bewohner und Bewohnerinnen, der Angehörigen und all jener die tatsächlich abschätzen können, was Ihr täglich leistet.

Vielen Dank!

Kontakt: Leitung Seniorenheim Wörgl, Harald Ringer oder Werner Massinger, Telefon 05332/77255, seniorenheim@sh.woergl.at, Fritz-Atzl-Straße 10, 6300 Wörgl.



HIER GEHT'S  
ZU UNSEREN  
EVENTS

# Genuss & Erlebnis

DAS BRIXX

Jetzt geht's los – hier unsere Highlights für kulinarische Gaumenfreuden, Unterhaltung und Geselligkeit.

## Mediterranes Alpen BBQ:

Jeden 1. Samstag im Monat (ab 05.06.) ab 17.30 Uhr

Grillen à la Carte:

Wählen Sie Ihre regionalen Fleischspezialitäten vom Grill mit frischen Beilagen als Tapas und genießen Sie Live-Musik, Amuse Gueule und einen Aperitif.

pro Person € 48,-

Bier-Aktion 0,5l:

€ 3,90 statt € 4,50

## Köstlicher Sonntagsbrunch:

Jeden 3. Sonntag im Monat (ab 20.06.)

von 11.00 – 14.00 Uhr

Genießen Sie Ihre Brunch-Kreation inkl. Heißgetränke, Säfte, Quellwasser und ein Glas Pet Nat/Grünsecco/Rosecco

pro Person € 36,-

## UM TISCHRESERVIERUNG WIRD GEBETEN:

Meierhofgasse 26 · 6361 Hopfgarten  
T +43 5335 2420 · E restaurant@hohesalve.at

## ÖFFNUNGSZEITEN

MO – SO 8.00 – 22.00 Uhr



**CITY CENTER**

DAS EINKAUFSZENTRUM IN DER  
BAHNHOFSTRASSE WÖRGL

# TREFFEN WIR UNS IM CITY CENTER ZUM KAFFEE?

Schön, dass die Gastronomie  
wieder geöffnet hat.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Für deinen lieben  
Papa gibt es  
zum Vatertag  
am 13. Juni viele  
tolle Geschenke  
im City Center  
Wörgl!



**P**  
Im City Center  
1 Stunde gratis



6300-Wörgl · Bahnhofstraße 42 · Telefon 05332/77957 · [www.citycenter-woergl.at](http://www.citycenter-woergl.at) · Montag – Freitag: 09.00 – 18.30 Uhr · Lebensmittel MO – FR von 08.00 – 19.00 Uhr · Gastronomie tägl. ab 08.00 Uhr · Samstag: 09.00 – 18.00 Uhr · Bäcker Ruetz tägl. ab 6.30 Uhr · Sonntag 6.30 – 17.00 Uhr